

Le Chénois

ORGANE OFFICIEL DES COMMUNES DE CHÊNE-BOUGERIES, CHÊNE-BOURG ET THÔNEX



ANNUAIRE OFFICIEL 2025-2026



HIRSLANDEN baby

LE BONHEUR D'UNE NAISSANCE AUX GRANGETTES

Annuaire officiel des communes de Chêne-Bougeries, Chêne-Bourg et Thônex
Journal *Le Chênois* (fondé en 1915) – Annuaire 2025/2026 – Quarante-troisième année – Octobre 2025
Tirage : 19'850 exemplaires – Distribution : dans tous les foyers des trois communes

ASSOCIATION LE CHÊNOIS

Editeur responsable : M. Olivier Urfer, Président (Conseiller municipal de Chêne-Bougeries)
Comité de l'Association : M^{me} Florence Lambert (Conseillère administrative, Chêne-Bougeries)
M^{me} Isabella Brühlmann-Stucki (Conseillère administrative, Chêne-Bourg)
M. Bruno da Silva (Conseiller administratif, Thônex)
M. Thierry Ventouras, Vice-président (Conseiller municipal de Thônex)
M. Geoffrey Marclay, Trésorier (Conseiller municipal de Chêne-Bourg)
M. Gabriel Umstätter, Secrétaire (Conseiller municipal de Chêne-Bougeries)
M^{me} Marina Ardizzone-Cabitza, (Conseillère municipale de Chêne-Bourg)
M^{me} Julie Bersier (Conseillère municipale de Thônex)

RÉDACTION

Rédactrice en chef : M^{me} Kaarina Lorenzini – kaarina.lorenzini@lechenois.ch
Assistant de direction : M. Yann Pezzuchi Jolissaint – yann.pezzuchi@lechenois.ch
Adresse de la Rédaction : Chalet Floraire – 50, avenue Petit-Senn – 1225 Chêne-Bourg
Pour toute correspondance : CP 145 – 1225 Chêne-Bourg
T. 022 349 24 81 (répondeur) – redaction@lechenois.ch
lechenoisjournal.ch – facebook.com/LeChenois/ – Instagram Journal Le Chênois

PUBLICITÉ

Administration : Journal *Le Chênois*
Adresse : Chalet Floraire – 1225 Chêne-Bourg
Pour toute correspondance : CP 145 – 1225 Chêne-Bourg
T. 022 349 43 81 (répondeur) – pub@lechenois.ch

GRAPHISME ET MISE EN PAGES

M^{me} Siska Audeoud / Hadès graphisme pour *Le Chênois* – prepresse@lechenois.ch

IMPRESSION

Atar Roto Presse SA – 13, rue des Sablières – 1242 Satigny

DISTRIBUTION

La Poste



DEPUIS PLUS DE 40 ANS, UNE PUBLICATION AU SERVICE DE LA POPULATION CHÊNOISE

Voici l'Annuaire officiel chênôis 2025/2026, une publication éditée par le journal *Le Chênôis*, offerte par les Mairies à leurs habitantes et habitants et mise à disposition des nouvelles et nouveaux arrivants tout au long de l'année. Elle vous permettra de trouver, en un tour de main, tous les renseignements utiles qui faciliteront votre quotidien dans les Trois-Chêne. Sports, culture, éducation, politique, vie associative, consommation, cette nouvelle édition couvre un large spectre d'informations vérifiées et récemment mises à jour.

Nous vous souhaitons une excellente découverte et nous réjouissons de la consultation régulière que vous ferez de notre publication !

Chêne, le 29 octobre 2025

La Rédaction

Signification des symboles utilisés

■ = Chêne-Bougeries ■ = Chêne-Bourg ■ = Thônex N.C. = Non confirmé



Le Nouveau Prieuré

BCAS



Un établissement accueillant 144 résidents en lien avec une crèche, une résidence pour étudiants, un foyer pour personnes polyhandicapées et des appartements locatifs, le tout autour d'une place du village.

Notre café restaurant self-service est ouvert au public 7 jours sur 7 de 9h30 à 17h30.



Établissement médico-social

Chemin du Pré-du-Couvent 3
1224 Chêne-Bougeries - T. +41 22 869 52 00
(TPG lignes 1 et 9, arrêt Clos du Môlan)
info@emsleprieure.ch - www.emsleprieure.ch

Pierre Del Bon

ELECTRICITE • TELEPHONE • CABLAGE INFORMATIQUE

1224 CHÊNE-BOUGERIES • 6, chemin des Flambarbs
Fax 022 348 65 39 • TÉL 022 348 56 06

Pinelli sa

ENTREPRISE DU BÂTIMENT

maçonnerie
béton armé
gypserie
peinture

9, chemin du Pâquier - 1231 Conches - T. 022 347 20 22 - info@spinelli.swiss
www.spinelli.swiss



CHÊNE-BOUGERIES

MAIRIE

136, route de Chêne – 1224 Chêne-Bougeries

T. 022 869 17 17 – info@chene-bougeries.ch – chene-bougeries.ch

M. Nikola Blagojevic – Secrétaire général

M. Martin Fragnière – Secrétaire général adjoint

GUICHET COMMUNAL

Lundi, jeudi, vendredi : 8h30-12h00 et 13h30-16h30 | mardi : 7h30-18h00 | mercredi : 13h30-16h30

SERVICE DE L'ÉTAT CIVIL

Arrondissement de l'état civil Chêne-Bougeries – Voirons

4, route du Vallon (Villa Sismondi) – T. 022 869 17 50 – etat-civil@chene-bougeries.ch

Lundi, jeudi, vendredi : 8h30-12h00 et 13h30-16h30 | mardi : 7h30-18h00 | mercredi : 13h30-16h30

Responsable

M^{me} Pascale Fournier

Officiers extraordinaires

M. Florian Gross, M^{me} Florence Lambert, M. William Locher

SERVICE DE POLICE MUNICIPALE

8bis, route du Vallon – T. 022 869 17 56 – apm@chene-bougeries.ch

Du lundi au vendredi : 8h00-17h00

SERVICE DE LA COHÉSION SOCIALE ET DE LA SANTÉ

Ouverture au public : sur rendez-vous.

Permanence téléphonique : du lundi au jeudi : 8h30-12h00 | vendredi : 13h30-16h30

6, route du Vallon – T. 022 869 17 82 – service.social@chene-bougeries.ch

SERVICE PETITE ENFANCE, JEUNESSE ET ECOLES

Bureau de la petite enfance (BuPE)

6bis, route du Vallon

Ouverture au public : uniquement sur rendez-vous.

Permanence téléphonique : lundi : 10h00-12h00 | mardi : 10h00-12h00 | jeudi : 14h00-16h00

T. 022 869 17 89 – bupe@chene-bougeries.ch

Inscriptions crèches et jardins d'enfants : chene-bougeries.ch/inscriptions-prescolaires

Jeunesse

6bis, route du Vallon – T. 022 869 17 76 – jeunesse@chene-bougeries.ch

SERVICE CULTURE ET MANIFESTATIONS

T. 022 869 17 37 – culture@chene-bougeries.ch

SERVICE TERRITOIRE, BIODIVERSITÉ ET MOBILITÉ

T. 022 869 17 71 – tbm@chene-bougeries.ch



CHÊNE-BOUGERIES

CONSEILLERS ADMINISTRATIFS

LÉGISLATURE DU 1^{ER} JUIN 2025 AU 31 MAI 2030

Exercice du 1^{er} juin 2025 au 31 mai 2026

L'année mentionnée entre parenthèses est celle de l'entrée en fonction.



M. FLORIAN GROSS (V) (2020), MAIRE ET PRÉSIDENT

- Administration
- Biodiversité et espaces extérieurs
- Finances, contrôle de gestion, qualités et risques
- Sports

Suppléant : M. William Locher



M. WILLIAM LOCHER (PLR) (2025), VICE-PRÉSIDENT

- Bâtiments, infrastructures
- Logement
- Sécurité et mobilité

Suppléante : M^{me} Florence Lambert



M^{ME} FLORENCE LAMBERT (PLR) (2025), MEMBRE

- Cohésion sociale, santé et emploi
- Culture et manifestations
- Petite enfance, jeunesse et écoles
- Territoire

Suppléant : M. Florian Gross



CHÊNE-BOUGERIES

CONSEILLERS MUNICIPAUX – 27 SIÈGES

LÉGISLATURE DU 1^{ER} JUIN 2025 AU 31 MAI 2030

L'année mentionnée entre parenthèses est celle de l'entrée en fonction.

BUREAU / EXERCICE DU 1^{ER} JUIN 2025 AU 31 MAI 2026

M. Marc Wuarin (REN) (2020), président
 M. Laurent Marty (ALT) (2025), vice-président
 M. Jean-Michel Karr (ICIHP) (2025), secrétaire
 M^{me} Marine Jullier-Sakkal (VERT) (2020), membre
 M. Laurent Schmidt (PLR) (2020), membre

MEMBRES / EXERCICE DU 1^{ER} JUIN 2025 AU 31 MAI 2026

M^{me} Catherine Armand (Vert) (2025), M. Léonard Béran (PLR) (2025), M^{me} Concetta Bisanti (ALT) (2020), M^{me} Héloïse de Coulon (REN) (2025), M^{me} Anne Déruaz-Lombard (PLR) (2015), M. Irénée Dupré La Tour (PLR) (2025), M. Dario Giacomini (ICIHP) (2025), M. Eric Grosshans (PLR) (2025), M^{me} Natalia Gschwind (PLR) (2025), M. Jonathan Karnouk-Kirchhoff (PLR) (2025), M^{me} Marie-Thérèse Lamagat (ICIHP) (2025), M. Antoine Locher (PLR) (2020), M^{me} Armelle Loiseau Moser (Vert) (2025), M^{me} Sandrine Ruffieux Inani (Vert) (2025), M. Joël Salzmann (ICIHP) (2025), M^{me} Monika Sommer (REN) (2007), M^{me} Eléonore Stoyanov (PLR) (2025), M^{me} Gabrielle Susin Johnson (Vert) (2025), M. Gabriel Umstätter (Vert) (2025), M. Olivier Urfer (REN) (2020), M^{me} Gaëlle Vultier-Grosjean (PLR) (2025), M. Martin Zürcher (PLR) (2025)

Les dates entre parenthèses indiquent l'année depuis laquelle le membre du Conseil municipal siège de manière ininterrompue.

ALT = Alternatives pour Chêne-Bougeries – ICIHP = ici-Chêne-Bougeries.ch - Hors partis

PLR = Parti libéral-radical de Chêne-Bougeries – REN = Renvouveau Chênois – VERT = Les Verts de Chêne-Bougeries

GROUPEMENTS POLITIQUES

Parti libéral-radical de Chêne-Bougeries – PLR (11 sièges)

Président : M. Jonathan Karnouk-Kirchhoff – chene-bougeries@plr-ge.ch – plr-chene-bougeries.ch

Les Verts de Chêne-Bougeries – VERT (6 sièges)

Cheffe de groupe : M^{me} Marine Jullier-Sakkal – verts-chene-bougeries.ch

Hors partis – ici-Chêne-Bougeries.ch – ICIHP (4 sièges)

Chef de groupe : M. Jean-Michel Karr – ici-chene-bougeries.ch

Renouveau Chênois – REN (4 sièges)

Chef de groupe : M. Marc Wuarin – renouveauchenois.com

Alternatives pour Chêne-Bougeries – 1224 (2 sièges)

Chef de groupe : M. Laurent Marty – T. 079 447 32 65 – chene-bougeries@ps-troischois.ch
alternatives-chenebougeries.ch

LOCAUX DE VOTE

Centre (R.01) : Ecole primaire de Chêne-Bougeries – 149, route de Chêne

Conches (R.02) : Ecole primaire de Conches – 7, chemin de la Colombe

Horaires d'ouverture : le dimanche de 10h00 à 12h00

Service des votations et élections : T. 022 546 52 00



CHÊNE-BOUGERIES

POLICE

Police Secours (centrale cantonale) : T. 117

Poste de police de Chêne (pour les Trois-Chêne) : T. 022 427 68 20

En cas de non-réponse (poste cantonal) : T. 022 427 81 11

93, rue de Genève – 1226 Thônex (le poste assure un service permanent)

Horaire d'ouverture pour le public : du lundi au vendredi : 8h30-17h00

PROTECTION CIVILE (PCI)

Office intercommunal de protection civile "Seymaz". Ce groupement est constitué des communes de Chêne-Bougeries, Choulex, Gy, Meinier et Vandœuvres.

Pour tout renseignement, s'adresser à :

ORPC Seymaz – 49, route de Mon-Idée – 1226 Thônex

T. 022 349 82 92 – office@orpc-seymaz.ch

Les dates des rapports et cours seront communiquées ultérieurement aux intéressés.

SIRÈNES D'ALARME

Un essai des sirènes a lieu le premier mercredi de février, dès 13h30. Tout signal d'alarme générale qui retentirait en dehors d'un test annoncé signifie que la population pourrait être menacée. Dans ce cas, chacun est invité à écouter la radio, à suivre les instructions des autorités et à informer ses voisins. L'alarme-eau signifie que la population doit quitter immédiatement la zone dangereuse. De plus amples renseignements sur l'alarme et les consignes de comportement à observer figurent sur www.alert.swiss et sur le télétexte, à la page 680. Vous pouvez également télécharger l'application "Alertswiss", disponible sur l'App Store et Google Play.

En cas d'événement, "Alertswiss" complète les systèmes d'alarme et d'information de la population basés sur les sirènes et la radio. La population est invitée à utiliser les nouveaux canaux d'alarme et d'information et à installer l'application Alertswiss sur les smartphones employés quotidiennement.

SAMARITAINS

SECTION DES SAMARITAINS DES TROIS-CHÊNE

Adresse du local et de correspondance : rue de Genève 75 – 1225 Chêne-Bourg

Présidence : M^{me} Célia Castella – president@samatc.ch

Pour toute information : samatc.ch

Vous souhaitez :

- Vous former en premiers secours (permis de conduire, urgence chez les enfants, BLS-AED, IAS1, IAS2, cours à la carte, etc.),
- Assurer un poste sanitaire lors de votre manifestation...

Faites appel aux Samaritains des Trois-Chêne !

Nous participons également aux collectes de sang (don du sang) en partenariat avec les HUG et travaillons en collaboration avec les partenaires de la chaîne de sauvetage.

Intéressés à devenir secouriste et à rejoindre une association sympa et dynamique ?

Venez découvrir nos activités lors d'un exercice mensuel !



CHÊNE-BOUGERIES

SAPEURS-POMPIERS

Compagnie 21

Urgences : 118

Association des sapeurs-pompiers de Chêne-Bougeries

Président : M. Yves Cochard – 8, rue du Vieux-Chêne – Privé : T. 079 248 01 19 – Prof. T. 022 338 80 73

La Crépine – Amicale des retraités de la Cie 21

Président : M. Gérald Crausaz – 14, chemin Rojoux – 1231 Conches

T. 022 347 00 67 – Prof. T. 079 200 81 83

SAUVETEURS AUXILIAIRES

Corps des sauveteurs auxiliaires

Chef du corps : M. Julien Mathey-Doret

3, place des Métayers – 1226 Thônex – T. 078 739 53 02

sauveteurs-auxiliaires@chene-bougeries.ch

ÉCLAIRAGE PUBLIC

Les habitants de la commune qui constatent que des lampes de l'éclairage public (routes cantonales, communales et chemins privés) ne fonctionnent pas, sont priés d'en aviser directement la hotline des Services industriels de Genève au T. 0844 800 808 – lumina@sig-ge.ch

FORMALITÉS RELATIVES AU DOMICILE

Les habitants du Canton de Genève, genevois ou confédérés peuvent s'adresser à leur commune de résidence pour les démarches suivantes :

- Arrivée
- Départ
- Changement d'adresse dans la même commune
- Attestation de domicile actuelle
- Duplicata de certificat de domicile, séjour ou professionnel

Les personnes de nationalité étrangère et les couples binationaux (suisse-étranger) doivent impérativement s'adresser à l'Office cantonal de la population et des migrations.

ge.ch/organisation/office-cantonal-population-migrations-ocpm

Adresse postale : CP 2652 – 1211 Genève 2 – Adresse guichets : 88, route de Chancy – 1213 Onex

Arrondissement de l'état civil Chêne-Bougeries – Voirons (voir en page 5)



EN MOUVEMENT

DEPUIS 1896

NOUS ŒUVRONS
AVEC RESPONSABILITÉ ET IMPLICATION

ATAR
MAÎTRE IMPRIMEUR 1896

CERTIFICATIONS RÉGULIÈREMENT RENOUVÉLÉES ET COMPLÉTÉES

ATAR ROTO PRESSE S.A. - GENÈVE - T +41 22 719 13 13 - ATAR@ATAR.CH - ATAR.CH



CHÊNE-BOUGERIES

RAMONAGE ET ENTRETIEN DES CHAUFFERIES

- A) Le propriétaire d'une installation productrice de chaleur qui dégage des fumées est responsable de son bon fonctionnement et de son entretien. Le ramonage et les contrôles de pollution doivent être effectués par le maître ramoneur officiel de votre commune. Les travaux d'entretien supplémentaires des chaudières tels que le décrassage, le grattage et l'huilage n'entrent pas dans la définition du ramonage. Ils peuvent être confiés aux maîtres ramoneurs officiels ou à des entreprises spécialisées justifiant d'un personnel qualifié.
- B) Le ramonage est une mesure de sécurité simple et efficace pour préserver les immeubles de risques d'incendie pouvant être provoqué par les appareils de chauffage ou les cheminées mal entretenues. Toutes les installations productrices de chaleur qui dégagent des fumées doivent obligatoirement être ramonées et soumises à des contrôles spécifiques. Les frais de ramonage et des contrôles spécifiques sont à la charge du propriétaire ou de l'utilisateur des installations. Les maîtres ramoneurs renseignent volontiers sur les besoins et les obligations légales des propriétaires. (Législation L 5 25.01).

Maître ramoneur de Chêne-Bougeries

M. Jonathan Jost – 12, chemin de l'Epenontaz – 1233 Bernex

T. 022 757 29 33 et 079 590 15 10 – jost.ramoneur@gmail.com

MÉDAILLES POUR CHIENS

Tout détenteur de chiens doit se présenter à la mairie de sa commune de domicile entre janvier et mars, afin de retirer la marque de contrôle officielle de l'année en cours (médaille) en présentant les documents suivants :

- la confirmation de l'enregistrement du chien à la banque de données AMICUS
- l'attestation d'assurance-responsabilité civile spécifique pour "détenteur de chien" pour l'année en cours
- le carnet de vaccination comportant une vaccination contre la rage valide

Le chien doit également être porteur d'une plaquette à son collier indiquant le nom, l'adresse et le numéro de téléphone du détenteur.

Perception de l'impôt par l'Administration fiscale cantonale

Le service de la consommation et des affaires vétérinaires (SCAV) transmet les données relatives aux détenteurs de chiens du canton à l'administration fiscale cantonale. Cette dernière établit les bordereaux d'impôt et les notifie directement par poste aux détenteurs de chiens.

Exigences AMICUS

Les chiens doivent être enregistrés dans AMICUS.

Les personnes qui prennent un chien pour la première fois doivent faire enregistrer leurs informations personnelles auprès de leur commune de domicile avant de pouvoir faire inscrire leur chien par leur vétérinaire.

De plus, tout changement de détenteur, l'exportation d'un chien à l'étranger, ainsi que la mort de l'animal doivent être communiqués à la banque de données.

Autres informations : ge.ch/detenir-chien



Certifications ECDL
Base, Standard, Avancé
Profile @Work

CV, lettre de motivation

**PC, MAC, iPhone, iPad,
Word, Excel, PowerPoint
gestion photos, etc.**

Cours: petits groupes, privés, entreprise

☎ 079 456 68 64

Square du Vieux-Chêne 4, 1224 Chêne-Bougeries



<https://mdpformation.ch>

Chèque annuel de formation

LA RESSOURCERIE

Vente d'objets d'occasion



**Donner une seconde vie
aux objets du quotidien!**

Dépôt d'objets possible aux heures d'ouverture.

Nous pouvons également venir chez vous!

26, ch. du Pont-De-Ville
1224 Chêne-Bougeries
T. 022 335 66 55



Ouvert: lundi & vendredi: 13h-18h
du mardi au jeudi: 10h-12h / 13h-18h

Entreprise d'électricité et de téléphone

Delbiaggio Didier

Concessionnaire SIG et Swisscom

35, ch. Chantemerle
1226 Thônex

079 250 80 04

Tél.: 022 349 84 89

Fax: 022 348 84 89

ddelbiaggio@bluewin.ch

MORZIER SA

Entreprise générale du bâtiment

Antoine Morzier • 079 433 40 78

Décoration • Transformations

Rénovation • Entretien

8, av. du Vieux-Bourg - 1225 Chêne-Bourg
Tél. 022 348 11 01 - Fax 022 349 23 67
info@morzier.ch - www.morzier.ch



AMBROSIO S.A.

**CHAUFFAGE
POMPES À CHALEUR
Panneaux solaires**

DÉTARTRAGE CHAUFFE-EAU
TRAITEMENT D'EAU

T. 022 349 85 77 - www.ambrosiosa.ch

2, rue de Jussy - 1225 Chêne-Bourg - info@ambrosiosa.ch



nos véhicules
roulent au
gaz naturel

**SANITAIRES
FERBLANTERIE**

DALLAIS SA



26, av. Petit-Senn - 1225 Chêne-Bourg

T: 022 348 61 91 - F: 022 348 20 28

www.dallais.ch



CHÊNE-BOUGERIES

SALLES ET LIEUX PUBLICS

Salle communale Jean-Jacques Gautier

1, route du Vallon – Réservations : T. 022 348 61 64 – location.salles@chene-bougeries.ch

Grande salle + scène : Spectacle : 500 personnes – Repas-réception : 200 personnes

Petite salle et bar : Repas-réception : 80 personnes – Cuisine équipée

Salle de répétition : 15 personnes

Colomba*

Ecole de Conches – 7, chemin de la Colombe

Réservations : T. 022 869 17 17 – location.salles@chene-bougeries.ch

Locations le samedi – Réservée aux habitants de Chêne-Bougeries et de Conches

Uniquement pour assemblées et anniversaires d'enfants

Salle polyvalente

Réunion : 50 personnes – Pas de cuisine, tables et chaises

Espace Nouveau Vallon*

8, route du Vallon – Réservations : T. 022 869 17 30 – location.salles@chene-bougeries.ch

Uniquement pour expositions et réceptions (mariages, deuils). Salle au rez + salle au 1^{er} étage

20 personnes – Cuisine équipée avec vaisselle, tables et chaises

(*) Ces locaux doivent impérativement être libérés à minuit.

La salle de la Colomba n'est pas louable les dimanches, les jours fériés et durant les vacances scolaires.

Ces salles sont non-fumeurs.

PARCS STAGNI ET SISMONDI

Le parc Sismondi est situé en face de l'entrée de la salle communale à la route du Vallon. Il donne accès au parc Stagni, ouvert de 8h00 à 23h00 du 1^{er} mars au 31 octobre, et de 8h00 à 19h00 du 1^{er} novembre au 28 février.

VOIRIE

EMPLACEMENT DES DÉCHETTERIES

1. Mirany – avenue de Mirany / chemin De-La-Montagne

Verre, alu/fer-blanc, capsules de café, déchets de cuisine, ordures ménagères, papier/cartons, piles, PET, textiles

2. Grange-Falquet (à la hauteur du 9, chemin de Grange-Falquet)

Verre, alu/fer-blanc, capsules de café, déchets de cuisine, ordures ménagères, papier/cartons, piles, PET, textiles

3. Salle communale – route du Vallon 1

Verre, alu/fer-blanc, déchets de cuisine, ordures ménagères, papier/cartons, PET, textiles

4. Place de Conches (à la hauteur du 179, route de Florissant)

Verre, alu/fer-blanc, capsules de café, déchets de cuisine, ordures ménagères, papier/cartons, piles, PET, textiles

5. Gradelle (à la hauteur du 40, chemin de l'Éperon)

Verre, alu/fer-blanc, capsules de café, papier/cartons, PET, textiles

6. Pont-de-Ville – chemin du Pont-de-Ville 15

Verre, déchets de cuisine, papier/cartons, PET

BATILOR SA

- MAÇONNERIE
- BÉTON ARMÉ
- RÉNOVATION
- TRANSFORMATION

RUE FRANÇOIS-PERRÉARD 4
1225 CHÊNE-BOURG
☎ 022 348 32 78



ARHOL Sàrl

Nettoyage & Services

à votre service depuis 2001

NOS SERVICES:

- conciergerie • nettoyage de vitres
- villas - jardins d'hiver - appartements
- bureaux - locaux commerciaux
- nettoyage de fin de chantiers

CONTACTEZ-NOUS

Rue François-Jacquier 15 • 1225 Chêne-Bourg
mail: arhol@windowslive.com • www.arhol.ch
tél. 022 860 29 00



CHF  EURO

Votre change entre de bonnes mains



changemigros.ch

 **change**
MIGROS

La référence depuis 1961



MAIRIE

46, avenue Petit-Senn – 1225 Chêne-Bourg

T. 022 869 41 10 – F. 022 348 15 80 – mairie@chene-bourg.ch – chene-bourg.ch

M. Pierre Debieux, Secrétaire général

M. Didier Godmé, Secrétaire général adjoint

M. Olivier Christin, Secrétaire général adjoint

SECRÉTARIAT (administration des cimetières, des parcs, etc.) Ouvert au public du lundi au vendredi

Lundi : 8h30-12h30 et 14h00-16h30

Mardi-mercredi : 8h30-12h00 et 14h00-16h30

Jeudi : 8h30-12h00 et 14h00-18h00

Vendredi : 8h30-12h00 et 14h00-16h00

SERVICE DE L'ÉTAT CIVIL

Arrondissement de l'état civil Chêne-Bourg - Thônex - Veyrier

46, avenue Petit-Senn – T. 022 869 41 10 – etat-civil@chene-bourg.ch

Horaires :

Lundi : 8h30-12h30

Mardi : 8h30-12h00

Mercredi : 14h00-16h30

Jeudi : 14h00-18h00

Vendredi : fermé

SERVICE DE LA POLICE MUNICIPALE

7, rue des Charbonniers – T. 022 869 41 17 – F. 022 869 41 28 – apm@chene-bourg.ch

Horaires : du lundi au vendredi de 8h30 à 12h00

Responsable : M. Aurélien Fornerod

SERVICE DE LA COHÉSION SOCIALE

13, rue du Gothard – T. 022 869 40 54 – cohesion-sociale@chene-bourg.ch

Horaires : du lundi au jeudi de 9h00 à 12h00 et de 13h00 à 17h00. Fermé le vendredi

Responsable : M^{me} Laurence Etienne

SERVICE CULTUREL

13, rue du Gothard – T. 022 869 41 15 – culture@chene-bourg.ch

Responsable : M. Philippe Pellaud



CONSEILLERS ADMINISTRATIFS

LÉGISLATURE DU 1^{ER} JUIN 2025 AU 31 MAI 2030

Exercice du 1^{er} juin 2025 au 31 mai 2026

L'année mentionnée entre parenthèses est celle de l'entrée en fonction.



M. JEAN-LUC BOESIGER (S) (2020), MAIRE ET PRÉSIDENT

- Aménagement (urbanisme et mobilité) et développement durable
- Domaine public
- Travaux et constructions
- Culture
- Communication

Suppléant : M. Philippe Moser



M^{ME} ISABELLA BRÜHLMANN-STUCKI (LE CENTRE) (2025), VICE-PRÉSIDENTE

- Sécurité (police municipale, pompiers, sauveteurs auxiliaires, ORPC)
- Sports et loisirs
- Etat-civil

Suppléant : M. Jean-Luc Boesiger



M. PHILIPPE MOSER (V) (2020), MEMBRE

- Finances
- Cohésion sociale (affaires sociales, petite enfance, écoles, jeunesse, aînés, maison de quartiers, TSHM)
- Administration communale

Suppléante : M^{ME} Isabella Brühlmann-Stucki



CONSEILLERS MUNICIPAUX – 23 SIÈGES

LÉGISLATURE DU 1^{ER} JUIN 2025 AU 31 MAI 2030

L'année mentionnée entre parenthèses est celle de l'entrée en fonction.

BUREAU / EXERCICE DU 1^{ER} JUIN 2025 AU 31 MAI 2026

M^{me} Sofia Silva de Moura (PLR) [2018-2020] (2024), présidente

M. Hubert Borcard (GIC) [2011-2015] (2020), 1^{er} vice-président

M. Ivan Ardizzone (V) (2014), 2^e vice-président

M. Jean Toscan (LCVL) (2019), secrétaire

M^{me} Carmen Puglisi (PSIND) (2017), membre

MEMBRES / EXERCICE DU 1^{ER} JUIN 2025 AU 31 MAI 2026

M. Ivan Ardizzone (VERT) (2014), M^{me} Marina Ardizzone-Cabitz (VERT) (2017), M. Mauro Belluci (VERT) (2021), M. Morgan Berset (LCVL) (2025), M. André Blandenier (PSIND) (2025), M. Hubert Borcard (GIC) [2011-2015] (2020), M. Gilles Brand (PLR) [2015-2016] (2020), M. Olivier Dallais (GIC) (2001), M. Philippe de Candolle (PLR) (2025), M^{me} Brigitte Duboule (Galliot) (PSIND) (2025), M. Lorédan Füeg (VERT) (2020), M. Laurent Gauthier (PLR) (2025), M^{me} Amanda Gavilanes (PSIND) (2024), M. Alain Kolly (LCVL) [2016-2019] (2020), M. Geoffrey Marclay (PLR) (2025), M^{me} Solène May (VERT) (2025), M. Philippe Meyer (PLR) (2025), M^{me} Carmen Puglisi (PSIND) (2017), M. Olivier Regard (VERT) [1987-1999, 2003-2015] (2022), M^{me} Maria Helena Rodrigues Da Silva Moura (PLR) [2014-2020] (2025), M^{me} Sofia Silva de Moura (PLR) [2018-2020] (2024), M. Jean Toscan (LCVL) (2019), M^{me} Renate von Davier Brun (PSIND) (2018)

Les dates entre parenthèses indiquent l'année depuis laquelle le membre du Conseil municipal siège de manière ininterrompue.

LCVL = Le Centre-Verts libéraux – GIC = Groupe indépendants chénois

PLR = Les Libéraux-Radicaux – PSIND = Parti socialiste et Indépendant-es – VERT = Les Vert.es

GROUPEMENTS POLITIQUES

Le Centre - PVL (3 sièges)

M. Jean Toscan, président – T. 079 746 47 48 – archtos@me.com

M. Morgan Berset, vice-président – T. 076 458 35 68 – morgan.beret@gmail.com

Les Verts de Chêne-Bourg – Parti écologiste (6 sièges)

M. Ivan Ardizzone – 1, rue des Charbonniers – ivan.ardizzone@chene-bourg.ch

PLR, Les Libéraux-Radicaux de Chêne-Bourg (7 sièges)

M. Gilles Brand, président – 7, chemin des Ormes – gilles.brand@chene-bourg.ch

M. Philippe Meyer, chef de groupe au Conseil municipal – T. 076 327 34 36 – philippe.meyer@chene-bourg.ch

Parti socialiste et Indépendant-es (5 sièges)

Groupe de Chêne-Bourg – M^{me} Amanda Gavilanes – T. 079 437 42 62 – chene-bourg@ps-troischene.ch
ps-troischene.ch

GIC - Groupe Indépendants Chénois (2 sièges)

M. Olivier Dallais – olivier@dallais.ch / M. Hubert Borcard – hubert.borcard@chene-bourg.ch

LOCAL DE VOTE

Salle de réunions – école Place Louis-Favre – 1, avenue François-Adolphe-Grisson

Horaire d'ouverture : le dimanche de 10h00 à 12h00

Service des votations et élections : T. 022 546 52 00

Consultation dates prochaines votations : bk.admin.ch/ch/f/pore/va/vab_1_3_3_1.html



POLICE

Police Secours (centrale cantonale) : T. 117

Poste de police de Chêne (pour les Trois-Chêne) : T. 022 427 68 30

En cas de non-réponse (centrale de la police cantonale) : T. 022 427 81 11

93, rue de Genève – 1226 Thônex (le poste assure un service permanent)

Horaires d'ouverture pour le public : du lundi au vendredi : 8h30-17h00 | samedi fermé

PROTECTION CIVILE (PCi)

Organisation régionale de protection civile "Voïrons"

Ce groupement est constitué des communes de Chêne-Bourg, Jussy, Presinge, Puplinge et Thônex.

Pour tout renseignement, s'adresser à :

L'Office intercommunal de l'ORPC Voïrons – 49, route de Mon-Idee – 1226 Thônex

T. 022 349 93 95 – contact@orpcvoïrons.ch – orpcvoïrons.ch

Les dates des rapports et cours seront communiquées aux intéressés ultérieurement.

SIRÈNES D'ALARME

Alerte – La protection civile se sert de sirènes en cas d'alarme. La population doit alors se conformer aux directives diffusées sur les ondes de la radio DAB+ (**RSR La Première**). Les différents signaux sonores sont présentés dans les dernières pages de tous les annuaires téléphoniques en ligne (local.ch). **Un essai des sirènes a lieu le premier mercredi de février dès 13h30** (les autres essais audibles dans les Trois-Chêne sont effectués par nos voisins français).

SAMARITAINS

SECTION DES SAMARITAINS DES TROIS-CHÊNE

Adresse du local et de correspondance : rue de Genève 75 – 1225 Chêne-Bourg

Présidence : M^{me} Célia Castella – president@samatc.ch

Pour toute information : samatc.ch

Vous souhaitez :

- Vous former en premiers secours (permis de conduire, urgence chez les enfants, BLS-AED, IAS1, IAS2, cours à la carte, etc.),
- Assurer un poste sanitaire lors de votre manifestation...

Faites appel aux Samaritains des Trois-Chêne !

Nous participons également aux collectes de sang (don du sang) en partenariat avec les HUG et travaillons en collaboration avec les partenaires de la chaîne de sauvetage.

Intéressés à devenir secouriste et à rejoindre une association sympa et dynamique ?

Venez découvrir nos activités lors d'un exercice mensuel !



SAPEURS-POMPIERS

Compagnie 22

Cap Maurizio Montagna – Commandant

Privé : T. 079 357 17 85 – Local : T. 022 348 48 11 – Piquet : T. 079 310 48 48 – info@cp22.ch

Amicale “Les Bois de Chêne”

Président : M. Alain Samson

36, chemin Edouard-Olivet – 1226 Thônex – Privé : T. 079 689 27 52 – alain.samson@bluewin.ch

SAUVETEURS AUXILIAIRES

Corps des sauveteurs auxiliaires

Chef du corps : M. Pascal Chablais

Privé : T. 079 598 48 71 – tchabels1@bluewin.ch – Local : T. 022 349 89 00

sauveteurs-chene-bourg.ch

ÉCLAIRAGE PUBLIC

Les habitants de la commune qui constatent que des lampes de l'éclairage public (routes cantonales, communales et chemins privés) ne fonctionnent pas, sont priés d'en aviser directement la hotline des Services industriels de Genève au T. 022 420 82 93 – lumina@sig-ge.ch

(*Législation : L 1 10*).

Office cantonal des transports

Feux lumineux de carrefour - en panne : T. 022 546 78 60 (répondeur en cas d'absence)

ENSEIGNES ET AFFICHES

L'apposition, l'installation, l'utilisation ou la modification d'un procédé de réclame, qu'il soit situé sur le domaine **public** ou **privé** est soumis à l'octroi préalable d'une autorisation écrite (F 3 20, Art. 3 et 4).

L'autorité compétente responsable de l'octroi des autorisations est la commune du lieu de situation du procédé de réclame (F 3 20, Art. 5).

La loi considère comme des procédés de réclame tous les moyens graphiques plastiques, éclairés, lumineux, sonores, olfactifs ou autres perceptibles depuis le domaine public, dans le but direct ou indirect de publicité, de promotion d'activités culturelles ou sportives, de prévention ou d'éducation (F 3 20, Art. 2).

Depuis le 20 octobre 2000, la loi et son règlement d'application concernant les procédés de réclame ont été modifiés en profondeur. Les agents de police municipale des trois communes chênoises se tiennent à disposition pour de plus amples informations.

Cette autorisation n'est pas nécessaire pour les affiches et pancartes placées à l'intérieur des vitrines et étalages ou sur des panneaux d'affichage officiel déjà autorisés (*Législation : F 3 20, F 3 20.01, F 3 20.03*).

A Chêne-Bourg, les affiches doivent être apposées par des sociétés sans but lucratif, ne pas excéder le format A2 par événement annoncé et ne pas recouvrir une précédente affiche dont la manifestation n'a pas encore eu lieu.

TOUT POUR VOS ENFANTS À GENÈVE

genèvefamille.ch

Crèches - Conseils éducatifs
Appuis scolaires - Ecoles
Camps de vacances - Séjours linguistiques
Boutique pédagogique en ligne :

Livres - Brochures appuis scolaire - Jeux

WWW.GENEVEFAMILLE.CH



chronic.ch

Artisan torréfacteur de
café fin à Chêne-Bourg
depuis 2017

Chronic. COFFEE
ROASTERS





SÉJOUR ET ÉTABLISSEMENT

Avec la mise en application de la loi cantonale sur le séjour et l'établissement des Confédérés (F 2 05), les Confédérés, ainsi que les Genevois, peuvent, depuis le 1^{er} décembre 2009, s'adresser à leur commune de résidence pour les démarches relatives aux :
changements d'adresse – annonce arrivée ou retour (Confédérés) – certificats de séjour (Confédérés)
certificats de domicile – attestations de départ – attestations de résidence.

Ce service est disponible lundi, mardi et mercredi : 8h30-12h00 et 14h00-16h30 | jeudi : 8h30-12h00 et 14h00-18h30 | vendredi : 8h30-12h00 et 14h00-16h00

T. 022 869 41 10

Les étrangers ou les couples mixtes (étrangers ou confédérés) doivent s'adresser directement à l'Office cantonal de la Population et des Migrations.

Pour toutes questions relatives au **séjour en Suisse** ou à l'**engagement de travailleurs étrangers**, contacter l'Office cantonal de la Population et des Migrations (OCPM).

Informations 24h/24h : ge.ch/organisation/office-cantonal-population-migrations-ocpm

Section Autorisations emploi : emploi.ocp@etat.ge.ch – T. 022 546 46 03

Adresse postale : CP 2652 – 1211 Genève 2 – Adresse guichets : 88, route de Chancy – 1213 Onex

Heures d'ouverture de l'Office : les jours ouvrables du lundi au vendredi de 7h30 à 15h30

RAMONAGE ET ENTRETIEN DES CHAUFFERIES

- A) Le propriétaire d'une installation productrice de chaleur est responsable de son bon fonctionnement et de son entretien. Les travaux d'entretien des chaudières (décrassage, grattage, huilage) peuvent être confiés soit au maître ramoneur, soit à une entreprise spécialisée en chauffage.
- B) Le ramonage est une mesure de sécurité simple et efficace pour préserver les immeubles de risques d'incendie pouvant être provoqué par les appareils de chauffage ou les cheminées mal entretenues. Toutes les installations productrices de chaleur qui dégagent des fumées doivent obligatoirement être ramonées et soumises à des contrôles spécifiques. Les frais de ramonage et des contrôles spécifiques sont à la charge du propriétaire ou de l'utilisateur des installations. Les maîtres ramoneurs renseignent volontiers sur les besoins et les obligations légales des propriétaires. (Législation L 5 25.01).

Maître ramoneur de l'arrondissement comprenant Chêne-Bourg et Thônex

M. Henri Venetz – 2, chemin Castelser – 1255 Veyrier

T. 022 784 38 95 – T. 079 358 40 55 – henri.venetz@bluewin.ch

MÉDAILLES POUR CHIENS

Venez chercher vos médailles en mairie du 2 janvier au 27 mars 2026 !

Tout détenteur de chiens devra se présenter à la mairie de sa commune de domicile afin de retirer la marque de contrôle officielle de l'année en cours (médaille) en présentant les documents suivants :

- la confirmation de l'enregistrement du chien à la banque de données AMICUS (ex ANIS)
- l'attestation d'assurance-responsabilité civile spécifique pour "détenteur de chien" pour l'année 2026
- le carnet de vaccination comportant une vaccination contre la rage valide

Le chien devra également être porteur d'une plaquette à son collier indiquant le nom, l'adresse et le numéro de téléphone du détenteur.

Attention !

Depuis le 1^{er} avril 2026, la marque de contrôle officielle 2026 est exigible lors d'un contrôle du chien par les agents de police municipale.

(Suite en page 22)



Perception de l'impôt par l'Administration fiscale cantonale

Le service de la consommation et des affaires vétérinaires (SCAV) transmettra les données relatives aux détenteurs de chiens du canton à l'administration fiscale cantonale. Cette dernière établira des bordereaux d'impôt et les notifiera directement par poste aux détenteurs de chiens.

La caisse de la trésorerie générale de l'Etat ne délivrera plus la marque de contrôle officielle.

Exigences AMICUS – formation pratique – TMC

Tout détenteur doit s'assurer que son chien est identifié au moyen d'une puce électronique, enregistrée à AMICUS. Il doit aussi annoncer tout changement d'adresse et de détenteur ainsi que la mort du chien dans les 10 jours à cette banque de données.

Pour ce faire, les détenteurs de chiens de grande taille doivent annoncer leur animal à l'éducateur canin de leur choix, ce avant qu'il n'atteigne l'âge de 18 mois en vue de passer et réussir le TMC.

Autres informations : ge.ch/detenir-chien

SALLES ET LIEUX PUBLICS

Mairie : T. 022 869 41 10

Durant les vacances scolaires, location uniquement de la Dépendance Floraire

Point favre (salle communale)

6, avenue Fr.-A.-Grison

Spectacles : 350 places – **banquets** : 350 places – **foyer** : 50 places

Cuisine équipée avec vaisselle, tables, chaises, sonorisation, éclairage

Salle de réunions de la place Favre

Place Louis-Favre

Repas : 140 places (salle de réunion : 100 places + annexe : 40 places) – **réception** : 200 places

Cuisine équipée avec vaisselle, tables et chaises

Sous-sol école place Favre

Place Louis-Favre

40 places – Cuisine équipée sans vaisselle, tables et chaises

Ecole Floraire

11, chemin Floraire

100 places assises – Cuisine équipée avec vaisselle, tables et chaises

Auditorium De-Haller

35, avenue de Bel-Air

80 places assises – Cuisine équipée avec vaisselle, tables et chaises

Centre communal Perréard

2, avenue François-Perréard

Salles C et D : max. 25 personnes – **Salle E** : max. 15 personnes – Réservées aux sociétés chénoises

Dépendance Floraire

50, avenue Petit-Senn

40 places assises – Cuisine équipée avec vaisselle, tables et chaises

Ces salles sont non-fumeurs.



PARC FLORAIRE

46, avenue Petit-Senn – Ouvert au public tous les jours de 8h00 à 22h00

PLACES DE JEUX

- Parc de l'ancienne Mairie
- Parc Dechevrens
- Parc de la Micheline
- Place Favre
- Parc Mirany
- Parc Gautier

MARCHÉ DE CHÊNE-BOURG

Marché des producteurs et du terroir (produits locaux et animations).
Les mardis de 15h00 à 19h00 (hiver) / 20h00 (été) sur la place de la Gare.

VOIRIE

SERVICE DE L'ENVIRONNEMENT ET DU DOMAINE PUBLIC COMMUNAL

Horaires d'hiver : 7h50-12h00 et 13h30-17h00 | Horaires d'été : 7h00-12h00 et 13h30-17h00

Service de l'environnement et du domaine public :

T. 022 869 41 35 ou 079 684 22 45 – voirie@chene-bourg.ch

Responsable : M. Bertrand Longchamp

EMPLACEMENT DES MINI-DÉCHETTERIES

- Ecole du Plateau – 33, avenue du Plateau de Bel-Air**
Verre, papier, déchets de cuisine, PET, piles, aluminium, fer-blanc, capsules de café, habits
- Rue Jean-Pelletier**
PET, verre, capsules de café, habits, aluminium
- Avenue Mirany**
Habits
- Place de la Gare**
Habits



Découvrez la gamme complète des produits AXA, conçus pour protéger votre avenir et celui de vos proches, allant des assurances santé et auto aux solutions d'épargne et de retraite.



lien de contact



Agence principale
Steven Hookway
+41 22 342 76 85 - AXA.ch/Genève



Retrouvez désormais votre agence
AXA à notre nouvelle adresse
Rue de Genève 8, 1225 Chêne-Bourg

Même équipe, même service de qualité, nouveaux locaux pour mieux vous accueillir!

POOL SANIT

PISCINE SANITAIRE ADOUCISSEUR ENTRETIEN



T. +41 78 269 93 80 | info@poolsanit.ch

www.poolsanit.ch



MAIRIE

58, chemin du Bois-Des-Arts – CP 64 – 1226 Thônex

T. 022 869 39 00 – info@thonex.ch – thonex.ch

M. Julien Niklaus, secrétaire général

M. François Fortuna, secrétaire général adjoint (technique)

GUICHET COMMUNAL (accueil du public et prestations communales). Ouvert au public du lundi au vendredi

13A, avenue Tronchet

Lundi au jeudi : 8h00-17h00 sans interruption | Vendredi : 8h00-16h30 sans interruption

Veille des jours fériés : fermeture à 16h00

SERVICE DE L'ÉTAT CIVIL

Arrondissement de l'état civil Chêne-Bourg - Veyrier - Thônex

46, avenue Petit-Senn – T. 022 869 41 10 – F. 022 348 05 24 – etat-civil@chene-bourg.ch

Même horaire d'ouverture que la Mairie de Chêne-Bourg

Responsable : M^{me} Valérie Rapin

Suppléants :

M. Bruno da Silva, M. Florian Wünsche, M^{me} Monica Suarez de Puga

SERVICE DE LA POLICE MUNICIPALE

13A, avenue Tronchet

Horaires du guichet de la police municipale lundi-vendredi : 8h00-12h00

T. 022 869 39 02 pendant les horaires d'ouverture – T. 022 869 39 99 en dehors des horaires d'ouverture
police@thonex.ch

Horaires de la police municipale :

du lundi au mercredi : 7h00-19h00 | jeudi : 7h00-22h00 (été et hiver)

vendredi : 7h00-2h00 (été) et 7h00-00h00 (hiver) | samedi : 18h00-2h00 (été) et 16h00-00h00 (hiver)

SERVICE DE LA COHÉSION SOCIALE

Guichet communal : 13A, avenue Tronchet

Ce service propose une information, une orientation ou une aide à tous les résidents de la commune.

Horaires :

Guichet communal : du lundi au vendredi : 9h00-12h00 et 13h00-16h00 sur rendez-vous

Arcade Belle-Terre : lundi 9h00-12h00 | mercredi et jeudi 9h00-12h00 et 13h00-16h00 sur rendez-vous

T. 022 869 39 70 – social@thonex.ch

FONDATION EN FAVEUR DE LA JEUNESSE DE THÔNEX

23, avenue Tronchet

T. 022 349 17 11 – info@fjthonex.ch – fjthonex.ch

SERVICE DE LA CULTURE ET DES MANIFESTATIONS

M^{me} Jennifer Herger – T. 022 869 39 30 – culture@thonex.ch – thonex.ch/billetterie

Spectacles culturels – Thônex la culture avec vous !

Espace culturel du Bois-Des-Arts – 62, chemin du Bois-Des-Arts

CONSEILLERS ADMINISTRATIFS

LÉGISLATURE DU 1^{ER} JUIN 2025 AU 31 MAI 2030

Exercice du 1^{er} juin 2025 au 31 mai 2026

L'année mentionnée entre parenthèses est celle de l'entrée en fonction.



M. BRUNO DA SILVA (LE CENTRE) (2020), MAIRE

- Cohésion sociale et jeunesse
- Culture, jumelage
- Sécurité
- Fondation en faveur de la jeunesse

Suppléant: M. Florian Wünsche



M. FLORIAN WÜNSCHE (PLR) (2025)

- Travaux, bâtiments
- Urbanisme et mobilité
- Fondation communale pour le logement
- Espaces publics

Suppléante: M^{me} Monica Suarez de Puga



M^{ME} MONICA SUAREZ DE PUGA (PLR) (2025)

- Finances
- Sport
- Développement durable
- Promotion économique

Suppléant: M. Bruno da Silva

Dicastères communs aux trois Conseillers administratifs:

- Grands projets



CONSEILLERS MUNICIPAUX – 29 SIÈGES

LÉGISLATURE DU 1^{ER} JUIN 2025 AU 31 MAI 2030

L'année mentionnée entre parenthèses est celle de l'entrée en fonction.

BUREAU / EXERCICE DU 1^{ER} JUIN 2025 AU 31 MAI 2026

M. Frédéric Piguët (Le Centre-VL-HP) (2020), président
 M. Sébastien Thomas (UDC) (2020), 1^{er} vice-président
 M. Fabrice Boux de Casson (PLR) (2020), 2^e vice-président
 M. Daniel Alves Loureiro (ALT) (2020), 1^{er} vice-secrétaire
 M. Julien Niklaus*, secrétaire

** pas d'appartenance politique, secrétaire général de la Mairie*

MEMBRES / EXERCICE DU 1^{ER} JUIN 2025 AU 31 MAI 2026

M. Daniel Aires Guerra Iria (ALT) (2025), M. Sebastien Annen (PLR) (2025), M^{me} Julie Bersier (PLR) (2015), M. Pierre Bickel (ALT) (2020), M. Gaspard Bösch (Centre-VL-HP) (2025), M. Alexandre Bourqui (Centre-VL-HP) (2025), M. Philippe Calame (Centre-VL-HP) (2011), M. Joseph Camuglia (ALT) (2021), M^{me} Francesca Cauvin (ALT) (2024), M^{me} Fabienne Chanavat (Centre-VL-HP) (2025), M. Martin Germann (ALT) (2015), M. Stephen Knörr (UDC) (2007), M^{me} Thalia Kolly (Centre-VL-HP) (2025), M^{me} Françoise Mancini (PLR) (2022), M. Andrew Megally (UDC) (2025), M^{me} Virginie Moro (PLR) (2020), M^{me} Alexandra Munier (PLR) (2020), M^{me} Pélagie N'Guessan (Centre-VL-HP) (2021), M. Fabrice Pidoux (PLR) (2025), M^{me} Laurence Raiöla (Centre-VL-HP) (2021), M. Adrien Rastello (ALT) (2025), M. Jean-Bernard Riat (Centre-VL-HP) (2025), M^{me} Lola Roy (Centre-VL-HP) (2025), M. Guy Saudan (Centre-VL-HP) (2016), M. Thierry Ventouras (ALT) (2022)

Les dates entre parenthèses indiquent l'année depuis laquelle le membre du Conseil municipal siège de manière ininterrompue.

ALT = Alternative Thônex – Centre-VL-HP = Le Centre/Vert'libéraux/Hors-Partis

PLR = Les Libéraux-Radicaux – UDC = Union démocratique du centre

GROUPEMENTS POLITIQUES

Le Centre – Vert'Libéraux – Hors-Partis (11 sièges) M. Philippe Calame, chef de groupe

9, chemin Etienne-Chennaz – le-centre-thonex.ch – ge.vertliberaux.ch

M. Philippe Calame, chef de groupe – philippe.calame@thonex.ch

M. Yvan N'Guessan, Président Le Centre – presidency@le-centre-thonex.ch

M. Patrick Lacourt, Président Vert'libéraux – ge@vertliberaux.ch

Alternative écologique et sociale Thônex (8 sièges) M. Daniel Loureiro, chef de groupe

daniel.loureiro@thonex.ch – info@thonexalternative.ch – thonexalternative.ch

Les Verts de Thônex – Parti écologiste M. Martin Germann, président – martin.germann@thonex.ch

Parti socialiste M. Adrien Rastello – T. 078 233 77 00 – adrien.rastello@js-geneve.ch – ps-troischene.ch

PLR. Les Libéraux-radicaux de Thônex (7 sièges) M. Romain Staempfli, président – T. 078 921 77 03

info@plr-thonex.ch – plr-thonex.ch

Union démocratique du centre (3 sièges) Groupe de Thônex – S. Knörr, président – T. 079 794 66 25

udc-ge.ch

LOCAL DE VOTE

Salle polyvalente de Marcellly – 10, chemin de Marcellly

Horaires d'ouverture : le dimanche de 10h00 à 12h00

Service des votations : T. 022 546 52 00

POLICE

Police Secours (centrale cantonale) : T. 117

Poste de police de Chêne (pour les Trois-Chêne) : T. 022 427 68 30

En cas de non-réponse (poste cantonal) : T. 022 427 81 11

93, rue de Genève (le poste assure un service permanent)

Horaires d'ouverture pour le public : du lundi au vendredi : 8h30-17h00 | samedi et dimanche : fermé

PROTECTION CIVILE (PCi)

Organisation régionale de protection civile "Voirons"

Ce groupement est constitué des communes de Chêne-Bourg, Jussy, Presinge, Puplinge et Thônex.

Pour tout renseignement, s'adresser à :

L'Office intercommunal de l'ORPC Voirons – 49, route de Mon-Idee – 1226 Thônex

T. 022 349 93 95 – contact@orpcvoirons.ch – orpcvoirons.ch

Les dates des rapports et cours seront communiquées aux intéressés ultérieurement.

SIRÈNES D'ALARME

Alerte – La protection civile se sert de sirènes en cas d'alarme. La population doit alors se conformer aux directives diffusées sur les ondes de la radio DAB+ (**RSR La Première**). Les différents signaux sonores sont présentés dans les dernières pages de tous les annuaires téléphoniques en ligne (local.ch). **Un essai des sirènes a lieu le premier mercredi de février dès 13h30** (les autres essais audibles dans les Trois-Chêne sont effectués par nos voisins français). Pour rester informé en tout temps, téléchargez l'application "Alertswiss" (disponible sur l'App Store et Google Play).

SAMARITAINS

SECTION DES SAMARITAINS DES TROIS-CHÊNE

Adresse du local et de correspondance : rue de Genève 75 – 1225 Chêne-Bourg

Présidence : M^{me} Célia Castella – president@samatc.ch. **Pour toute information** : samatc.ch

Vous souhaitez :

- Vous former aux premiers secours (permis de conduire, urgence chez les enfants, BLS-AED, IAS1, IAS2, cours à la carte, etc.),
- Assurer un poste sanitaire lors de votre manifestation...

Faites appel aux Samaritains des Trois-Chêne !

Nous participons également aux collectes de sang (don du sang) en partenariat avec les HUG et travaillons en collaboration avec les partenaires de la chaîne de sauvetage.

Intéressés à devenir secouriste et à rejoindre une association sympa et dynamique ?

Venez découvrir nos activités lors d'un exercice mensuel !

SAPEURS-POMPIERS

Compagnie 48

Cap Loïc Veronese – Commandant de compagnie

info@sfithonex.ch – sfithonex.ch

Centre d'intervention du service du feu : 40, avenue de Thônex – T. 022 349 60 75

Urgences : T. 118



SAUVETEURS AUXILIAIRES

Corps des sauveteurs auxiliaires

Chef du corps : M. Pascal Richard – T. 079 202 57 02

Local : 16, avenue Tronchet – T. 022 349 92 00

sauveteurs.thonex@gmail.com – thonex.ch/vivre-a-thonex/securite/sauveteurs-auxiliaires

ÉCLAIRAGE PUBLIC

Les habitants de la commune qui constatent que des lampes de l'éclairage public (routes cantonales, communales et chemins privés) ne fonctionnent pas, sont priés d'en aviser directement la hotline des Services industriels de Genève au T. 022 420 82 93 – lumina@sig-ge.ch

(*Législation* : L 1 10).

Office cantonal des transports

Feux lumineux de carrefour - en panne : T. 022 546 78 60 (répondeur en cas d'absence)

ENSEIGNES ET AFFICHES

L'apposition, l'installation, l'utilisation ou la modification d'un procédé de réclame, qu'il soit situé sur le domaine **public ou privé** est soumis à l'octroi préalable d'une autorisation écrite (F 3 20, Art. 3 et 4).

L'autorité compétente responsable de l'octroi des autorisations est la commune du lieu de situation du procédé de réclame (F 3 20, Art. 5).

Cette autorisation n'est pas nécessaire pour les affiches et pancartes placées à l'intérieur des vitrines et étalages ou sur des panneaux d'affichage officiel déjà autorisés (*Législation* : F 3 20, F 3 20.01, F 3 20.03).

La loi considère comme des procédés de réclame tous les moyens graphiques plastiques, éclairés, lumineux, sonores, olfactifs ou autres perceptibles depuis le domaine public, dans le but direct ou indirect de publicité, de promotion d'activités culturelles ou sportives, de prévention ou d'éducation (F 3 20, Art. 2).

Depuis le 20 octobre 2000, la loi et son règlement d'application concernant les procédés de réclame ont été modifiés en profondeur. Les agents de police municipale des trois communes chénoises se tiennent à disposition pour de plus amples informations.

A Thônex, les affiches destinées aux panneaux réservés aux **sociétés** doivent être déposées le **lundi** à la mairie.

SÉJOUR ET ÉTABLISSEMENT

Avec la mise en application de la loi cantonale sur le séjour et l'établissement des Confédérés (F 2 05), les Confédérés, ainsi que les Genevois, peuvent, depuis le 1^{er} décembre 2009, s'adresser à leur commune de résidence pour les démarches relatives aux :

changements d'adresse – annonce arrivée ou retour (Confédérés) – certificats de séjour (Confédérés)
certificats de domicile – attestations de départ – attestations de résidence.

Ce service est disponible aux horaires d'ouverture du Guichet communal (voir en page 25).

Les étrangers ou les couples mixtes (étrangers ou confédérés) doivent s'adresser directement à l'Office cantonal de la Population et des Migrations.

Pour toutes questions relatives au **séjour en Suisse** ou à l'**engagement de travailleurs étrangers**, contacter l'Office cantonal de la Population et des Migrations (OCPM).

(Suite en page 30)



Informations 24h/24h : ge.ch/organisation/office-cantonal-population-migrations-ocpm

Section Autorisations emploi : emploi.ocp@etat.ge.ch – T. 022 546 46 03

Adresse postale : CP 2652 – 1211 Genève 2 – Adresse guichets : 88, route de Chancy – 1213 Onex

Heures d'ouverture de l'Office : les jours ouvrables du lundi au vendredi de 7h30 à 15h30

RAMONAGE ET ENTRETIEN DES CHAUFFERIES

- A) Le propriétaire d'une installation productrice de chaleur est responsable de son bon fonctionnement et de son entretien. Les travaux d'entretien des chaudières (décrassages, grattages, huilages) peuvent être confiés soit au maître ramoneur, soit à une entreprise spécialisée en chauffage.
- B) Le ramonage est une mesure de sécurité simple et efficace pour préserver les immeubles de risques d'incendie pouvant être provoqué par les appareils de chauffage ou les cheminées mal entretenues. Toutes les installations productrices de chaleur qui dégagent des fumées doivent obligatoirement être ramonées et soumises à des contrôles spécifiques. Les frais de ramonage et des contrôles spécifiques sont à la charge du propriétaire ou de l'utilisateur des installations. Les maîtres ramoneurs renseignent volontiers sur les besoins et les obligations légales des propriétaires. (Législation L 5 25.01).

Maître ramoneur de l'arrondissement comprenant Chêne-Bourg et Thônex

M. Henri Venetz – 2, chemin Castelser – 1255 Veyrier

T. 022 784 38 95 – F. 022 784 42 70 – T. 079 358 40 55 – henri.venetz@bluewin.ch

MÉDAILLES POUR CHIENS

Venez chercher vos médailles en mairie du 2 janvier au 27 mars 2026 !

Tout détenteur de chiens devra se présenter au guichet de la police municipale de sa commune de domicile afin de retirer la marque de contrôle officielle de l'année en cours (médaille) en présentant les documents suivants :

- la confirmation de l'enregistrement du chien à la banque de données AMICUS (ex ANIS)
- l'attestation d'assurance-responsabilité civile spécifique pour "détenteur de chien" pour l'année 2026
- le carnet de vaccination comportant une vaccination contre la rage valide

Le chien devra également être porteur d'une plaquette à son collier indiquant le nom, l'adresse et le numéro de téléphone du détenteur.

Attention ! A compter du 1^{er} avril 2026, la marque de contrôle officielle 2026 sera exigible lors d'un contrôle du chien par les agents de police municipale.

Perception de l'impôt par l'Administration fiscale cantonale

Le service de la consommation et des affaires vétérinaires (SCAV) transmettra les données relatives aux détenteurs de chiens du canton à l'administration fiscale cantonale. Cette dernière établira des bordereaux d'impôt et les notifiera directement par poste aux détenteurs de chiens.

Exigences AMICUS – formation pratique – TMC

Tout détenteur doit s'assurer que son chien est identifié au moyen d'une puce électronique, enregistrée à AMICUS. Il doit aussi annoncer tout changement d'adresse et de détenteur ainsi que la mort du chien dans les 10 jours à cette banque de données, ainsi qu'à la commune (police municipale).

Pour ce faire, les détenteurs de chiens de grande taille doivent annoncer leur animal à l'éducateur canin de leur choix, ce avant qu'il n'atteigne l'âge de 18 mois en vue de passer et réussir le TMC.

Autres informations : ge.ch/detenir-chien



SALLES ET LIEUX PUBLICS

Mairie : T. 022 869 39 00 – locations@thonex.ch

Toutes les salles sont non-fumeurs.

Salles des Fêtes de Thônex – 18, avenue Tronchet

Capacité des salles : grande salle : 1'500 personnes – **annexes :** de 100 à 300 personnes

Cuisine équipée – Scène

Espace culturel du Bois-Des-Arts – 62, chemin du Bois-Des-Arts

Capacité des salles : grande salle : 300 personnes – **Foyer avec buvette :** 50 personnes – Scène

Aula de l'école Belle-Terre – 18, allée de Belle-Terre

Capacité de la salle : 200 personnes debout et 170 personnes assises – Buvette sur place

Salle des Peupliers – 37, avenue de Thônex

Repas : 70 personnes – **Réception :** 100 personnes – cuisine équipée

Salle Louis-Valencien – 56, chemin du Bois-Des-Arts

Repas : 50 personnes – **Réception :** 80 personnes – cuisine équipée

Salle polyvalente Marcelly – 10, chemin de Marcelly

(locations possibles uniquement pour les associations, partis politiques, etc.)

Capacité de la salle : 120 personnes

Salle polyvalente Belle-Terre – 18, allée de Belle-Terre

Capacité de la salle : 50 personnes

Salle des Métayers – place des Métayers

Capacité de la salle : 40 personnes

Chalet à Nicolas – route de Jussy

Repas : 15 adultes ou 18 enfants – Place de jeux

Ecole du Bois-Des-Arts – 62, chemin du Bois-Des-Arts

Restaurant scolaire : Repas : 100 personnes – **Réception :** 150 personnes – cuisine équipée

Salle de gymnastique, salle de rythmique

Ecole Adrien-Jeandin – 7, avenue Adrien-Jeandin

Restaurant scolaire : Repas : 100 personnes – **Réception :** 150 personnes – cuisine équipée

Salle de gymnastique, salle de rythmique

Ecole Marcelly – 10, chemin de Marcelly

Restaurant scolaire Tronchet : Repas/Réception : 50 personnes – cuisine équipée

Restaurant scolaire Oiseaux : Repas/Réception : 40 personnes – sans cuisine

Salle de gymnastique, salle de langues, salle polyvalente

Ecole Belle-Terre – 18, allée de Belle-Terre

Restaurant scolaire : Repas/Réception : 198 personnes – cuisine équipée

3 salles de gymnastique, espace bar des sports, dojo, 5 salles de sociétés, 3 salles de musique, salle de rythmique, salle polyvalente, aula

(Suite en page 32)



Ecole Pont-Bochet – 69, route de Mon-Idée
Salle de gymnastique et salle de rythmique

BAT 26, Espace de rencontre, de partage et d'apprentissage – 62, chemin du Bois-Des-Arts
Salles de langues et salles de sociétés
thonex.ch/que-faire-a-thonex/bat-26/le-bat-26-cest-quoi

PLACES DE JEUX AMÉNAGÉES

- Parc de Graveson
- Parc Jean-Marie Gignoux
- Parc Jean-François Burdallet
- Agorespace Parc Munier
- Centre Sportif Sous-Moulin
- Plein-Sud (Belle-Terre)
- Préaux des quatre écoles
- Verger (Belle-Terre)
- Parc Motrice-Picasso
- Parc Elisabeth-et-Eva-Tomei
- Parc Marcelly
- Parc François-Auguste Châtrier

VOIRIE

SERVICE DE L'ESPACE PUBLIC

Horaires : 7h00-12h00 et 13h30-16h30.

Horaires déchetterie : les 1^{er} et 3^e samedis du mois, 9h00-12h00, selon le calendrier communal

T. 022 869 39 00 – T. 022 787 30 91

SUPPRESSION DES TOLÉRANCES COMMUNALES

Depuis janvier 2019, en conformité avec la directive cantonale relative à la suppression des tolérances communales, la Ville de Thônex a supprimé la gratuité accordée aux entreprises pour la levée de leurs déchets urbains incinérables. Pour plus d'informations, consultez le Règlement de la commune de Thônex relatif à la gestion des déchets (chapitre III, art.29).

EMPLACEMENT DES ÉCOPOINTS

1. **Ecopoint de Pont-Bochet, route de Mon-Idee 67** : verre, papier/carton, PET, piles, aluminium/fer blanc, déchets cuisine, capsules café en aluminium, textiles
2. **Ecopoint de la Maison des Quartiers, chemin de la Mousse 86** : verre, papier/carton, PET, piles, aluminium/fer blanc, capsules café en aluminium, déchets cuisine, textiles, ordures ménagères
3. **Ecopoint Marcelly, chemin de Marcelly 13** : verre, papier/carton, PET, piles, aluminium/fer blanc, capsules café en aluminium, déchets cuisine, textiles, ordures ménagères
4. **Ecopoint des Deux-Communes (poste de police), chemin des Deux-Communes 5** : verre, papier/carton, PET, piles, aluminium/fer blanc, déchets cuisine, capsules café en aluminium, textiles, ordures ménagères
5. **Ecopoint de Moillesulaz, rue de Genève 146** : verre, papier/carton, déchets cuisine, PET, aluminium/fer blanc, piles
6. **Ecopoint des Cyprès, chemin des Cyprès 2** : verre, papier/carton, PET, piles, aluminium/fer blanc, capsules café en aluminium, déchets cuisine, textiles, ordures ménagères
7. **Ecopoint de Villette, route De-Rossillon 12** : verre, papier/carton, PET, piles, aluminium/fer blanc, capsules café en aluminium, déchets cuisine, ordures ménagères
8. **Ecopoint des Mésanges, chemin des Mésanges 25** : verre, papier/carton, PET, piles, déchets cuisine, aluminium/fer blanc, capsules café en aluminium, textiles, ordures ménagères
9. **Ecopoint d'Ambilly, chemin de la Pierre-à-Bochet 5** : verre, papier/carton, PET, piles, aluminium/fer blanc, capsules café en aluminium, déchets cuisine, textiles, ordures ménagères
10. **Ecopoint de Mapraz, route de Sous-Moulin 48** : verre, papier/carton, PET, piles, capsules café en aluminium, déchets cuisine, aluminium/fer blanc
11. **Ecopoint de la Mairie, chemin du Bois-Des-Arts 54** : verre, papier/carton, PET, piles, aluminium/fer blanc, capsules café en aluminium, déchets cuisine, textiles, ordures ménagères
12. **Ecopoint du Foron, chemin du Foron 18** : papier/carton, déchets cuisine, capsules café en aluminium
13. **Place de Graveson** : textiles
14. **Curé-Desclouds 12** : textiles
15. **Ecopoint de Belle-Terre (Jura), allée Belle-Terre 18** : verre, papier/carton, PET, piles, aluminium/fer blanc, capsules café en aluminium, déchets cuisine, textiles, ordures ménagères
16. **Ecopoint de Belle-Terre (Voiron), place Métral 2** : verre, papier/carton, PET, piles, aluminium/fer blanc, capsules café en aluminium, déchets cuisine, textiles, ordures ménagères

- Le dépôt d'objets ou de déchets en dehors des installations de tri n'est pas autorisé ; les contrevenants s'exposent à une amende de CHF 200.— au minimum.
- Pour toutes questions relatives aux déchets : T. 022 869 39 00.
- Guide des déchets des ménages disponible au Guichet communal ou sur ge.ch



V. GUIMET FILS S.A

L'innovation au service de vos canalisations

NOS SERVICES

- ✓ Entretien des canalisations
- ✓ Pompage de fosses
- ✓ Inspection caméra
- ✓ Nettoyage de colonnes de chute
- ✓ Recherche de mauvaises odeurs
- ✓ Travaux de maçonnerie

24/24
Dépannage
7/7

CONTACT

☎ 022 906 05 60

🌐 www.guimet.ch



École privée bilingue de 3 à 18 ans fondée en 1905

Maturité gymnasiale | Baccalauréat français | Baccalauréat International
Plus d'informations sur www.florimont.ch

OFFICES DE POSTE



■ Chêne-Bourg

22, rue du Gothard
T. 0848 888 888 – F. 0844 888 888
serviceclientele@poste.ch

Horaires :

lundi - vendredi : 8h00-12h00 et 14h00-18h00
samedi : 9h00-11h00



■ Thônex

106, rue de Genève
T. 0848 888 888 – F. 0844 888 888
serviceclientele@poste.ch

Horaires :

lundi - vendredi : 8h30-18h30
samedi : 9h00-15h00



■ Filiale en partenariat de La Gradelle (Chêne-Bougeries)

Migros Gradelle
10, chemin de la Gradelle
T. 0848 888 888 – F. 0844 888 888
serviceclientele@poste.ch

Horaires :

lundi - mercredi : 7h30-19h00
jeudi : 7h30-20h00
vendredi : 7h30-19h30
samedi : 8h00-18h00

Dans les différents offices des Trois-Chêne, le nombre d'apprentis est plus important que dans les autres filiales de la Poste du canton. En effet, cette équipe est l'une des six du pays qui est spécialisée dans la formation de la relève.

Services postaux (dans les filiales des Trois-Chêne)

- Prestations de base (dépôt de courrier, de colis ; envoi et retrait d'argent ; retrait des avisés ; etc.)
- Achat de timbres
- Etc.

Prestations supplémentaires dans les filiales de Chêne-Bourg et Thônex

- Offres d'appareils et d'abonnements téléphoniques Post Mobile
- Change en euros
- Offres de partenaires comme PostFinance, Banque du Léman, Western Union, Swisscaution, etc.

Les horaires publiés dans cette page sont ceux établis au moment de l'impression. Ils peuvent toujours, en fonction de la situation, être adaptés.

PAROISSE PROTESTANTE DE CHÊNE

Deux lieux de culte :

- **Temple de Chêne-Bougeries** (400 places) – 151, route de Chêne – chene.epg.ch/agenda
Cultes au Temple à 10h00 les 1^{ers}, 3^{es} et 5^{es} dimanches du mois. Simultanément garderie et culte de l'enfance.
- **Centre paroissial protestant de Chêne-Bourg / Thônex** – 77, rue de Genève – chene.epg.ch/agenda
Cultes au Centre à 10h00 les 2^{es} et 4^{es} dimanches du mois. Simultanément garderie et culte de l'enfance.
Pasteurs : M. Gabriel Amisi – T. 022 525 62 41 et T. 077 414 16 57 – gabriel.amisi@protestant.ch
M^{me} Elda Cellérier – T. 076 558 17 39 – elda.cellerier@protestant.ch

Secrétariat de la paroisse protestante de Chêne

77, rue de Genève – T. 022 348 93 56 – secretariat.chene@protestant.ch – chene.epg.ch

Ouvert du lundi au vendredi : 8h30-11h30

Locations : T. 076 478 53 56 – locations.chene@protestant.ch

Conciergeries :

Temple et foyer : M. Jean-Paul Mouen Dipoko – T. 077 450 19 19

Centre paroissial : M. Guy Masson – T. 079 776 25 04

PAROISSE CATHOLIQUE ROMAINE DE SAINT-PAUL

■ Eglise Saint-Paul

Messes dominicales : samedi à 18h, dimanche à 10h30 et 18h30

Secrétariat

6, avenue de Saint-Paul – 1223 Cologny (Grange-Canal) – T. 022 707 40 40 – st-paul@cath-ge.ch

Horaires : le matin : mardi, jeudi et vendredi, 9h00-12h00 (fermé lundi) | mercredi 10h00-15h00 non stop

Curé : Fr. Nicolas-Jean Porret, dominicain, T. 076 737 10 31

Couvent des Dominicains, T. 022 707 40 50

UNITÉ PASTORALE DE LA SEYMAZ

Paroisses Saint-Pierre (Thônex), Saint-François de Sales (Chêne-Bourg), Saint-André et Saint-Jacques (Choulex-Vandœuvres), Saint-Félix et Bon Pasteur (Presinge-Puplinge)

■ Eglise Saint-François de Sales – 16, avenue Petit-Senn

Messes : en l'église : samedi à 18h00 (du 1.06 au 30.09) et à 17h30 (du 1.10 au 31.05)

■ Eglise Saint-Pierre – 35, avenue de Thônex

Messes : dimanche à 9h30 | mercredi à 9h00

Secrétariat de la Paroisse catholique-romaine St-Pierre et St-François de Sales

35, avenue de Thônex – T. 022 348 59 42 – chene-thonex@cath-ge.ch

cath-ge.ch/seymaz

Abbé Thierry Schelling, administrateur répondant

PAROISSE CATHOLIQUE-CHRÉTIENNE (PARTIELLE) DE CHÊNE

■ Chapelle de la Transfiguration

13, rue du Gothard – catholique-chretien.ch – jean.lanoy@catholique-chretien.ch

Curé : M. Jean Lanoy

Cure catholique-chrétienne – 1, passage du Premier-Août – 1212 Grand-Lancy – T. 022 794 06 54 et T. 076 394 06 54

Accueil et rendez-vous : merci de téléphoner au curé

Messe (2^e samedi du mois à 18h30 et 5^e dimanche à 10h30. De préférence, appeler le curé au T. 076 394 06 54 pour s'assurer de la célébration ou pour connaître les dates d'offices ou consulter les annonces "cultes" dans la *Tribune de Genève* du samedi.

CIMETIÈRES

- Le cimetière de Chêne-Bougeries se situe au chemin Louis-Segond, derrière le temple ; entrée également sur le chemin De-La-Montagne.
Horaire d'ouverture : du lundi au dimanche :
7h00-19h00 (1^{er} avril - 30 septembre) | 8h00-17h00 (1^{er} octobre - 31 mars
Toussaint (8h00-19h00)
- Le cimetière de Chêne-Bourg se situe à l'avenue du Vieux-Bourg, derrière l'église.
Horaire d'ouverture :
hiver (1^{er} octobre - 31 mars) : 8h00-17h00 | été (1^{er} avril - 30 septembre) : 7h00-19h00
- Le cimetière de Thônex se situe au giratoire de l'avenue de Thônex / chemin des Cypres. Il dispose d'un funérarium composé de deux chambres funéraires.
Horaire d'ouverture : hiver : 8h00-20h00 | été : 8h00-21h00
Le règlement du cimetière est consultable sur : thonex.ch/votre-mairie/a-votre-service/formulaires/
Contact : T. 022 869 39 00 – technique@thonex.ch

En règle générale, les tombes sont concédées pour une durée de vingt années.

SERVICES FUNÈBRES CATHOLIQUES

Voir aussi **CULTES ET ÉGLISES**, page 36

Chêne-Bougeries – Gradelle – Cure de Saint-Paul – T. 022 707 40 40

Conches – Cures de Saint-Paul et de Saint-François

Chêne-Bourg – Thônex – Cure de Saint-François de Sales – 35, avenue de Thônex

Abbé Thierry Schelling – thierry.schelling@cath-ge.ch – T. 076 615 63 86

Secrétariat : 35, avenue de Thônex – T. 022 348 59 42 – chene-thonex@cath-ge.ch

SERVICES FUNÈBRES PROTESTANTS

Voir aussi **CULTES ET ÉGLISES**, page 36

Pour les **services funèbres**, la paroisse prie les familles de prendre contact avec elle, avant d'appeler les pompes funèbres :

Numéro de permanence : T. 079 547 92 24 (Pasteure Elda Cellérier ou Pasteur Gabriel Amisi)

Renseignements au secrétariat : T. 022 348 93 56 – secretariat.chene@protestant.ch

SERVICE DE POMPES FUNÈBRES

- Un service de pompes funèbres, placé sous la surveillance de la municipalité, est concédé par la commune de **Chêne-Bougeries** aux Pompes funèbres générales SA, à Carouge, T. 022 342 30 60.



CRÈCHES, GARDERIES, JARDINS D'ENFANTS

- *Toutes les demandes d'inscription dans les institutions de la Petite Enfance subventionnées par la commune de Chêne-Bougeries, indiquées ci-dessus, sont centralisées par le Bureau de la Petite Enfance (voir p. 5).*

Espace de vie infantine Challendin

9, chemin Challendin

Accueil des enfants dès 4 mois jusqu'à 4 ans. Ouverte du lundi au vendredi de 7h15 à 18h45.

La direction est assurée par M^{me} Sylvie D'Andrea.

Espace de vie infantine La Maternelle

5, chemin Jules-Cougnard

Accueil des enfants dès 4 mois jusqu'à 4 ans. Ouverte du lundi au vendredi de 7h15 à 18h30.

La direction est assurée par M. Grégoire Minazio.

Espace de vie infantine Nouveau Prieuré

3d, chemin Pré-du-Couvent

Accueil des enfants dès 4 mois jusqu'à 4 ans. Ouverture du lundi au vendredi de 7h15 à 18h45.

La direction est assurée par M^{me} Jessica Fortin.

Espace de vie infantine Rigaud

55, route Jean-Jacques Rigaud

Accueil des enfants dès 4 mois jusqu'à 4 ans. Ouverture du lundi au vendredi de 7h15 à 18h45.

La direction est assurée par M^{me} Sandrine Ballet.

Espace de vie infantine Vallon

1, route du Vallon

Accueil des enfants dès 4 mois jusqu'à 4 ans. Ouverture du lundi au vendredi de 7h15 à 18h45.

La direction est assurée par M^{me} Julie Ollinet.

Le Petit Manège – Jardin d'enfants/garderie

4, place de l'Etrier – Tour de la Gradelle

Accueil des enfants dès l'âge de 2 ans du lundi au vendredi de 7h45 à 12h15.

Il est également ouvert les lundis, mardis, jeudis et vendredis après-midi, de 14h00 à 17h00.

La direction est assurée par M^{me} Magali Juillet.

■ Crèches de Chêne-Bourg

Les inscriptions se font sur le site popepoppa.ch

Site Peillonex : 35A, rue Peillonex – T. 022 348 31 62

Site de la Villa Mauresque : 3, route de Sous-Moulin – T. 022 860 15 60

Les crèches accueillent les enfants de 4 mois à 4 ans. Ouvertes du lundi au vendredi de 7h30 à 18h00.

Bubbles Crèches Peillonex

33, rue Peillonex

Contact : T. 022 348 09 37 – contact@bubbles-creches.ch – bubbles-creches.ch

Du lundi au vendredi de 8h00 à 18h00.

Le P'tit Eden

37, rue Peillonex – T. 022 349 25 68 – ptiteden@popepoppa.ch – Inscriptions sur popepoppa.ch

M^{me} Séverine Chavaz, responsable.

L'accueil des enfants de 2-4 ans se fait de 8h00 à 11h50 et de 13h30 à 16h50. Les enfants sont encadrés par une EDE et une ASE; des stagiaires peuvent être intégré(e)s à l'équipe éducative.

Polichinelle

11, route de Sous-Moulin

M^{me} Mélanie Nemeskeri, responsable – T. 022 348 98 94 – T. 079 420 72 05

polichinelle@popepoppa.ch – Inscriptions sur popepoppa.ch

Jardin d'enfants : Accueil des enfants dès 2 ans à 4 ans, du lundi au vendredi de 8h00 à 11h30 et de 13h30 à 17h00, excepté le mercredi. L'animation de Polichinelle est assurée par une éducatrice du jeune enfant diplômée, assistée d'une assistante socio-éducative et d'un ou d'une stagiaire.

■ Fondation en faveur de la jeunesse de Thônex – Structures d'accueil petite enfance Thônex (SAPE)

23, avenue Tronchet – Contact : M. Guillaume Ducret, directeur général – T. 022 349 17 11
info@fjthonex.ch – www.fjthonex.ch

- **Espace de vie infantine Clair-Val (E.V.E)**
2-4-6-8, chemin de Clair-Val
Accueille 61 enfants, dès la fin du congé maternité à l'entrée scolaire.
Ouvert de 7h30 à 18h30 du lundi au vendredi.
- **Espace de vie infantine Marcelly (E.V.E)**
10, chemin Marcelly
Accueille 75 enfants, dès la fin du congé maternité à l'entrée scolaire.
Ouvert de 7h30 à 18h30 du lundi au vendredi.
- **Les Bout'Choux**
9, avenue Tronchet
Crèche à temps partiel du lundi au vendredi de 7h30 à 12h30, accueille 25 enfants dès 2 ans.
Garderie lundi, mardi, jeudi, vendredi, accueille 25 enfants dès 2 ans, de 13h30 à 17h30.
- **Halte-garderie**
96, rue de Genève
Lieu d'accueil ponctuel pour les enfants de 18 mois à 4 ans.
Ouvert mardi, jeudi et vendredi de 8h00 à 12h00 et de 13h30 à 16h30.

Association Koala

Organise les placements d'enfants de Thônex auprès d'accueillantes familiales de jour indépendantes dans la région Arve et Lac.

47, route de Mon-Ideé – T. 022 349 30 66 – info@koala-ge.ch – koala-ge.ch

Heures d'ouverture : lundi 9h00-12h30, mardi 9h00-12h30 et 13h30-16h00, jeudi 9h00-12h30, vendredi 9h00-12h00.++

Bubbles Crèches Belle-Terre

1, Cours de l'Emine – Bât. Aravis 2

Contact : T. 022 314 55 62 – contact@bubbles-creches.ch – bubbles-creches.ch

Du lundi au vendredi de 8h00 à 18h00.

Ecole bilingue Montessori "Little Friends"

Ecole en français et en anglais suivant la pédagogie Montessori.

Accueille les enfants de 3 à 6 ans lundi/mardi/jeudi/vendredi de 8h15 à 15h30.

Parascolaire de 15h30 à 17h30.

Renseignements : M^{me} Delphine Sublet – 33, avenue Adrien-Jeandin – T. 022 348 67 30

info@littlefriendsmontessori.ch – littlefriendsmontessori.ch

Espace de vie infantine L'Affaire des petits (E.V.E)

30, avenue Tronchet

Contact : M^{me} Marjorie Nussbaum – T. 022 349 48 23 – marjorie.nussbaum@fer-ge.ch

L'institution accueille 29 enfants de 0 à 4 ans, du lundi au vendredi de 7h30 à 18h30.

The Montessori School Geneva

Ecole Montessori en anglais depuis 1998.

Accueille des enfants de 3 à 6 ans, lundi, mardi, jeudi et vendredi de 8h00 à 18h00.

Club du Mercredi de 8h00 à 13h00 : initiation à l'anglais et découverte Montessori, ouvert à tous (3 à 7 ans).

Camps d'été ouvert à tous.

Contact : M^{me} Joëlle Thommen – 2, chemin du Curé-Desclouds – T. 022 349 70 20

montessori@vtxmail.ch – montessorischoolgeneva.ch

KOALA

Devenez accueillante indépendante

avec le soutien de KOALA



informations et renseignements

022 349 11 11

www.koala-ge.ch

REJOIGNEZ NOTRE EQUIPE D'ACCUEILLANTES FAMILIALES

Nous recherchons des accueillantes familiales avec le soutien financier des communes Arve & Lac :

Anières - Chêne-Bougeries - Chêne-Bourg - Choulex
Cologny - Corsier - Cy - Hermance - Jussy - Meinier
Presinge - Puplinge - Thônex - Vandoeuvres

Un réseau d'entraide pour accueillir en toute confiance

Avec ou sans expérience, nous vous offrons :

- ✓ une formation gratuite
- ✓ un soutien administratif
- ✓ des conditions adaptées
- ✓ une prime annuelle

Association KOALA - Route de Mon-Ideé 47 - 1226 Thônex - placements@koala-ge.ch

KOALA

COLONIE DE VACANCES DE SAINT-GERVAIS

2, route des Bois – 1278 La Rippe

Pour les enfants de 6 à 12 ans, tarif préférentiel pour les enfants des Trois-Chêne.

Camps d'été de 1 à 4 semaines. Contact : info@colonie-saint-gervais.ch – colonie-saint-gervais.ch

FOYERS DE JEUNES

■ Fondation Officielle de la jeunesse

Foyers d'éducation spécialisée :

Foyer Les Plumes : T. 022 309 56 28 – Foyer La Pommière : T. 022 309 56 33

Foyer La Ferme : T. 022 309 56 23 – Chalet Savigny : T. 022 309 56 03

Villa Rigaud : T. 022 309 56 43

Logements pour jeunes en formation non-universitaire :

Résidence Catherine : T. 079 456 35 12

Appartements en colocation pour jeunes (Les Zapparts) : T. 022 309 57 67

Pour toutes informations : foj.ch

■ Astural – Action éducative et pédago-thérapeutique

Kalon, lieu de vie pour adolescentes et adolescents

17A, avenue de Thônex – T. 022 348 15 45 – astural.ch

Foyer accueillant des adolescents (14-18 ans) rencontrant des difficultés sociales ou/et personnelles.

Directrice : M^{me} Sophie Rosselet – sophie.rosselet@astural.org

Horaé, lieu de vie pour adolescentes

17A, avenue de Thônex

Directrice : M^{me} Nathalie Delaval – T. 022 734 44 54

TRAVAIL SOCIAL FASE (TSHM)

Afin de renforcer la prévention auprès des jeunes en collaboration avec les communes des Trois-Chêne, la Fondation genevoise pour l'animation socioculturelle poursuit son action de travail social avec deux équipes "hors murs" (TSHM) et un nouveau dispositif d'animation socioculturel pour les ados à Thônex.

■ TSHM Chêne & Co (Chêne-Bourg, Chêne-Bougeries et Cologny)

M. Fellahi Abdallah, responsable d'équipe

11, avenue de Bel-Air – T. 079 593 16 05 – tshm.cheneco@fase.ch – tshmcheneandco.com/

■ TSHM Thônex

Bât 26 – 62, chemin du Bois-Des-Arts – tshm.thonex@fase.ch – tshmthonex.ch

Du mardi au samedi

M^{me} Juliette Alix, responsable et coordinatrice : T. 076 355 16 03 – juliette.alix@fase.ch

Accueil Ados Thônex

Les mercredis, jeudis et vendredis, ainsi qu'un samedi par mois et pendant les vacances scolaires.

M. Vincent Buecher, responsable d'équipe : T. 076 347 96 21 – 6, avenue Adrien-Jeandin

FASE : 10, avenue des Morgines – 1213 Petit-Lancy

T. 022 593 57 00 – secretariat@fase.ch – fase.ch

ENSEIGNEMENT PRIMAIRE

LISTE DES ÉTABLISSEMENTS SCOLAIRES DES TROIS-CHÊNE

- Directrice : M^{me} Caroline Desjacques Privato
 Ecole du Belvédère – 71, chemin De-La-Montagne
 Ecole de Chêne-Bougeries – 149, route de Chêne
 Ecole de Conches – 7, chemin de la Colombe
 Ecole du chemin De-La-Montagne – 3, chemin De-La-Montagne
 Ecole de La Gradelle – 25, avenue des Amazones
 Toutes les écoles sont atteignables au T. 022 348 36 57
- Directrice : M^{me} Maud-Chantal Ullmann-Cagnat
 Ecole Floraire – 11, chemin de Floraire
 Ecole de Haller – 35, avenue de Bel-Air
 Ecole Place Favre – 1, avenue F.-A.-Grisson
 Ecole Petit-Senn – 13, avenue Petit-Senn
 Toutes les écoles sont atteignables au T. 022 348 78 38
- Directrice : M^{me} Magali Peyron
 Ecole du Bois-Des-Arts – 62, chemin du Bois-Des-Arts – T. 022 860 09 85
 boisdesarts-adrienjeandin@etat.ge.ch
 Ecole Adrien-Jeandin – 7, avenue Adrien-Jeandin – T. 022 860 09 85 – boisdesarts-adrienjeandin@etat.ge.ch
 Directeur : M. Jérôme Métallet
 Ecole Belle-Terre – 18, allée Belle-Terre – T. 022 869 44 00 – thonex-nord@etat.ge.ch
 Ecole Marcelly – 10, chemin de Marcelly – T. 022 869 44 00 – thonex-nord@etat.ge.ch
 Ecole Pont-Bochet – 69, route de Mon-Idee – T. 022 869 44 00 – thonex-nord@etat.ge.ch

RESTAURANTS SCOLAIRES

- Pour la commune de Chêne-Bougeries, la gestion des abonnements parascolaires ainsi que les annonces d'absences ou de présences exceptionnelles pour les écoles du Belvédère, de Chêne-Bougeries, de Conches, de La Gradelle et De-La-Montagne, doivent être effectuées via le portail disponible sur le site parascolaire pop e poppa : popepoppa.ch
 Facturation et nouvelle inscription: adminparachenebougeries@ppfs.ch ou T. 026 552 11 00.
- Pour la commune de Chêne-Bourg, la gestion des abonnements parascolaires ainsi que les annonces d'absences ou présences exceptionnelles doivent être effectuées directement sur le portail my.giap.ch selon les règles en vigueur pour chaque commune. Si vous n'avez pas accès à ce portail et que vous devez contacter votre équipe parascolaire, merci de laisser un message vocal au numéro de votre école.
 Ecole Place Favre – annexe salle de réunions – T. 022 349 42 80
 Ecole Floraire – 11, chemin de Floraire – T. 022 348 81 98
 Ecole De-Haller – 35, avenue de Bel-Air – T. 022 348 79 37
- Ecoles Bois-Des-Arts, Adrien-Jeandin, Marcelly, Belle-Terre et Pont-Bochet
 Gestion des abonnements, annonces d'absences ou présences exceptionnelles :
 portail internet : my.giap.ch – répondeur entre 8h00 et 10h00 (avant 8h00, le repas n'est pas facturé)
 Gestion et facturation : Fondation en faveur de la jeunesse de Thônex
 Directeur général : M. Guillaume Ducret – 23, avenue Tronchet – T. 022 869 87 00
 rs@fjthonex.ch – fjthonex.ch

OFFICE DE L'ENFANCE ET DE LA JEUNESSE (DIP) – WWW.GE.CH

11, rue des Glacis-de-Rive – 1207 Genève

Service de santé de l'enfance et de la jeunesse (SSEJ)

Infirmières et médecins scolaires, techniciens vue et ouïe, diététiciennes, psychomotriciennes, maîtres spécialistes en éducation à la santé sexuelle et au bien-être (MS-SA) : s'adresser directement auprès de l'établissement scolaire, ou à la permanence téléphonique : 8h00-12h00/13h00-17h00 – T. 022 546 41 00

Service dentaire scolaire (SDS)

Médecins dentistes, assistantes dentaires, éducatrices à la santé dentaire – T. 022 546 42 00
ge.ch/depistage-soins-dentaires-enfants-jeunes

Cabinet dentaire pour les Trois-Chêne :

- Ecole Adrien-Jeandin – 7, avenue Adrien-Jeandin – T. 022 388 77 25
Du lundi au vendredi de 8h00 à 12h00 et de 13h00 à 17h00

ASSOCIATIONS DE PARENTS D'ÉLÈVES



- Association des parents d'élèves de Chêne-Bougeries (APECB)
ape-chenebougeries@fapeo.ch – ape-chenebougeries.ch – Instagram



- APE Chêne-Bourg – Association des parents d'élèves de Chêne-Bourg
ape-chenebourg@fapeo.ch – apechenebourg.ch – Facebook – Instagram



- Association des parents d'élèves de Thônex (APET)
CP 113 – 1226 Thônex
team@apethonex.ch – apethonex.ch – Instagram : ape_thonex_

AUTRES ÉCOLES

ÉCOLES PRIMAIRES SPÉCIALISÉES – OFFICE MÉDICO-PÉDAGOGIQUE

- CLI EP Floraire – 11, chemin de Floraire – T. 022 348 81 47
Les Comptines – 2, chemin du Petit-Bel-Air – T. 022 305 55 00 (subventionné)
- ECFP de Conches – 20, chemin J.-F.-Dupuy – T. 022 388 24 76
ECPS Boissonnas – 22, chemin de Grange-Canal – T. 022 388 10 30
ECPS Cèdres – 18A, chemin J.-F.-Dupuy – T. 022 388 95 94
ECPS Châtaigniers – 18A, chemin J.-F.-Dupuy – T. 022 388 67 02
ECPS Frênes – 18A, chemin J.-F.-Dupuy – T. 022 388 24 50
ECPS Florissant I – 160, route de Florissant – T. 022 388 47 71
ECPS Florissant II – même adresse ECPS de Florissant I – T. 022 388 47 73
ECPS Petite Ourse – 6, chemin de la Colombe – T. 022 388 97 73
ECPS Pléiades – 18A, chemin J.-F.-Dupuy – T. 022 388 24 70/34
L'Arc – 5, avenue des Cavaliers – T. 022 349 49 40 (subventionné)
SGIPA – 20, chemin J.-F.-Dupuy – T. 022 839 69 30
- CLI EP Belle-Terre – 18, allée Belle-Terre – T. 022 869 44 05
ECPS Magnolias – 43, chemin du Foron – T. 022 388 68 50
ECPS Trèfles – 60, avenue Petit-Senn – T. 022 388 79 65

CYCLES D'ORIENTATION

- Collège de la Florence – 16, chemin du Velours – T. 022 388 39 50 – florence@etat.ge.ch
Collège de la Gradelle – 5, chemin Pré-du-Couvent – T. 022 388 97 00
gradelle@etat.ge.ch – edu.ge.ch/secondaire1/co/gradelle
- Collège du Foron – 43, chemin du Foron – T. 022 388 15 50
secretariat.foron@etat.ge.ch – edu.ge.ch/secondaire1/foron

Ecole Bilingue Montessori

Pour les enfants de 3 à 6 ans
Pédagogie Montessori



Enseignement bilingue franç. / angl.
Lundi/mardi/jeudi/vendredi de 8h15 à 17h30

33, ave. Adrien-Jeandin
1226 Thônex

Tél. 022 348 67 30
www.littlefriendsmontessori.ch



THE MONTESSORI
SCHOOL
GENEVA

Scan
to go on
website



**Montessori in English
for 3-6 year old children**
Give your child a head start in life!

Open from 8am to 6pm • In Thônex since 1998
Fun hands-on learning • Individualised teaching
Wednesday Club (8h-13h)- open to everyone

2, ch. du Curé-Desclouds • 1226 Thônex • 022 349 70 20
montessori@vtxmail.ch  montessori.school.geneva



LA MARELLE

Ecole Montessori

Bilingue français/anglais

Enfants de 3 à 12 ans • Ateliers anglais et espagnol
le mercredi de 9h-17h et durant les vacances d'octobre
et Pâques • Ouverture 2^e classe de 3 à 6 ans

Rue Peillonex 2
1225 Chêne-Bourg



☎ 022 348 01 05
www.lamarelle.ch

Insta: montessori_la_marelle_geneve

Apprendre!

CRÈCHES PÉDAGOGIQUES

**J'accompagne les ados et jeunes
adultes à retrouver le plaisir
d'apprendre**

5080a, Rue de Genève
1225 Chêne-Bourg
Tél. 078 636 21 74

www.apprendre-a-apprendre.ch



@CLUBDELA.MARELLE



APPRENDRE_A_APPRENDRE

bubbles

CRÈCHES



BUBBLES CRÈCHES - CHÊNE-BOURG



Places disponibles

Inscriptions toute l'année

Accueil des enfants de toutes communes de
4 mois à 4 ans

Rue Peillonex 33 / 022 348 09 37

Merci  
**de privilégier
nos annonceurs !**

ENSEIGNEMENT SECONDAIRE

- **Collège Claparède** – 61, chemin de Fossard – T. 022 388 22 00 – college.claparede@etat.ge.ch
edu.ge.ch/secondaire2/clap/accueil
- Ecole de commerce Raymond-Uldry** – 1, chemin du Domaine-Patry – T. 022 546 40 50
raymond.uldry@etat.ge.ch – edu.ge.ch/secondaire2/uldry/accueil
- Ecole de culture générale Jean-Piaget** – 17, chemin de Grange-Falquet – T. 022 388 78 00
secretariat.ecg-jeanpiaget@etat.ge.ch – edu.ge.ch/secondaire2/piage/accueil
- Ecole de culture générale pour adultes (ECGA)** – 17, chemin de Grange-Falquet – T. 022 388 78 70
infoecga@etat.ge.ch – edu.ge.ch/secondaire2/ecgad/accueil
- Ecole supérieure d'éducatrices et d'éducateurs de l'enfance** – 15, chemin des Bougeries
1231 Conches – T. 022 388 35 20 – esede-cfps@etat.ge.ch – edu.ge.ch/secondaire2/esede
- Ecole supérieure d'informatique de gestion (ESIG)** – 1, chemin du Domaine-Patry – T. 022 546 40 50
esig@edu.ge.ch – edu.ge.ch/secondaire2/esig/accueil
- Ecole supérieure de soins ambulanciers** – 15, chemin des Bougeries – 1231 Conches – T. 022 388 34 30
esamb@etat.ge.ch – edu.ge.ch/secondaire2/esamb/nos-formations
- **Collège de Candolle** – 36, avenue A.-M.-Mirany – T. 022 388 48 00 – college.candolle@etat.ge.ch
edu.ge.ch/secondaire2/cand/accueil

AUTRES INSTITUTIONS

- **Fondation Ensemble**
Boutique "Artcade" : 6, rue Jean-Pelletier – T. 022 552 71 48 – fe.cf@fondation-ensemble.ch
Créations artisanales de bijoux et d'accessoires ouverte au public du lundi au vendredi de 10h00 à 12h00 et de 14h00 à 16h00
Administration, Ateliers et Résidences de la Rive Gauche : 6, rue Jean-Pelletier – T. 022 552 71 40
fe.cf@fondation-ensemble.ch – fondation-ensemble.ch
- **Fondation Sgipa**
Siège administratif ; Ecole Sgipa ; Pôles Espaces Verts et Restauration, ateliers de production adaptée
20, chemin J.-F. Dupuy – 1231 Conches – T. 022 346 33 88 – fondation@sgipa.ch – sgipa.ch

ECOLE PRIVÉE

- **"La Marelle"**
Ecole Montessori – Enseignement bilingue français-anglais de 3 à 12 ans
Mercredis ouverts à tous de 9h00 à 17h00. Ateliers d'anglais et d'espagnol le mercredi de 9h00 à 17h00 et durant les vacances d'octobre et Pâques. Ouverture 2^{ème} classe de 3 à 6 ans. 2, rue Peillonex –
T. 022 348 01 05 – info@lamarelle.ch – lamarelle.ch

SOUTIEN PÉDAGOGIQUE

- **Apprendre !**
50bis, rue de Genève – T. 078 636 21 74 – apprendre-a-apprendre.ch
Accompagnement spécialisé pour retrouver le plaisir d'apprendre
- **Association Le Petit Escabeau**
Le Petit Escabeau met en lien des bénévoles et des enfants dont les parents ne parlent pas le français. Grâce à un accompagnement régulier à domicile, les enfants font des progrès considérables et peuvent retrouver le plaisir d'aller à l'école ! Alors si vous souhaitez donner un peu de temps, n'hésitez pas à nous contacter : T. 078 471 12 32 et 076 288 92 10 – info@lepetitescabeau.ch – lepetitescabeau.ch



Soins pédiatriques et répit aux familles à domicile

Être aux petits soins de
l'enfant et de sa famille



A l'IMAD, une équipe spécialisée en pédiatrie et néonatalogie
assure les soins à domicile des enfants de 0 à 18 ans



Des soins personnalisés,
un soutien de qualité et
rassurant



**Une expertise clinique
et technique** (type
hospitalisation à domicile)



**Du répit pour soutenir la
fratrie et les parents dans
leur quotidien** (garde, aide
au ménage, au repas, etc.)



**Des méthodes pour
atténuer la douleur lors
des soins** (patches, tétine
saccharosée, jeux, casque
virtuel, etc.)



Un infirmier référent dédié
à l'enfant malade et à sa
famille



**Un accompagnement
adapté et respectueux de
l'enfant**



**Une prise en charge
centrée sur la confiance et
l'écoute de l'enfant et de
sa famille**



**Une réponse et des
prestations assurées
24h/24 et 7j/7**

POUR TOUTE INFORMATION

☎ 022 420 22 00 • PGE-Pédiatrie-Repit@imad-ge.ch •
📍 imad-ge.ch/prestations/soins-pediatriques-repit-familles/

SUIVEZ-NOUS    



©IMAD - juillet 2024

INSTITUTION GENEVOISE DE MAINTIEN À DOMICILE (IMAD)

Notre mission :

L'IMAD assure des prestations de soins, d'aide, d'accompagnement et de répit favorisant le maintien à domicile de personnes fragiles et vulnérables tout en préservant leur autonomie. Ces prestations s'adressent aux personnes domiciliées dans le canton de Genève et dont la santé exige des soins ou de l'aide de manière temporaire ou durable.

Les prestations de l'IMAD sont effectuées en collaboration avec le médecin traitant, le patient et ses proches aidants, en coordination avec les partenaires du réseau santé-social et les acteurs communaux.

Ces prestations sont assurées à domicile par les équipes de proximité, ainsi que dans les structures intermédiaires – immeubles avec encadrement pour personnes âgées (IEPA) et unités d'accueil temporaire.

Nos principales prestations :

- soins à domicile (évaluation, conseils et coordination, examens et traitements, soins d'hygiène/de base, soins aigus et de transition suite à un séjour hospitalier) ;
- soutien à la vie quotidienne (aide pratique et suppléance parentale) ;
- soins pédiatriques et répit aux familles à domicile ;
- consultations diététiques à domicile sur prescription médicale ;
- livraison de repas à domicile aux personnes dans l'incapacité de cuisiner pour raison de santé ;
- actions de promotion de la santé et de prévention ;
- ergothérapie (rééducation, réadaptation, prévention et aménagement du logement) ;
- sécurité à domicile (système d'appel à l'aide, signalisation lumineuse pour personnes malentendantes) ;
- encadrement de proximité et présence nocturne dans les IEPA (immeubles avec encadrement pour personnes âgées) ;
- accueil et soins en UATR (unité d'accueil temporaire et de répit) ;
- réponse à l'urgence sociale 7j/7, de 17h00 à 8h00 en semaine et 24h/24 week-end et jours fériés (UMUS).

Nous contacter :

- Antenne de maintien à domicile : Tour Opale, chemin de la Gravière 3. Cette antenne de proximité est composée de trois équipes de maintien à domicile (EMD) qui couvrent les besoins des habitants du secteur des Trois-Chêne.

Centre de maintien à domicile Eaux-Vives – 38, rue des Vollandes – 1207 Genève – T. 022 420 20 13
du lundi au vendredi de 8h00 à 12h00 et de 13h00 à 17h00

Pour de plus amples informations, consultez le site internet imad-ge.ch et suivez nos activités sur LinkedIn, Facebook et Instagram.

RESTAURATION • ESPACE CONVIVAL •
ÉVÉNEMENTS CULTURELS • ATELIERS • RENCONTRES

La Caf'



◆ CAFÉ-RESTAURANT ◆

L'idée

La Caf', c'est bien plus qu'un café-restaurant. C'est aussi un espace de convivialité, avec des événements culturels, des ateliers de toutes sortes, des conférences, des lectures ainsi que des échanges d'idées. Tout cela autour d'une bonne tablée.

WWW.LACAF-CHENEBOURG.CH



La Caf'
RUE DE PEILLONNEX, 2
1225 CHÈNE-BOURG
CONTACT@LACAF-CHENEBOURG.CH
022 348 38 80



FONDATION SeAD

La fondation SeAD est une organisation d'aide et de soins à domicile (OSAD). Elle a pour mission de délivrer des prestations de soins sur prescription médicale 24h sur 24 et 7 jours sur 7.

Portée par des valeurs fondamentales de respect, d'écoute, de bienveillance et de préservation de l'autonomie, la fondation SeAD est soucieuse de l'importance d'entretenir des relations humaines dignes et des contacts privilégiés avec les personnes suivies et leur entourage.

C'est pourquoi la fondation SeAD a fait le choix de s'organiser autour de petites équipes de professionnels sélectionnés pour leur capacité d'écoute et d'attention à l'autre.

Les prestations de la fondation SeAD (sur prescription médicale et prises en charge par l'assurance maladie) sont les suivantes :

- Santé (soins infirmiers et soins d'aide pour la vie quotidienne)
- Suivi de santé en lien avec les différents acteurs (professionnels ou non professionnels) du réseau du bénéficiaire des prestations
- Alimentation (aide aux repas)

Les prestations proposées en lien avec d'autres partenaires (non prises en charge par l'assurance maladie) :

- Transport médicalisé
- Mise en place de téléalarme
- Aide au ménage
- Accompagnement individualisé à domicile

Pour tout renseignement :

T. 022 869 11 20 ou par mail – info@fondationsead.ch – fondation-sead.ch

■ La Caf'

Espace convivial – Café-restaurant transgénérationnel
2, rue Peillonex – T. 022 348 38 80
contact@lacaf-chenebourg.ch – lacaf-chenebourg.ch

FOYERS, EMS ET IMMEUBLES MÉDICO-SOCIAUX

■ EMS Eynard-Fatio

Propriété du Bureau Central d'Aide Sociale.

1bis, chemin Pré-du-Couvent – T. 022 869 29 00 – F. 022 869 29 90

info@ems-eynardfatio.ch – ems-eynardfatio.ch

Lieu de vie au cœur d'un cadre verdoyant avec jardin fleuri, fontaine et terrasses, l'EMS Eynard-Fatio accueille 95 résidents. L'équipe interdisciplinaire offre des soins et un accompagnement personnalisé, adaptés aux besoins et souhaits des résidents tout en préservant leurs capacités et leur autonomie, en associant les proches au quotidien de leur parent.

Directeur : M. Christian Laborie. Médecin répondant : D^r Julien Le Breton

EMS Foyer du Vallon

Propriété de l'Association pour le Bien des Aveugles et malvoyants (ABA).

L'EMS du Foyer du Vallon est un lieu de vie accueillant des personnes âgées aveugles ou malvoyantes dans un environnement spécifiquement conçu pour le handicap visuel. Le bâtiment comporte 60 chambres individuelles avec balcon, le tout dans un écrin de verdure adapté.

16, route du Vallon – T. 022 305 08 08 – contact@foyerduvallon.ch – foyerduvallon.ch

60 places, hommes et femmes

Directrice : M^{me} Magali Debost – Médecin répondant : D^r Mitsuko Kondo

EMS Le Nouveau Prieuré

Propriété du Bureau Central d'Aide Sociale.

3, chemin Pré-du-Couvent – T. 022 869 52 00 – info@emsleprieure.ch – emsleprieure.ch

144 chambres individuelles. Un EMS en lien avec une crèche, une résidence pour étudiants, un foyer pour personnes polyhandicapées et des appartements locatifs, le tout autour d'une Place du Village, le Nouveau Prieuré. Les premiers étages des deux bâtiments sont réservés à l'accueil de personnes présentant des troubles de l'orientation dans le temps et dans l'espace.

Par ailleurs, le Nouveau Prieuré est certifié "Qualité dans les soins palliatifs".

Directrice : M^{me} Martine Brügger – Médecin répondant : D^r Claudia Schmeer

EMS Les Marronniers

9, chemin de la Bessonnette – T. 022 869 26 26 – F. 022 345 63 34

info@marronniers.ch – marronniers.ch

L'EMS les Marronniers est un lieu de vie accueillant des résidents en perte d'autonomie, accompagnés par une équipe pluridisciplinaire professionnelle et bienveillante. Le bâtiment est composé de 63 chambres d'environ 25 m² réparties sur 4 étages, au centre d'un parc arboré. Lieu de vie ouvert, visites libres.

Directeur : M. Cyrille Damas – Médecin répondant : D^r Aditya Sant

Fondation des Logements pour Personnes Agées ou Isolées (FLPAI)

Propriété de la Fondation : Résidence Pré-du-Couvent – 1, chemin du Pré-du-Couvent

Résidence de Malagnou – 158 à 162, route de Malagnou – Administration FLPAI : T. 022 308 51 90

Fondation Sgipa : Résidence Ermitage

Les différents lieux de vie de la Sgipa accueillent des adultes présentant des déficiences intellectuelles.

1, avenue de l'Ermitage – T. 022 348 99 20 – residence.ermilage@sgipa.ch – sgipa.ch

Responsable : M^{me} Sabine Baud

IMAD – IEPA - Immeuble avec encadrement pour personnes âgées La Chevillarde

Gérance sociale – 9, chemin de la Chevillarde

Renseignements et visites : T. 022 420 16 40 – F. 022 420 16 41 – iepa@imad-ge.ch – imad-ge.ch

Inscriptions : Régie Iseli – 55, rue Ancienne – 1227 Carouge – T. 022 342 76 33 ou sur place.

Résidence de La Gradelle

Propriété du Bureau Central d'Aide Sociale – Immeuble locatif pour personnes retraitées autonomes

3a, chemin Pré-du-Couvent – T. 022 348 24 40 – lagradelle@bcas.ch – www.bcas.ch/lagradelle

Directrice : M^{me} Tatiana Butinof

■ EMS La Coccinelle

30, avenue de Thônex – T. 022 544 34 00 – F. 022 544 07 97

info@notre-dame.ch – notre-dame.ch

60 places, hommes et femmes – Directeur : M. Antoine Laupré – Médecin : Dr S. Pfaender

Fondation “Aux Cinq Colosses”

Foyer de jour pour personnes âgées la Seymaz

11, rue des Charbonniers – T. 022 860 84 84 – seymaz@laseymaz.ch – laseymaz.ch

Accueil de 15 personnes par jour par des professionnels de la santé et de l'animation pour favoriser le maintien à domicile, sortir de l'isolement et soutenir les proches.

Direction : M^{me} Emmanuelle Gentizon & M. Christophe Peccoud

Responsable : M. Charles-Elie Gillet

IMAD – IEPA - Immeuble avec encadrement pour personnes âgées Chêne-Bourg

Gérance sociale – 75, rue de Genève

Renseignements et visites : T. 022 420 12 20 – F. 022 420 12 21

iepa@imad-ge.ch – imad-ge.ch

Inscriptions : Commune de Chêne-Bourg – 46, avenue Petit-Senn – T. 022 869 41 10 ou sur place.

■ EMS Villa Mona (Association Mona Hanna)

14, chemin Etienne-Chennaz – T. 022 869 05 69 – F. 022 869 05 75

info@ems-villamona.ch – ems-villamona.ch

Directrice : M^{me} Tiziana Schaller – Médecin-répondant : Dr Jacques Lederrey

L'établissement dispose de 50 lits en long séjour dont 22 chambres individuelles réparties sur 3 étages.

L'institution dispose également de 2 chambres individuelles UATR dédiées à l'accueil temporaire de répit.

EMS La Méridienne

Etablissement pour personnes adultes (non AVS) souffrant de troubles psychiatriques

18, rte de Rossillon – T. 022 702 09 00 – F. 022 702 09 01 – info@lameridienne.ch – la-meridienne.ch

23 lits en long séjour, hommes et femmes – Directrice : M^{me} Tiziana Schaller – Médecin-répondant :

Dr Jean-Pierre Bacchetta

IEPA Clair-Val (Association Mona Hanna)

Immeuble avec encadrement pour personnes âgées

17, avenue de Thônex

Gérance sociale & visites – T. 022 860 10 60 / 079 826 08 93 – iepa@ems-villamona.ch – iepa-clairval.ch

Renseignements : Fondation pour le logement de la Commune de Thônex : T. 022 349 94 52

f-logement-thonex.ch/clair-val

IMAD – IEPA - Immeuble avec encadrement pour personnes âgées Chapelly

Gérance sociale – 22, chemin De Chapelly

Renseignements et visites : T. 022 420 12 00 – F. 022 420 12 01 – pge-iepa-chapelly@imad-ge.ch

imad-ge.ch

Inscriptions : Secrétariat des FIDP – 11, avenue Sainte-Clotilde – 1205 Genève – T. 022 328 12 24

IMAD – IEPA - Immeuble avec encadrement pour personnes âgées Les Jumelles

Gérance sociale – 59, route de Mon-Idée

Renseignements et visites : T. 022 420 12 10 – F. 022 420 12 11 – pge-iepa-jumelles@imad-ge.ch

imad-ge.ch

Inscriptions : Secrétariat des FIDP – 11, avenue Sainte-Clotilde – 1205 Genève – T. 022 328 12 24

Les Jardins de Mona

Résidence Services Seniors

10, chemin Etienne-Chennaz – 48 appartements avec encadrement socio-sanitaire

T. 022 869 85 00 – F. 022 869 85 98 – info@les-jardins-de-mona.ch – les-jardins-de-mona.ch

■ Association de seniors Horizons nouveaux Chêne-Bougeries

En collaboration avec d'autres organisations, notre association offre diverses activités permettant de développer et entretenir des liens d'amitié entre nos seniors, ainsi que des compétences adaptées à l'évolution du numérique dans notre quotidien.

Les informations concernant notre programme et nos prestations sont disponibles sur notre site : horizons-nouveaux-cb.ch

Pour toute autre demande : secretariat@horizons-nouveaux-cb.ch

La Maison de Tara

Est une fondation laïque et à but non lucratif. Elle accueille toute l'année jusqu'à 4 résidents en fin de vie, dans un cadre confortable et familial.

10, chemin du Villaret – T. 022 348 86 66 – info@lamaisondetara.ch – lamaisondetara.ch

RestoAînés

Repas pour les aînés, le lundi à 12h00 au PASSAGE41.

Inscriptions au plus tard le mercredi pour le lundi suivant auprès de M^{me} Anne-Lise Dénarié :

T. 022 348 00 75 et T. 079 366 57 06

■ Association des Chênes 50 ans et plus Chêne-Bougeries ET Chêne-Bourg

Les rencontres du jeudi de 14h00 à 17h00 au PASSAGE41 veulent contribuer à lutter contre la solitude en favorisant les contacts sociaux et amicaux.

Le programme mensuel est disponible à l'accueil de chacune des deux mairies et sur demande.

Contact : M^{me} Salomé Curtis – T. 022 349 09 20 ou scurtis@bluewin.ch

■ Association "Aînés solidaires"

A pour but de promouvoir, de développer et de renforcer les relations entre les aînés au sein de Thônex dans les domaines suivants : social - sport et santé - divertissements et loisirs - culturel, etc. A cet effet, elle suscite des entraides, organise des rencontres, des sorties sportives et des loisirs.

Président : M. Roger Helgen – T. 022 349 63 95 – roger.helgen@bluewin.ch

JADE 59-95 (Jeunes avec de l'Expérience)

Cette association propose principalement aux seniors de Thônex de bons moments de rencontres par le biais de diverses activités. Quelques exemples : balades, gym douce, jeux de plateau, cours d'anglais, repas en commun, etc. La particularité de cette association est d'offrir à chacun la possibilité de partager ses connaissances, ses hobbies ou ses intérêts en devenant "acteur" d'un atelier.

En nous réjouissant de pouvoir vous donner plus de détails, nous vous invitons à prendre contact avec :

M. Michel Blattner – T. 078 837 11 09 – michel.blattner@bluewin.ch

Les rendez-vous des 55 ans et +

Ce groupement propose des activités telles que des ateliers danse, yoga, lecture, conférences/projections, visites culturelles dans la région, une sortie annuelle et les lundis matin café-croissants à 10h00 au Molino. Adhésion gratuite et participation financière très modeste aux ateliers et autres.

Le programme trimestriel des activités peut être consulté sur : thonex-seniors.ch

Renseignements auprès de M^{me} Hélène Gummy :

Par e-mail : les55etplus@bluewin.ch

Par courrier : 55 ans et plus – CP 129 – 1226 Thônex

T. 022 348 98 48 et T. 022 348 76 04

TROIS-CHÊNE EMPLOI

- 13, rue du Gothard – T. 022 348 45 72 – 3chene-emploi.ch

Ouvert aux habitants de Chêne-Bougeries, Chêne-Bourg, Thônex, Anières, Collonge-Bellerive, Cologny, Corsier, Gy, Jussy, Meinier, Presinge, Puplinge et Vandœuvres.

- Soutien et accompagnement pour constituer un dossier professionnel
- Clarification des possibilités d'insertion professionnelle
- Définition des pistes d'embauche
- Contacts auprès des entreprises-cibles
- Postulations en ligne

A disposition : parc informatique, internet, journaux, téléphone, photocopieuse et scanner.

Vos conseillères en insertion professionnelle : M^{mes} Rose-Marie Bolli, Aline Courtine, Corinne Methot, Lorraine Molly, Gabriella Moriello

Horaires : lundi-jeudi : 8h30-12h00 et 13h30-16h30, sur rendez-vous uniquement. Vendredi fermé.

CENTRE D'ACTION SOCIALE DES TROIS-CHÊNE

- **Hospice général, centre d'action sociale des Trois-Chêne**

Tour Opale – 3, chemin de la Gravière – 5^e étage – T. 022 420 44 00

cas-trois-chene@hospicegeneral.ch

Heures d'ouverture : lundi-mercredi-jeudi-vendredi de 8h30 à 12h00 et de 13h30 à 17h00 ;
mardi de 13h30 à 17h00

Horaires téléphoniques : lundi-mercredi-jeudi-vendredi de 8h30 à 12h00 et de 14h00 à 17h00 ;
mardi de 14h00 à 17h00

Les collaboratrices et collaborateurs du centre vous accueillent, vous écoutent et évaluent votre situation en toute confidentialité.

Le centre d'action sociale vous propose :

- Une évaluation, des conseils et des mesures pour retrouver un emploi ;
- Un accompagnement pour développer votre projet et retrouver votre indépendance ;
- Des conseils en gestion administrative et financière ;
- Une évaluation de votre droit à une aide financière en cas de besoin ;
- Un suivi régulier jusqu'à ce que votre situation s'améliore ;
- Une orientation vers les services pouvant vous soutenir.

Le centre d'action sociale des Trois-Chêne dessert les communes de Chêne-Bougeries, Chêne-Bourg et Thônex. Il fait partie du réseau des centres d'action sociale de l'Hospice général.

Pour en savoir plus :

hospicegeneral.ch – facebook.com/hospicegeneral – instagram.com/hospice_general

LIVRES, VÊTEMENTS D'OCCASION, BIBELOTS

- **Au p'tit bonheur**

77, rue de Genève – T. 022 348 93 56

Le lundi de 14h30 à 16h30, sauf pendant les vacances scolaires, au Centre paroissial de Chêne-Bourg/Thônex

La Recyclerie – Caritas Genève

71, rue de Genève – T. 022 322 05 63

Vêtements femmes et hommes, accessoires, chaussures, petite brocante, vaisselle, jouets, livres.

Ouvert du lundi au vendredi de 10h00 à 18h00 et le samedi de 10h00 à 17h00.

N.C.

**Tout pour
votre santé
et beauté.**



Pharmacie Amavita Tronchet

Av. Tronchet 2, 1226 Thônex
Tél. 058 878 12 30
pharmacie.tronchet@amavita.ch

Ouverture non-stop
Lundi-Vendredi 08h00-19h00
Samedi 08h00-17h00

Places de parc à disposition.
Livraisons à domicile

AMAVITA 

**Tout pour
votre santé
et beauté.**



Pharmacie Amavita Chêne-Bourg

Rue de Genève 16
1225 Chêne-Bourg
Tél. 058 878 25 90
pharmacie.chene-bourg@amavita.ch
www.amavita.ch

Ouvert non-stop
du lundi au vendredi
8h00 - 19h00
Samedi 8h30 - 17h00

AMAVITA 

Centre de Santé



Belle-Terre

Pharmacie | Cabinets médicaux



Cabinets médicaux

- Médecine interne générale
- Pédiatrie
- Podologie
- Rendez-vous en ligne:
cmbelleterre.ch

Pharmacie

- Consultation par le pharmacien
- Espace Bébé-Maternité
- Articles d'orthopédie
- Herboristerie
- pharmaciebelleterre.ch

7 place du Traité-de-Turin - 1226 Thônex

Centre Médical: 022 512 13 40 | Pharmacie: 022 512 13 45

SERVICES D'URGENCE MÉDICALE

■ Urgences adultes – Hirslanden Clinique des Grangettes

T. 022 305 07 77 – F. 022 349 07 70

Urgences pédiatriques – Hirslanden Clinique des Grangettes

T. 022 305 05 55 – F. 022 305 05 59

HÔPITAUX

BELLE-IDÉE

■ Département de réhabilitation et gériatrie

3, chemin du Pont-Bochet – T. 022 305 61 11 – F. 022 305 61 15

Hôpital des Trois-Chêne (Hôpital de gériatrie)

3, chemin du Pont-Bochet – T. 022 305 61 11

Département de psychiatrie

2, chemin du Petit-Bel-Air – T. 022 305 41 11 – F. 022 305 41 62

Services de psychiatrie adulte et de psychiatrie gériatrique

2, chemin du Petit-Bel-Air – T. 022 305 41 11

HIRSLANDEN CLINIQUE DES GRANGETTES

■ Centres et instituts

7, chemin des Grangettes – T. 022 305 01 11 – hirslanden.ch/grangettes

Cardiologie, chirurgie, chirurgie cardiaque, chirurgie plastique, reconstructive et esthétique, chirurgie thoracique, dermatologie, endocrinologie-diabétologie, génétique médicale, gynécologie-obstétrique, maternité, médecine complémentaire, médecine intensive, médecine nucléaire, néphrologie, neurochirurgie, oncologie, ophtalmologie, orl, orthopédie, pédiatrie, physiothérapie, pneumologie, radiologie, radiothérapie, urologie

Consultations médicales

11, route de Chêne – 1207 Genève – T. 022 305 01 11 – hirslanden.ch/grangettes

Gynécologie, gastroentérologie, chirurgie plastique, diabétologie, chirurgie cardiaque

PHARMACIES

■ Pharmacie de Chêne-Bougeries

38, rue de Chêne-Bougeries – T. 022 860 26 60 – F. 022 860 26 61

pharmacidechenebougeries@ovan.ch

■ Pharmacie Amavita Chêne-Bourg

16, rue de Genève – T. 058 878 25 90 – F. 058 878 25 99 – pharmacie.chene-bourg@amavita.ch

Pharmacie Sun Store Chêne-Bourg CEVA

Centre commercial Migros Chêne-Vert – 6, place de la Gare – T. 058 878 52 20 – F. 058 878 52 29

pharmacie.chene-bourg@sunstore.ch

■ Pharmacie Belle-Terre

7, place du Traité-de-Turin – T. 022 512 13 45 – pharmacie@pharmaciebelletterre.ch

Pharmacie du Chêne-Vert

94, rue de Genève – T. 022 349 21 21 – F. 022 349 21 01 – pharm.chenevert@ovan.ch

Pharmacie Amavita Tronchet

2, avenue Tronchet – T. 058 878 12 30 – F. 058 878 12 39 – pharmacie.tronchet@amavita.ch

Vos médicaments plus facilement

Pic and collect

Commandez vos médicaments par message
WhatsApp au 079 748 47 21

<https://pharmacie duchenevert.ch/pic-and-collect/>



94, rue de Genève
1226 Thônex
T 022 349 21 21
pharm.chenevert@ovan.ch

Tout pour votre santé et beauté



Sun Store Chêne-Bourg CEVA

Centre Commercial Migros Chêne-Vert
Pl. de la Gare 6, 1225 Chêne-Bourg
Tél. 058 878 52 20

Heures d'ouverture

Lundi - mercredi 07 h 30 - 19 h 00
Jeudi 07 h 30 - 20 h 00
Vendredi 07 h 30 - 19 h 30
Samedi 08 h 00 - 18 h 00



Pharmacie de Chêne-Bougeries

Ivan Hamsag, pharmacien

Parking à disposition
Livraisons à domicile

Ouvert non stop
lu-ve: 8h-19h/sa: 8h30-18h

Tél. 022 860 26 60

Fax 022 860 26 61

38, rue de Chêne-Bougeries
1224 Chêne-Bougeries



***Vous avez un peu de temps
et l'envie d'apporter
du réconfort?***

L'association genevoise Love Therapy Zero
cherche des bénévoles pour: **♥ Angels Kids:**
partager des moments magiques avec les
enfants à l'hôpital **♥ Angels Designers:** créer
des décors qui réchauffent les cœurs
♥ Angels Flowers: créer et livrer des bouquets
pleins de couleurs

Infos et inscription: lovetherapyzero.com

Vinh MTC

Vincent Dupont, Acupuncture, MTC



Rue Peillonex 32 • 1225 Chêne-Bourg
vincentdupont58@gmail.com • T. 079 964 62 53



Physiothérapie pédiatrique et Zoothérapie

Cabinet de physiothérapie pédiatrique et médiation
animale* - Traitements au cabinet ou à domicile - bébés,
enfants et adolescents - Spécialités: neuropédiatrie,
orthopédie et traumatologie, pathologies de croissance

Avenue de Thônex 17C - 1226 Thônex

T. Marisa: 078 328 48 46 - T. Johanne: 078 312 85 80
info@aptitudephysio.ch

* membres de Physiogenève

MÉDECINS

Informations publiées en collaboration avec la Direction générale de la santé

- **D^{re} Georgiana Ancrenaz-Tulvan** – Médecine interne
3A, chemin du Pré-du-Couvent – T. 022 348 53 56
- **D^r Jacques Arpin** – Psychiatre FMH, anthropologue, psychiatrie culturelle
6, chemin du Vieux-Pont – T. et F. 022 348 70 14 – j.arpin@bluewin.ch
- **D^r Eric Bal** – Médecine générale
18, rue de Genève – T. 022 348 21 21
- **D^r Marie-Noëlle Biesel-Desthieux** – Spécialiste FMH en pédiatrie
18, rue de Genève – T. 022 349 76 66 – F. 022 348 81 44 N.C.
- **D^r Sylvie Brouze Guilbert** – Spécialiste FMH en pédiatrie
18, rue de Genève – T. 022 349 76 66 – F. 022 348 81 44 N.C.
- **D^r Rabih et Tamara Chanan** – Médecins-dentistes
8, avenue Adrien-Jeandin – T. 022 349 66 44 – T. 022 349 14 14 – rchanan@bluewin.ch N.C.
- **D^r Dominique Chatton** – Psychiatrie et psychothérapie FMH, sexologie médicale clinique ISI, ASCliF et AIUS
28, rue de Genève – T. 022 860 95 90 – F. 022 860 95 91 – drchatton.net
- **D^r Amélie Chollet** – Spécialiste FMH en médecine interne
4, place de l'Etrier – T. 022 348 53 62 – F. 022 348 04 81
- **D^r Letizia Conti** – Cardiologue FMH
136, rue de Genève – T. 022 349 14 15 – F. 022 349 12 50
- **D^r Emmanuelle Dallon-Giraud** – Spécialiste FMH en médecine interne
4, pl. de l'Etrier – T. 022 348 53 62 – F. 022 348 04 81
- **D^r Véronique Dayer Zamora** – Pédiatre FMH, spécialiste en néonatalogie
26, route de Chêne-Bougeries – T. 022 348 75 00 – F. 022 348 76 07
- **D^r André Dosso** – Ophtalmologue et ophtalmo chirurgie FMH
22, rue de Genève – T. 022 860 08 50
- **D^r Anabela Duprez** – Spécialiste FMH en psychiatrie et psychothérapie de l'enfant et de l'adolescent – psychiatrie et psychothérapie de l'adulte
26, rue Peillonex – T. 076 454 68 18
- **D^r Bertrand Eyraud** – Médecin-dentiste AMDG
7, chemin du Pont-de-Ville – T. 022 348 42 49 – cabinetdentaire.eyraud@gmail.com
eyraud-dentiste-geneve.ch
- **D^r Nicolas Flory** – FMH anesthésiologie réanimation FMH SSIPM, Diagnostic et traitement interventionnel de la douleur
148, rue de Genève – T. 022 860 05 60 – F. 022 860 05 62
- **D^r Marc Gil** – Spécialiste FMH, allergologie et immunologie, médecine interne, médecine du sport SSMS
8, chemin de la Fontaine – T. 022 860 11 57 – F. 022 860 11 59
- **D^r Thierry Grandjean** – Spécialiste FMH cardiologie et médecine interne
14, rue François-Perréard – T. 022 349 08 62 – cabinet.thierry.grandjean@hin.ch
- **D^r Céline Gür Gressot** – Psychiatrie-psychothérapie FMH enfants - adolescents - adultes
4, chemin de la Fontaine – T. 022 348 15 00
- **D^r Giovanni Innaurato** – Médecine générale FMH
18, rue François-Perréard – T. 022 404 02 10 – F. 022 404 02 19

« Le Chênois », le trio gagnant pour booster votre visibilité !



« Le Chênois » c'est :

- Un **MAGAZINE** tous ménages (« Journal et Organe officiel des communes des Trois-Chêne ») paraissant 7 fois par an, regroupant les informations communales.
- « L'Extra », un **JOURNAL PAPIER** édité 4 fois par an, encarté dans le « Journal et Organe officiel des communes des Trois-Chêne », contenant des articles reflétant la vie associative, culturelle, sportive, etc. des communes chênoises.
- Un **ANNUAIRE OFFICIEL** distribué 1 fois par an dans tous les ménages chênois, répertoriant les informations utiles des administrations communales, groupements politiques, services sociaux et de santé, établissements scolaires, organismes de loisirs, associations et groupements sportifs, etc. des communes des Trois-Chêne.

Renseignements + réservations :

T. 022 349 24 81 (matin) - pub@lechenois.ch - CP 145 - 1225 Chêne-Bourg
facebook.com/LeChenois - Instagram : Journal Le Chênois

MÉDECINS (suite)

Informations publiées en collaboration avec la Direction générale de la santé

- **Dr Jeannette Jimenez Thomet** – Médecine interne générale FMH
1, parc Dinù-Lipatti – T. 022 348 50 28 – F. 022 348 50 29
- **Dr Yves-Alexandre Kaufmann** – Spécialiste psychiatrie & psychothérapie FMH
29, route de Jussy – T. 022 348 28 55 – dryakaufmann@hotmail.ch
Dr Ivan Kubr – Médecine générale
109, rue de Genève – T. 022 349 41 01
- **Dr Léopold Kun** – Médecin-dentiste et naturopathe, médecine dentaire holistique
Dr Attila Benedek – Médecin-dentiste, médecine dentaire holistique
3, avenue F.-A. Grison – T. 022 348 61 11
- **Dr Guy Loutan** (Assurance de base) – Médecin et homéopathe SSMH, Myothérapie SIM
Retraite prochaine
4bis, route de Jussy – T. 022 348 33 77 – loutan.guy@bluewin.ch – dr-loutan-homeopathie.ch
- **Dr Margaret Mettraux** – Ophtalmologue FMH
22, rue de Genève – T. 022 860 08 50
- **Dr Rebecca O'Hayon Naim** – Médecine interne FMH
4, place de l'Etrier – T. 022 348 43 36 – F. 022 349 97 15
- **Dr Claus Pawlak** – Spécialiste FMH psychiatrie et psychothérapie adolescents, jeunes adultes
6, rue de Genève – T. 0202 349 43 35
Dr Olga Peganova – Psychiatrie, psychothérapie FMH
18, rue de Genève – T. 022 349 09 32
- **Dr Ionela Pere** – Médecin-dentiste
109, rue de Genève – T. 022 348 34 33 – T. 076 244 43 30
- **Dr Michel Portier** – Médecine interne générale FMH
28, rue de Genève – T. 022 349 62 58
Dr Tatiana Sacroug Kazatchkova – Médecine interne FMH médecine manuelle SAMM
T. 022 869 41 45 – F. 022 869 41 42
Dr Paul Sebo – Médecine interne
T. 022 869 41 41 – 28, rue Peillonex
- **Dr Gilles Sauvin** – Médecin-dentiste
Dr Simin Sauvin-Naimi – Orthodontie
Dr Grégoire Sauvin – Spécialiste en Orthodontie (CH)
38, rue de Chêne-Bougeries – T. 022 349 60 46
Dr^e Véronique Schiffer – Médecine interne FMH
3A, chemin Pré-du-Couvent – T. 022 348 47 37
Dr Gilles de Siebenthal – Médecin-dentiste
4, place de l'Etrier – T. 022 348 12 22
- **Dr Nader Trigui** – Psychiatre psychothérapeute
18, rue François-Perréard – T. 022 404 02 10 – F. 022 404 02 19

Après votre détartrage,
rendez votre sourire encore
plus lumineux par un blanchiment
rapide et sans douleur!



Cabinet d'hygiéniste dentaire
indépendante

Röthlisberger Florence

32, rue Peillonex • 1225 Chêne-Bourg
odenzen@bluewin.ch

www.odenzen.ch

078 664 94 33



楊家太極拳 TAI CHI GENÈVE



Vos séances
de Tai Chi Chuan
& Qigong

Yuko DOUCET-NAGAI

022 348 49 23 • 079 706 78 63
taichi-geneve.ch • info@taichi-geneve.ch

Le soin de vos pieds par une professionnelle



Marie-Josée STRICKER,
membre de la Société Suisse des Podologues,
est à votre service.

☎ 079 542 32 85

Soins uniquement à domicile



- Stretching Postural®
- Restez Fit
- Gym & Mémoire Seniors
- Méditation & Pleine Conscience

Chêne-Bourg | Rive • 078 822 01 64 • info@verybleu.ch • www.verybleu.ch

■ Centre de Santé de Belle-Terre

7, place du Traité-de-Turin

Rendez-vous en ligne : cmbelleterre.ch – T. 022 512 13 40

Médecine interne générale : D^{re} Schaller, D^{re} Hedayati Dezfouli, D^{re} Chacowry Pala

Pédiatrie : D^{re} Abreu

Podologie : Marjorie Domon

Groupe médico-chirurgical des Trois-Chêne

97-99, rue de Genève – T. 022 348 88 88 – F. 022 348 66 04

D^r Christelle Brinon Lanz – pédiatre FMH – T. 022 349 64 13

D^r Anne-Laure Chambre – médecin praticien – T. 022 348 88 88

D^r Lionel Gaspard – médecine interne FMH – T. 022 348 88 88

D^r Hafize Heutschi-Öztürk – chirurgie orthopédique FMH – T. 022 349 08 61

D^r Vincent Liberek – pédiatre FMH – T. 022 869 18 66

D^r Valérie Pruës-Latour – chirurgie orthopédique FMH – T. 022 349 08 61

D^r Olivier Reuille – médecine interne FMH – T. 022 348 88 88

ADDICTIONS

La Fondation Phénix a pour but de prendre en soin les personnes souffrant d'addiction en favorisant le traitement médical, l'accompagnement psychothérapeutique et le soutien social. Elle privilégie l'approche bio-psycho-sociale des addictions. Elle est composée de 3 pôles médico-psycho-sociaux : Aile Droite pôle adultes & pôles adolescents et jeunes adultes; Aile Gauche pôle adultes et Aile Gauche pôle Envol.

Responsable : D^r Khadija Ammar, directrice médicale, médecin psychiatre, psychothérapeute FMH

■ Aile Gauche pôle Adultes

D^r Giovanni Innaurato, médecin généraliste FMH et responsable de centre

D^r Nader Trigui, médecin psychiatre psychothérapeute

18, rue François-Perréard – T. 022 404 02 10 – F. 022 404 02 19 – phenix.ch

CHIROPRACTICIENNE

■ D^r Monique Riondel

10, chemin des Deux-Communes – T. 022 349 36 49 – F. 022 349 39 26

DIÉTÉTICIENNE

■ M^{me} Stéphanie Favre – BSc, diététicienne ASDD

109, rue de Genève – T. 022 349 21 24 – T. 079 579 63 04



MediMove

www.medimove.ch

022 348 28 75

Votre centre de rééducation fonctionnelle sur les Trois-Chêne
Physiothérapie – Acupuncture – Etiopathie



THÉRAPIE 3 CHÊNES

PHYSIOTHÉRAPIE • ACUPUNCTURE • MASSAGE

Rémy BENALLEGUE

Physiothérapie AGP

Massages thérapeutiques

078 70 70 365

remy@therapie3chenes.ch

Olivier DOR-RAGON

Acupuncture

Massages - agréé ASCA

079 460 44 57

olivier@therapie3chenes.ch

28, rue de Genève (en arcade) - 1225 Chêne-Bourg

www.therapie3chenes.ch

ERGOTHÉRAPEUTES

Membres de l'Association suisse des ergothérapeutes (ASE) diplômés HES, prestations remboursées par l'assurance de base ou l'assurance invalidité.

- **Centre la Canopée (ergothérapeutes avec les enfants)** – 22, rue du Gothard

M^{me} Sophie Brichet – T. 078 604 74 11

M. Cyril Defort – T. 0033 762 16 32 35

M^{me} Anaïs Sourisseau – T. 0033 658 78 16 30

M^{me} Caroline Zahler – T. 076 369 58 66

HYGIÉNISTES DENTAIRES

- **M^{me} Daniela Christen** – Hygiéniste dentaire diplômée ES indépendante
Membre Swiss Dental Hygienists – Reconnaissance Croix-Rouge Suisse
Traitement gingivites, dépistage caries et radiographies (dentiste sur place si besoin), détartrage doux, polissage, blanchiment, scellement de fissures
7, chemin Pont-de-Ville – T. 022 348 42 49 – Parking gratuit
- **M^{me} Florence Röthlisberger-Thurler** – Hygiéniste dentaire diplômée ES indépendante
Membre de l'association suisse des hygiénistes dentaires – Reconnaissance Croix-Rouge suisse
Prophylaxie, conseils personnalisés, nettoyage et polissage des dents
Pour TOUS, enfants et adultes – Nouveau : blanchiment
32, rue Peillonex – T. 078 664 94 33

INFIRMIÈRE INDÉPENDANTE

Membre de l'Association suisse des infirmières et infirmiers (ASI) ou de l'Association genevoise des infirmières réflexologues (AGIR)

- **M^{me} Isabel Bayon** – Réflexologie, chromothérapie
5, avenue A.-M. Mirany – T. 076 439 06 39 – bayon.isabel@gmail.com

LOGOPÉDISTES

La logopédie traite tous les troubles du langage oral et écrit, chez les enfants et les adultes.

- **M^{me} Alexandra Perriguer-Boronad** – 122, rue de Genève – T. 022 860 96 70 – alexandra.perriguer@gmail.com
- M^{me} Léa Chape** – 7, avenue Adrien-Jeandin – T. 076 297 96 51 – lea.chape@ik.me
- M^{me} Laurence Gaume** – 122, rue de Genève – T. 022 348 56 33 – logo.gaume@gmail.com
- M^{me} Mathilde Jolicœur** – 7, avenue Adrien-Jeandin – T. 078 335 69 46 – mathilde.jolicoeur@protonmail.com
- M^{me} Bernadette Sarica** – 148bis, rue de Genève – T. 022 349 58 41 – bernadette.sarica@gmail.com N.C.
- M^{me} Roxane Vasserot-Merle** – 8, route de Jussy – T. 079 403 33 57 – roxane.vasserotmerle@gmail.com
- M^{me} Aline Walser** – 148bis, rue de Genève – T. 022 348 57 01 – aline.walser@bluewin.ch

OSTÉOPATHES

- **M^{me} Sabine Besse** – Ostéopathe CDS-GDK – Acupuncture – Membre OS
15, rue Peillonex – T. 022 860 21 11 – SMS : 076 615 71 78 – Rdv en ligne : sabine-besse.agenda.ch
- **M. Aurélien Diacon** – Ostéopathe FSO-SVO – Dipl. CDS-GDK
148bis, rue de Genève – T. 022 348 91 02 – diacon.osteo@bluewin.ch
- M. Richard Dunant D.O.** – Docteur en ostéopathie, naturopathe, acupuncteur,
méthode NAET (allergies, intolérances alimentaires), membre MOS
134, rue de Genève – T. 022 860 20 32 – richard.dunant@gmail.com N.C.
- M. Philippe Louvrier** (également étio-pathe) – Membre OS
96, rue de Genève – T. 022 869 88 69 – SMS : 079 214 13 61 – louvrier.ch
- M^{me} Diane Pardo Nagy** – Ostéopathe dipl. CDS – membre FSO et OS – reconnue RME et ASCA
10, avenue des Verchères – T. 022 349 80 84



ACRPHYSIO

CENTRE DE PHYSIOTHÉRAPIE

L'impact de la rééducation en réalité virtuelle



La réalité virtuelle immersive est une technologie de pointe récente.

Principe de fonctionnement

En piégeant positivement le cerveau avec la réalité virtuelle, le physiothérapeute lève les appréhensions. L'attention est focalisée sur le jeu thérapeutique. Motivés, les patients effectuent naturellement leurs mouvements.

Une valeur ajoutée pour les patients

Luttez contre la kinésiophobie avec la réalité virtuelle thérapeutique et diminuez les douleurs de vos patients pendant leurs séances jusqu'à 50%.



ACRPHYSIO, VOTRE CENTRE DE PHYSIOTHÉRAPIE À CHÊNE-BOURG

Situé à Chêne-Bourg, le centre de physiothérapie ACRPhysio vous reçoit sur rendez-vous.

Les prestations s'adressent aux patients de tout âge, y compris les sportifs et les femmes enceintes.

Le centre dispense des séances de physiothérapie permettant de soulager les affections respiratoires, les troubles musculo-squelettiques, vasculaires, neurologiques, osseux, articulaires...

**Nouveaux soins pris en charge par les assurances complémentaires :
massage thérapeutique, drainage lymphatique & réflexologie plantaire**

SOINS EN CABINET



SUR RENDEZ-VOUS

www.acrphysio.ch • info@acrphysio.ch • 022 349 18 10

- **ACRPhysio** – Traitements au cabinet et à domicile, physiothérapie générale, drainage lymphatique, onde de chocs, etc.
73, rue de Genève – T. 076 298 13 15 – info@acrphysio.ch
- **Aptitude Physiothérapie et Zoothérapie**
Cabinet de physiothérapie pédiatrique et médiation animale – Traitements au cabinet ou à domicile – bébés, enfants et adolescents – Spécialités : neuropédiatrie, orthopédie et traumatologie, pathologies de croissance
17C, avenue de Thônex – T. Marisa : 078 328 48 46 – T. Johanne : 078 312 85 80 – info@aptitudephysio.ch
- **M. Rémy Benallegue* – Thérapie 3 Chênes** – Physiothérapie au cabinet – thérapie manuelle GEPRO – massages thérapeutiques
28, rue de Genève, en arcade – T. 078 70 70 365 – remy@therapie3chenes.ch – therapie3chenes.ch
M^{me} Katrine Bindschaedler-Claus* – Neurologie, drainage lymphatique et physiothérapie générale
73, rue de Genève – T. 022 349 97 88 – T. 079 306 20 27 – k_bindclaus@hotmail.com
- **M^{me} Marlène Bissat-Locca*** – Traitements à domicile
3, chemin Plein-Sud – T. 079 391 78 24
- **M^{me} Béatrice Brault-Muller*** – Traitements à domicile uniquement
30, avenue Grison – T. 076 559 25 23
- **M^{me} Céline Daléry** – Physiothérapeute/Fasciathérapeute
96, rue de Genève – T. 078 230 72 75 – celinedalery.ch
- **M^{me} Fabienne Duvivier*** – Physiothérapeute en pédiatrie (nourrissons, enfants, adolescents)
22, rue du Gothard – CP 467 – T. 022 348 92 40 – T. 079 615 91 51
M^{me} Jacqueline Lagnaz* – Traitement au cabinet
4, rue François-Perréard – T. 078 776 26 88
- **M^{me} Anne Marie Licker-Rey*** – Traitements au cabinet et à domicile
16, avenue des Verchères – T. 022 348 85 27 – T. 079 658 92 84
- **Cabinet Marcant*** – Thérapie manuelle et acupuncture
2bis, rue de Genève – T. 022 860 19 48 – T. 079 631 58 15 – T. 078 632 26 68
info@cabinet-marcant.ch – cabinet-marcant.ch
- Medimove**
Centre de rééducation fonctionnelle – Traitement au cabinet et à domicile – Physiothérapie générale et du sport – BFR, Onde de Choc, Dry needling, Acupuncture, Etiopathie
4, rue François-Perréard – T. 022 348 28 75 – info@medimove.ch – medimove.ch
M^{me} Françoise Mühlemann* – Traitements au cabinet et à domicile
4, rue François-Perréard – T. 079 427 95 91
- **“Physio Chêne-Thônex”** – M^{mes} Marie-Thérèse Dönni*, Pascale Engelbarts*, Alexandra Mazères*, Emilie Vancoppenolle* – Rééducation de la main, drainage lymphatique, rééducation pelvi-périnéale, rééducation posturale
10, chemin des Deux-Communes – T. 022 349 23 23
“Physio-Moillesulaz” – M. Philippe Baechtold* – Physiothérapeute ASP, ostéopathe C.D.S
148bis, rue de Genève – T. 022 349 49 75 – physio.baechtold@bluewin.ch

N.C.

(Suite en page 66)

PHYSIOTHÉRAPEUTES (SUITE)

- **“Physio-Thônex” – M. Krstev Vanco*** – Physiothérapie générale, traitements au cabinet et à domicile, physiothérapie cardio-respiratoire, traitements en piscine, aquagym, ondes de choc, drainage lymphatique, LPG, etc.

131, rue de Genève – T. 022 348 20 21 – T. 079 204 02 13 – physiokrstev@gmail.com

M^{me} Margaret Peggy Sarzano-Martin* – Traitements au cabinet et à domicile

34, avenue Tronchet (arcade) – T. 079 383 02 82

“Thônex-Verdiers” – M^{me} Nathalie Pastore* – Physiothérapie générale au cabinet

12, chemin des Verdiers – T. 022 349 40 90

PODOLOGUE

Praticienne membre de la Société suisse des podologues (SSP)

- **M^{me} Marie-Josée Stricker** – Se rend uniquement à domicile – T. 079 542 32 85

PSYCHOLOGUES

Praticiens membres de la Fédération suisse des psychologues (FSP)

- **Cabinet de Psychothérapie – M^{me} Mireille Binet** – Psychologue FSP-psychothérapeute ASP, Analyste transactionnelle, consultations adultes – Formatrice et superviseure certifiée EATA
11, chemin du Pont-de-Ville – T. 079 406 42 13 – mbinet@bluewin.ch

M^{me} Nicole Capt – Remboursée par la LaMal – Psychologue SSP/FSP, spécialiste en psychothérapie FSP homologuée par le département fédéral de la santé, membre reconnue de l'AGPSY, adolescents, adultes, consultations de couples, conseils en éducation

4, avenue des Amazones – T. 022 349 98 82 et 022 349 84 47 – nicole-capt@bluewin.ch

M^{me} Nicole Cuddy Pierrehumbert – Psychologue spécialiste en psychothérapie FSP, consultante à l'Hôpital des enfants, superviseuse et formatrice SMSH et Shyps. Consultations enfants, ados et adultes remboursées. Cabinet de psychothérapie. Consultations en français et anglais.

24, rue de Chêne-Bougeries – T. 022 860 14 14 – F. 022 860 14 13

M^{me} Christine Gertsch – Cabinet de psychothérapie FSP

2, chemin de la Fontaine – T. 079 417 14 62 – psychologue-gertsch.ch

- **M^{me} Evangelia Thanou Roman** – Psychologue diplômée, spécialiste en psychothérapie FSP, psychothérapeute reconnue au niveau fédéral, superviseur et praticienne EMDR Europe, enfants, adolescents et adultes. Consultante externe superviseur OMP et SPEA HUG. Consultations en français, anglais, grec en individuel, couple ou groupe, famille, enfants, adolescents, adultes. Supervisions
28, rue de Genève – T. 078 619 69 65 – psychologie_thanou@protonmail.com
psychotherapie-ge.com

PSYCHOMOTRICIENNES

Membres de Psychomotricité Suisse (PS)

- **Consultation et thérapie psychomotrices** – 16, rue François-Perréard

M^{me} Margot Serasset – Psychomotricienne PS enfants

T. 077 428 89 04 – m.serasset.pm@gmail.com

M^{me} Délia Danesin-Démarest – Psychomotricienne PS, thérapeute bébés et enfants, formatrice-consultante

T. 076 693 42 51 – danessin.psychomotricite@bluewin.ch

SAGE-FEMME

Membre de la Fédération suisse des sages-femmes

- **M^{me} Natalie Piguet** – Sage-femme à domicile, membre Arcade sages-femmes, membre Maison de Naissance La Roseraie
T. 078 891 71 23 – natalie.piguet@arcadesf.ch

SHIATSU, RELAXATION, TAI CHI ET YOGA

- **M^{me} Yuko Doucet Nagai** – Tai Chi Chuan, le style Yang originel & Qigong
4bis, avenue de Gasparin – T. 022 348 49 23 – T. 079 706 78 63
info@taichi-geneve.ch – taichi-geneve.ch

SOINS NATURELS

- **M. Dor-Ragon Olivier** – **Thérapie 3 Chênes** – Médecine traditionnelle chinoise (acupuncture, ventouses, pharmacopée) – Massages thérapeutiques. Agrée ASCA
28, rue de Genève – T. 079 460 44 57 – olivier@therapie3chenes.ch

VÉTÉRINAIRES

- **D^{rs} méd. vét. Elena Gottlieberova & Marie-José Porchet**
31, rue de Chêne-Bougeries – T. 022 349 63 33 – F. 022 349 68 63
- **D^{rs} méd. vét. Doris Hugi, Allison Soblet et Adrien Albiger**
21, chemin des Deux-Communes – T. 022 348 58 00



STUDIO-IDANCE.COM
+41(0)78.792.11.73



Cours de cirque
(dès 3 ans) Ecole de
Chêne-Bougeries

**Stages sous
chapiteau**
(en juillet)

Renseignements
cirquenchene.ch



Accademia d'Archi
ÉCOLE DE MUSIQUE

Accademia d'Archi
ÉCOLE DE MUSIQUE

dès 4 ans et adultes

**VIOLON - VIOLONCELLE
CONTREBASSE - ALTO
INITIATION MUSICALE
SOLFÈGE**

Avec le soutien de



CHÊNE-BOUGERIES



153, route de Chêne - 1224 Chêne-Bougeries
Tél. 022 751 26 76 - www.accademia-archi.ch
www.campsmusicaux.ch

Buffet de salades
à 5.90



**MIGROS
RESTAURANT
TAKE AWAY**

VOYAGER AU CŒUR DES SAVEURS

**Restaurant et Take Away
Migros Chêne-Vert**

Galerie commerciale Chêne-Vert
Place de la Gare 2 - 1225 Chêne-Bourg
Lundi-mercredi 7h-19h
Jeudi 7h-20h
Vendredi 7h-19h30
Samedi 7h-18h

ÉCOLE DE DANSE

■ IDance

Enfants dès 4 1/2 ans, adolescents et adultes – Tous niveaux – 2 cours d'essais gratuits

Cours du lundi au jeudi – Lieu : Studio IDance (Chêne-Bourg)

Du danceclip au moderne jazz, en passant par le hip-hop, le ragga et le danceshow, chaque cours développe un réel métissage des styles de danse, en mettant l'accent sur l'expression scénique, le sens du rythme et la mise en scène. Ainsi, l'élève acquiert des connaissances techniques et artistiques, par le biais d'exercices et de chorégraphies appropriés.

Spectacle annuel organisé chaque année à la Salle des Fêtes de Thônex.

Le Studio IDance d'une surface de 170m² est équipé de vestiaires homme et femme avec douche, de miroirs muraux, d'un sol et d'un système son spécialement installés pour la pratique de la danse, mais peut également être loué pour d'autres activités (ex.: yoga, gym, fitness, théâtre, etc.).

Renseignements et inscriptions : T. 078 792 11 73 – idance.mail@gmail.com – studio-idance.com

ÉCOLES DE MUSIQUE

■ Accademia d'Archi, Ecole de musique (accréditée par l'Etat de Genève, membre CEGM)

Renseignements : T. 022 751 26 76 – info@accademia-archi.ch – www.accademia-archi.ch

153, rte de Chêne

Cours de violon, alto, violoncelle, contrebasse, initiation musicale, solfège.

Admission : enfants dès 4 ans. Inscriptions : en tout temps et selon les places disponibles.

Concerts, auditions, spectacles, manifestations et plus encore.

Lieux d'enseignement :

A Chêne-Bougeries :

Foyer du Temple, 153, route de Chêne

Ecole De-La-Montagne, 3, chemin De-La-Montagne

Ancienne école de Grange-Canal, 78, route de Chêne

Ecole de Conches, 7, chemin de la Colombe

Maison de la Bessonnette, 8, chemin de la Bessonnette

A Veyrier :

Ecole du Bois-Gourmand, 208, route de Veyrier

Ecole de Grand-Salève, 10, avenue de Grand-Salève

A Collonge-Bellerive :

Ecole Montessori, 15, chemin des Gotettes

A Onex :

Maison de la Musique, 49, avenue des Grandes-Communes

A Confignon :

Ecole Rudolph Steiner, 2, chemin de Narly

En Ville de Genève :

Ecole Carl-Vogt, 69, boulevard Carl-Vogt

Ecole de Peschier, 28, avenue Dumas

Giocoso, Giocosino et Camerata d'Archi sont des ensembles de formation orchestrale rattachés à l'école de musique Accademia d'Archi et sont ouverts à tout instrumentiste à cordes de préférence, selon le niveau.

Musijeunes – Organisation de week-ends, centres aérés musicaux en août de chaque année à Chêne-Bougeries et camps de musique résidentiels pour les jeunes, rattaché à l'Accademia d'Archi et aux Jeunesses musicales de Suisse. **Renseignements :** T. 022 751 26 76 – info@musijeunes.ch musijeunes.ch – campsmusicaux.ch



Music En Anglais
Eveil à la Musique et à L'Anglais

- Cours pour bébés accompagnés de leur maman
- Cours de formation professionnelle

Les cours ne reprendront pas avant la rentrée 2026-2027.

Gloria Floreen : gfloreen@gmail.com
www.musicenanglais.ch
 078 940 89 23

Cours, stages et heures individuelles de
tour, modelage et sculpture céramique
pour adultes, jeunes et familles

Atelier des 4 terres
Ute Bauer



4 ter route de Jussy 1226 Thônex
(Léman Express, tram 12, 17, bus) www.atebauer-art.ch
e-mail : ute.bauer@bluewin.ch Tél. 022 349 89 79

COURS DE DESSIN ET PEINTURE

Dessin • Peinture • Composition • Couleurs
Expression • Enseignement • Différents médiums

Les cours sont adaptés au rythme et au
niveau de chaque élève en petits
groupes • Enfants et adultes

Artur Karapetian
7, avenue des Cavaliers
1224 Chêne-Bougeries
T. 076 527 03 72 | arturkara73@gmail.com
www.arturkarapetian.com

Association CONVIVE

pour un environnement **CON**struit **V**ivant et **VER**t



c/o Dr. G. Loutan
4bis, route de Jussy - CH-1226 Genève
022 348 33 77 - loutan@convive.org
www.convive.org

Jardin certifié Jardin Vivant par la Fondation Nature & Économie
Visites bienvenues sur RDV
Documents à disposition pour vos projets

PRESSING DU VIEUX-CHÊNE

Pressing • Aquaclean • Rideaux - voilages
Blanchisserie • Tapis • Retouches

TRAVAIL ARTISANAL SOIGNÉ EFFECTUÉ PAR DES PROFESSIONNELS

HORAIRES : lundi, mardi, jeudi, vendredi : 7h30-12h00 – 14h00-18h30
Mercredi : 7h30-12h30 / Samedi et dimanche : fermé

1, rue de Genève - 022 348 25 00 - 1225 Chêne-Bourg - www.pressing-vieux-chene.ch

■ “La Lyre de Chêne-Bougeries” – Ecole de musique et Harmonie

71, chemin De-La-Montagne

Dès 5 ans : classe d'initiation musicale. Dès 7 ans : solfège dès la 1^{ère} année, clarinette, saxophone, flûte traversière, hautbois, trompette, cor, trombone, tuba, percussion.

Petits ensembles de jeunes et harmonie pour les plus grands.

Lieux d'enseignement:

La Bessonnette : 8, chemin de la Bessonnette

Cours d'instruments à vent et initiation musicale

Ancienne Ecole de Grange-Canal : 78, route de Chêne – Cours de percussions et ensembles

Renseignements :

admin.ecole@lyrecb.ch – lyrecb.ch

Music En Anglais

Cours en anglais pour bébés (dès le berceau). Avant 3 ans, l'enfant sera accompagné d'un parent (grand-parent, ...) qui participera activement à ses côtés et pourra apprendre en même temps.

Les cours de Music En Anglais ne reprendront pas avant la rentrée 2026-2027.

Renseignements :

M^{me} Gloria Floreen – SMS & T. 078 940 89 23 – gfloreen@gmail.com – musicenanglais.ch

MODELAGE

■ Atelier des 4 Terres – Ute Bauer, sculptrice et pédagogue d'art

Pour adultes, jeunes et familles : cours de modelage et de sculpture sur argile, céramique, tournage ; soirées, week-ends et semaines intensives ; accompagnement créatif personnel. Horaire sur demande.

4ter, route de Jussy – T. 022 349 89 79 – ute.bauer@bluewin.ch – utebauer-art.eu

PEINTURE

■ Medit'Art – Ecole de dessin et peinture – Artur Karapetian, enseignant, artiste, peintre, art thérapeute

Enseignement personnalisé dans des petits groupes – Dès 8 ans et adultes

7, avenue des Cavaliers – T. 076 527 03 72 – arturkara73@gmail.com – arturkarapetian.com

GALERIE

■ La Primaire

Trois espaces d'expositions temporaires, situés dans le bâtiment de l'école primaire de Conches 7, chemin de la Colombe – T. 022 347 03 18 (aux heures d'ouverture).

Renseignements : info@galerielaprimaire.ch – galerielaprimaire.ch – T. 022 347 50 62

Cinq ou six expositions par année, d'une durée de trois week-ends chacune. La galerie est ouverte le samedi et le dimanche de 14h30 à 17h00, ainsi que le mardi de 18h00 à 21h00.

Vernissage le premier samedi dès 9h00. Une “Heure musicale” a lieu le premier dimanche à 17h00.

BIBLIOBUS : SERVICE DES BIBLIOTHÈQUES MUNICIPALES

- Stationne devant l'EMS Clair Bois-Gradelle, chemin du Pré-du-Couvent 3A le mercredi de 15h00 à 18h00, 2 fois par mois.
Les dates de passage pour la fin 2025 sont les suivantes : 29.10 / 12.11 / 26.11 / 10.12
 - Stationne à la place Favre, tous les mardis de 15h00 à 18h00, sauf les jours fériés et de fermeture annuelle.
 - Stationne à la place de Graveson trois vendredis par mois de 14h00 à 17h00.
Les dates de passage pour la fin 2025 sont les suivantes : 31.10 / 07.11 / 21.11 / 28.11 / 05.12 / 19.12
- Stationne au niveau du préau de l'école primaire de Belle-Terre une fois par mois de 14h30 à 17h30.
Les dates de passage pour la fin 2025 sont les suivantes : 14.11 / 12.12

Renseignements : T. 022 418 92 70 (répondeur réservé aux lecteurs : laisser un message)
bm-geneve.ch – bibliobus.bmu@ville-ge.ch

L'inscription se fait sur simple présentation d'une pièce d'identité. La gratuité est l'un des éléments essentiels du bibliobus : l'inscription, le prêt des documents, les réservations et, bien sûr, tous les renseignements sont gratuits !

Aucune limite d'âge pour être un "lecteur" inscrit au bibliobus : on y trouve des livres d'images cartonnés destinés aux tout-petits, des romans pour adolescents, des romans destinés aux adultes et jeunes adultes, des romans et albums en anglais, des bandes dessinées et des mangas, des premières lectures, des documentaires, ainsi que des DVDs. **Le bibliobus est indépendant du rythme scolaire, donc n'hésitez pas à venir emprunter des ouvrages pendant les vacances de vos chérubins !** Les documents sont prêtés pour une période de 4 semaines, avec la possibilité de les prolonger, si le temps fait défaut à la lecture !





PASSAGE41 – CENTRE RENCONTRES LOISIRS CHÊNE-BOUGERIES

41, chemin de la Gradelle – T. 022 349 44 49 – info@passage41.ch – passage41.ch

Présidente : M^{me} Djamila Zuber

Heures d'ouverture : permanence d'accueil : lundi, mardi, jeudi et vendredi de 14h00 à 17h00

PASSAGE41 est une association sans but lucratif, neutre sur le plan confessionnel et politique. Elle est rattachée à la Fondation genevoise pour l'animation socioculturelle (FASe). Son action est rendue possible grâce aux subventions cantonales et à celles de la Commune de Chêne-Bougeries.

Objectifs

- Favoriser les liens sociaux
- Encourager l'engagement communautaire et la participation citoyenne
- Soutenir l'inclusion et le vivre ensemble

Activités

Enfants-Préados 1P à 8P (sur inscription)

Mercredis des mômes : jeux, activités créatrices, sorties, etc.

Possibilités d'accueil : pour les 1P-4P de 8h00 à 18h00 (début des activités 8h30, fin des activités 17h30) ; pour les 5P-8P, accueil de 11h30 à 18h00 avec repas ou de 13h30 à 18h00 sans repas.

Enfants et préadolescents

- Centres aérés de février, Pâques, été et automne.

Adolescents de 12 à 17 ans

Accueil libre : mercredi, vendredi, samedi (horaire été – horaire hiver : consulter notre site).

Sorties (sport, nature, culture) ; snacks de midi : mardi, jeudi, vendredi 11h30 – 13h30.

Accueil libre et programme spécial pendant les vacances scolaires de février, de Pâques, d'été et d'automne.

Accueil, cours et ateliers

- Association des Chênes 50 ans & plus (goûters, jeux et rencontres)
- Restoainés (repas des aînés tous les lundis sur inscription)
- Gym des seniors
- Rythmique seniors
- Gymnastique/Pilates
- Zumba
- Boxe anglaise
- Sport parents/enfants
- Yoga préados et aînés
- Equilibre sur les mains
- Clown
- Scrapbooking
- Broderie LACréative
- Bibliothèque interactive
- Guitare
- Théâtre enfants

Pour tous renseignements complémentaires, notre site : passage41.ch



LE SPOT – MAISON DE QUARTIERS DE CHÊNE-BOURG

2, rue François-Perréard – T. 022 348 96 78 – mq@lespot.ch – lespot.ch

La Maison de Quartiers est accessible aux personnes à mobilité réduite.

Horaires d'ouverture de la Maison de Quartiers : lundi de 14h00 à 19h00, mardi de 14h00 à 21h00, mercredi de 9h00 à 19h00, jeudi de 14h00 à 20h00, samedi et dimanche selon activités. Animateurs : Sandra Lefay, Dominique Stern, David Diener, Emmanuel Monney, Joël Perriraz, Mathieu Lewerer, Geneviève Di Noia, Virginie Wieland et Rufus Baumberger.

Ouverture du secrétariat : lundi de 14h00 à 16h00, mardi de 9h00 à 12h00 et de 14h00 à 16h00, mercredi de 9h00 à 12h00 et jeudi de 14h00 à 16h00. Secrétaire sociale et comptable : Karine Compois.

Accueil libre

Lundi de 16h00 à 19h00, mardi de 16h00 à 21h00, mercredi de 9h00 à 19h00, jeudi de 16h00 à 21h00 et vendredi de 16h00 à 18h30 pour tous et dès 18h30 réservé exclusivement aux ados. Samedi (entre les vacances d'octobre et de Pâques) de 15h00 à 19h00. L'accueil libre est ouvert à tout public. Les enfants de moins de 6 ans doivent être accompagnés. Jeux de société, table de ping pong, baby-foot et billard. Activités selon programme.

Cours

Les personnes intéressées par les cours sont priées de venir s'inscrire au Spot. Aucune inscription par téléphone et par mail. Reprise des cours la semaine suivant le Jeûne Genevois.

- Aide aux devoirs (3P-11P) : mardi de 16h30 à 17h30
- Atelier Manga (8-17 ans) : jeudi et vendredi de 16h30 à 18h00
- Break dance (dès 8 ans) : jeudi de 18h15 à 19h45
- Cours de musique : Guitare moderne, classique et basse, mercredi dès 12h00, vendredi dès 16h00
- Cours méthode Pilates : lundi dès 17h00. Mercredi dès 9h00
- Danse Africaine : mercredi de 19h30 à 20h30
- Eveil à la danse (4-6 ans) : mercredi dès 8h45

Plus d'infos et plus de cours sur notre site : lespot.ch

Activités et vacances

La Grande récré : de 6 à 11 ans, le mercredi de 13h30 à 18h00 • **Repas des aînés :** le mardi dès 12h00.

Jeux de cartes et de société mardi dès 13h30 • **Soirées femmes :** un mercredi par mois de 19h00 à 21h00

• **Sorties montagne :** tout public, les 4 premiers samedis de janvier.

• **Centre aéré :** pour les enfants de 5 à 12 ans. Pendant les vacances scolaires d'octobre, de Noël, de février, de Pâques, de juillet et d'août • **Centre aéré ados :** de 12 à 17 ans en février et de 12 à 15 ans durant les deux premières semaines de juillet • **Ouverture accueil vacances scolaires :** tout public. Vacances d'octobre, de février et de Pâques.



MAISON DES QUARTIERS DE THÔNEX

39, rte de Jussy – T. 022 348 75 32 – mqthonex@mqthonex.ch – mqthonex.ch

La Maison des Quartiers de Thônex est une « association sans but lucratif, politiquement et confessionnellement neutre » (art. 1 des statuts). Sa mission consiste en « une action socio-éducative et socioculturelle faite par, pour et avec les enfants, adolescents et adultes, et ouverte à l'ensemble de la population de la commune de Thônex », « dans un objectif général de prévention et de promotion de qualité de vie et du vivre ensemble » (art. 3 des statuts). **Horaires d'ouverture du secrétariat:** mardi 14h00-17h00 – mercredi 8h00-12h00 / 14h00-18h00 – jeudi 13h00-16h30 – vendredi 9h00-12h00.

Enfants

Pour les enfants de 1P à 4P: “Mercredis aérés”. Mercredis toute la journée sur inscription. Activités diverses : jeux, bricolages, cuisine, sorties, repas sur place • Centres Aérés pendant les périodes de vacances : automne et été.

La Zone Zen

Pour les enfants de 5P à 8P: Accueil libre sans inscription les mercredis de 13h30 à 17h45 et vacances automne, Pâques. Possibilité de repas à partir de 12h00, participation de 5CHF demandée. Accueil encadré par un animateur et des moniteurs. Activités sur proposition des enfants : jeux, brico, activités en extérieur, atelier cuisine, sorties.

Terrain d'aventures de Curé Desclouds

Pour les enfants de 6 à 12 ans: Accueil libre pour les enfants de 6 à 12 ans, tous les mercredis hors vacances scolaires et 1 samedi/mois de 14h00 à 18h00. Ouverts vacances automne et Pâques. Ateliers cuisine, bricolage, sorties en forêt, jeux, repas. Accueil filles 8-12 ans le jeudi 16h00-19h00.

Adolescents

Pour les jeunes de 12 ans à 20 ans: Accueil libre, mercredi 16h00-20h00, vendredi 16h30-22h00 (avec repas partagé) : billard, baby-foot, ping-pong, jeux à disposition. 1 samedi/mois : organisation de sorties. Animateurs et moniteurs sont là pour vous accompagner dans vos projets (sorties, camps, organisation d'événements, ...). Vacances automne, Pâques, été : accueil libre ou sorties et camps selon projet. Studio d'enregistrement avec un ingé son à disposition, mercredi 18h00-20h00 et vendredi 17h00-19h00.

Musique

1 concert/mois d'octobre à mars avec concert en co-organisation avec des groupes, associations ou collectifs locaux. Festival “Les Rencontres du Recluses” : 8 et 9 mai 2026 à la Barakason. Local de musique à disposition pour des répétitions (dès 12 ans). Mardi 17h00-19h00, mercredi 17h00-20h00, jeudi 16h30-19h00, vendredi 17h00-20h00. Tarif : CHF 10.-/musicien/mois.

Tout public

Cours et ateliers : Mardi : poterie, cuisine, escalade, Qi gong. Mercredi : poterie, cuisine Qi gong, théâtre, ateliers créatifs. Jeudi : danses Aînées, danse all style, danse Bollywood, escalade, cuisine. Vendredi : Qi gong, cuisine. Repas intergénérationnels : tous les vendredis de mi-septembre à juin. Thé dansant : 1 vendredi/mois. Activités ou sorties intergénérationnelles : tous les vendredis après-midi d'octobre à juin, hors vacances scolaires. Deux grandes fêtes annuelles ouvertes à toutes et à tous : en décembre et en juin.

L'équipe d'animation est présente pour répondre aux demandes et projets des habitants.

Possibilité de co-organiser des événements en intégrant notre Comité des fêtes. Si vous souhaitez partager avec d'autres vos passions, vos compétences, vos coups de cœur, nous sommes là pour vous écouter et vous aider à organiser ces projets.



centre sportif
sous-moulin

39, route de Sous-Moulin • 1226 Thônex

www.cssm.ch

Du 25 octobre 2025 au 29 mars 2026

HORAIRE D'OUVERTURE AU PUBLIC

(sous réserve de modifications)

PATINAGE

Lundi et mardi	13h30 - 16h30** ¹⁾
Mercredi	réservé aux clubs
Jedi	13h30 - 16h30** ¹⁾
Vendredi	12h00 - 16h30** ¹⁾ (12h00 - 13h30 : 2/3)
Samedi	14h30 - 17h15 (dès 16h00 : 2/3)
Dimanche	12h45 - 16h30 (12h45 - 13h45 : 2/3)

**** Octobre 2025 et mars 2026, fermeture à 15h00 mardi, jeudi et vendredi**

¹⁾ Espace de patinage limité possible. Pour toute information, veuillez contacter l'administration du CSSM (022 305 00 00 ou info@cssm.ch)

HOCKEY *Puck mou obligatoire (sauf dimanche dès 16h45)*

Tous niveaux	Vendredi	12h00 - 13h30 ^(1/3)
	Samedi	16h00 - 17h15 ^(1/3)
Parents-enfants (enfants jusqu'à 8 ans)		
	Dimanche	12h45 - 13h45 ^(1/3)
Hockeyeurs confirmés	Dimanche	16h45 - 18h00

TARIFS

	Adultes	Enfants, AVS, chômeurs, apprentis-étudiants
Entrée simple	6.–	3.–
Carte 10 entrées ¹⁾ ²⁾	55.–	29.–
Abonnement saison:		
- Habitants 3-Chêne ¹⁾	55.–	30.–
- Autres ¹⁾	85.–	45.–
Location de patins	2.–	2.–
Carte 10 locations de patins ²⁾	15.–	15.–

¹⁾ Y compris carte à puce (CHF 5.–)

²⁾ Validité limitée à 2 saisons consécutives et aucun remboursement

INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES

Sur demande: tarifs famille, anniversaires, écoles ou heures de glace

En saison: **Patinoire:** 022 305 00 60 - **Info disque:** 022 305 00 99

Pour les cours: **Patinage:** www.cp3chene.ch - **Hockey:** www.hc3c.ch

■ 39, route de Sous-Moulin – cssm.ch

Administration - réservations : T. 022 305 00 00 – info@cssm.ch

Patinoire info : T. 022 305 00 99 – Caisse patinoire : T. 022 305 00 60 (en saison de glace)

Secrétariat du Tennis Club Trois-Chêne : T. 022 349 40 96

Secrétariat du Club des Patineurs Trois-Chêne : T. 022 349 88 53

Secrétariat du Hockey Club Trois-Chêne : T. 022 305 00 70

Ecole de danse BeYou : T. 079 239 20 21

Secrétariat du Chêne Basket Ball Club : contact@chenebbc.ch

Secrétariat du Chênois Genève Handball : T. 079 378 52 28

Secrétariat du Chênois Genève Volleyball : T. 022 349 20 80

Secrétariat du CS Chênois football : T. 022 348 27 35

Secrétariat du Servette FC Chênois Féminin : academie@sfcfc.ch – secretariat@servettefc.ch

Secrétariat du Curling Club Trois-Chêne/Genève : T. 022 793 62 15

Fitness Evolufit : T. 022 860 02 13

Sports de salle : badminton, basketball, handball, handball, volleyball, gymnastique adultes

Arts martiaux : aikido, judo, karaté

Musculation

Ecole de danse

A l'extérieur : athlétisme, football, tennis (été et hiver), basketball, beach-volley (en saison)

Box up : matériel de sport et de loisirs mis à disposition gratuitement via une application mobile

Sports de glace : patinage artistique, hockey, curling

Ecoles : arts martiaux, basketball, handball, volleyball, football, patinage artistique, hockey, tennis, athlétisme

INSTALLATIONS

Salles

- omnisports (divisible par tiers) : 27x45 m, tribunes de 800 à 1'200 places assises.
 - des tapis (tatami) 16x15 m.
 - de musculation ouverte au public (sur abonnement).
 - de théorie : salle de 20/30 places au CSSM, équipée avec beamer, grand écran, tableau.
- Mise en place modulable. Salle de 8 places, dans la Curling Arena, avec télévision connectée

Extérieur

Athlétisme : piste 346 m, saut en longueur, aire de lancer • Terrains football : herbe et synthétique

Fitness extérieur • Terrain multisports • Jeu de boules • Terrain de basketball

En saison : terrains de beach-volley.

PATINOIRE COUVERTE

Saison de patinage 2025-2026 : ouverture du samedi 25 octobre 2025 au dimanche 29 mars 2026

Curling Arena : 6 pistes – Informations : curling-geneve.ch

Restaurant 3-Communes pour renseignements et réservations : T. 022 349 52 50 – restaurant3c.ch

Buvette du stade des Trois-Chêne : T. 078 800 92 07

Restaurant le Dolly de la Curling Arena : 079 594 55 05

Parc à voitures : les véhicules doivent impérativement être stationnés au P+R Sous-Moulin (24h/24).

Pour y accéder, suivre le balisage signalétique.

- Horaire d'ouverture au public systématiquement modifié durant les vacances scolaires genevoises.
Consultez : Patinoire-info : T. 022 305 00 99 ou cssm.ch/rubrique/horaires
- Abonnements à tarif préférentiel pour les habitants des Trois-Chêne.
- Tarifs et autres détails dès le début octobre 2025, sur cssm.ch, ou par téléphone.
- Ecole de patinage et club de patinage : informations sur cp3chene.ch
- Ecole de hockey et club de hockey : informations sur hc3c.ch



VILLE DE
THÔNEX

PISCINE DE THÔNEX



8, chemin de Marcelly
1226 THÔNEX • 022 348 72 50

Horaires: voir page suivante



Cours de natation : T. 022 349 04 22
Club de plongée : T. 076 493 89 15

P

PARKING PAYANT

Piscine de Thônex, extérieur
20, route de Jussy, couvert



Pensez à réserver au:

T. 022 349 04 22

secretariat@ecolenatationthonex.ch

- ★ A la piscine de Thônex et à celle de l'EFP de Conches (Chêne-Bougeries)
- ★ Natation dès 4 ans
- ★ Aquagym et aquabike
- ★ Mermaiding **Nouveau!**

www.ecolenatationthonex.ch



OPTIQUE
THÔNEX

Depuis 1979

123B, rue de Genève Tél. 022 348 26 10
1226 Thônex-Moillesulaz (près de la douane)
E-mail: thonexoptic@bluewin.ch
www.optiquethonex.ch



Nouveau décor
élégant, nouvelle
salle idéale
pour célébrer un
événement, terrasse
avec vue sur la piscine intérieure
et extérieure de Thônex

Parking gratuit le soir

T. 022 348 34 64

PISCINE DU BELVÉDÈRE

- Ecole du Belvédère – 71-73, chemin De-La-Montagne (entrée chemin Castan) – T. 022 349 55 66 (école)
Réservée en priorité aux écoles. Pour une utilisation en dehors des heures scolaires, s'adresser au : **Chêne-Bougeries Natation**



Club Natation : T. 022 348 91 01, du lundi au vendredi dès 16h30, (mercredi dès 12h00), uniquement pendant les périodes scolaires.

En raison de travaux, la piscine du Belvédère et le Chêne-Bougeries Natation sont fermés jusqu'à la rentrée scolaire 2026. Nous vous tiendrons au courant en 2026 de la réouverture du club de natation.

(Voir également en p. 85)

PISCINE DE THÔNEX

- 8, chemin de Marcelly – T. 022 348 72 50

Bassin intérieur

Ouverture au public : mercredi au vendredi de 7h00 à 20h00, samedi et dimanche de 9h00 à 18h00, lundi et mardi fermé (réservé aux écoles et à l'école de natation). Horaire été : voir thonex.ch

Bassin extérieur

Ouverture mi-mai à début octobre tous les jours de 9h00 à 20h00, sauf le lundi (ouverture à 13h00).

Tarifs

- Prix réduits : AVS-AI, étudiants, apprentis, cartes Gigogne, chômeurs
- Les habitants de Thônex souhaitant bénéficier d'un tarif réduit doivent présenter un document officiel.
- Les habitants des communes affiliées : Chêne-Bougeries, Chêne-Bourg, Choulex, Cologny, Gy, Jussy, Meinier, Presinge, Puplinge et Vandœuvres souhaitant bénéficier d'un tarif réduit doivent présenter une carte de communier établie par la Mairie de leur commune de domicile.
- Tous les abonnements (cartes magnétiques rechargeables) sont en vente à la piscine exclusivement. Pour les nouveaux abonnements, une taxe forfaitaire de CHF 5.– sera perçue en plus pour la carte magnétique.

Renseignements sur les différents tarifs sur thonex.ch

Cours de natation : T. 022 349 04 22 – ecolenatationthonex.ch

Club de plongée : T. 076 493 89 15

Massages ayurvediques : T. 079 206 90 68

Restaurant "Le Nautica" : T. 022 348 34 64

Agence de voyages Vive les Vacances



Spécialiste pour:

Portugal / Espagne
République Dominicaine
Cuba / Mexique / Brésil / Amérique Latine

Vol seul, hôtels, voitures de locations nous vous conseillons.

N'hésitez pas à nous contacter pour une offre personnalisée.

Tél. 022 349 49 25

ou info@vive-les-vacances.ch

● JEAN-MICHEL STAUDHAMMER

ATELIER JMS

● T 022 348 34 34
N 079 622 50 09

maquettes < travaux spéciaux

● 17, rue Peillonex
CH-1225 CHENE-BOURG / GE

● E-mail: info@atelier-jms.ch

www.atelier-jms.ch



FORGE TON CARACTÈRE... KARATE CLUB THÔNEX

空手道
松涛館



Enfants, juniors et adultes

Karate Traditionnel
Sportif

TAICHI • Yoga chinois

www.kct-geneve.ch • 076 360 64 41



COHÉSION

HANDBALL

EQUIPE

NOUVER DES LIENS

ORGANISATION

INSPIRATION

SOUTIEN

CHÊNOIS GENEVE HANDBALL
A ÉTÉ FONDÉ EN 1968.
AU FIL DES ANNÉES, CE CLUB
EST DEVENU L'UN DES FLEURONS
DU HANDBALL ROMAND.

TU SOUHAITES PRATIQUER UN SPORT LUDIQUE ?
TU AIMERAIS DÉVELOPPER TON MENTAL ?
TU DÉSIRES DÉVELOPPER TON ESPRIT D'ÉQUIPE ?
REJOINS-NOUS !



Chenoishand.ch contact@chenoishand.ch



UGS-CHÊNOIS Tennis de table

Sport développant
reflexes, concentration
et convivialité, le tennis
de table d'UGS-Chênois
sera heureux de vous
recevoir!

ugs-chenois.ch
info@ugs-chenois.ch

ARTS MARTIAUX

■ **Aïkido Takemusu Dojo – Art martial traditionnel du Japon**

4, chemin de la Bride – takemusu-dojo.ch

Instructeur responsable : M. Jean-Pierre Kunzi, 5^e Dan Aïkikai Tokyo – T. 079 693 72 73

info@takemusu-dojo.ch

Adultes

Lundi 6h00 - 7h00

Mardi 20h00 - 21h30

Mercredi 6h00 - 7h00

Jeudi 20h00 - 21h30

Vendredi 6h00 - 7h00

Samedi 10h00 - 11h30

Enfants de 11 à 14 ans

Mardi 18h30 - 19h30

Jeudi 18h30 - 19h30

Enfants de 7 à 10 ans

Mardi 17h15 - 18h15

Jeudi 17h15 - 18h15

■ **Budo-Club Trois-Chêne : Judo – Aïkido**

Centre Sportif Sous-Moulin – 39, route de Sous-Moulin – Renseignements : T. 022 305 00 00.

Président : M. Hervégil Voegeli – 10B, Bois Marquet – 1234 Vessy – T. 078 792 57 64

hervegil@bluewin.ch

Renseignements : Judo : info@judovives.ch – **Aïkido :** T. 079 416 35 34

Activités : cours pour enfants, adolescents et adultes. 12 moniteurs qualifiés. Collaboration avec le Service des Loisirs du Canton de Genève dans la formation des enfants de 7 à 9 ans et avec Jeunesse+Sport dans la formation des jeunes de 10 à 20 ans. Membre des associations suisses de Judo et Aïkido, et de l'association cantonale de Judo. Responsables techniques : Judo : M. Pierre Ochsner (7^e Dan). Aïkido : M. Jean-Marc Voegeli.

Centre Sportif Sous-Moulin – Salle polyvalente :**Judo (enfants dès 4 ans)**

Lundi 16h30 - 17h30, 6-8 ans (tous niveaux)

17h30 - 18h30, 9-12 ans (tous niveaux)

18h30 - 20h00, 12 ans et plus (avancés / compétiteurs)

Mercredi 13h00 - 14h00, 4-6 ans (pré-judo)

14h00 - 15h00, 4-6 ans (pré-judo)

15h00 - 16h00, 6-8 ans (tous niveaux)

16h00 - 17h00, 8-12 ans (tous niveaux)

Jeudi 19h00 - 20h30, 12 ans et plus (avancés / compétiteurs)

Vendredi 16h30 - 17h30, 8-12 ans (tous niveaux)

Aïkido (enfants à partir de 7 ans)

Mardi 17h30 - 18h30, enfants 7-12 ans

18h30 - 19h30, ados et adultes dès ceinture marron

19h30 - 21h00, ados et adultes

Mercredi 17h00 - 18h00, enfants 7-12 ans

18h00 - 19h00, ados 13-18 ans

19h00 - 21h00, adultes

Vendredi 17h30 - 18h30, enfants 7-12 ans

18h30 - 19h30, ados 13-18 ans

19h30 - 21h00, adultes

■ Karaté Club Thônex - Karaté et Yoga chinois

Depuis deux générations, nos professeurs transmettent leur passion du Karaté-do (style Shotokan) aux enfants et aux adultes. Membre de la Fédération Suisse de Karaté et de l'Association Cantonale Genevoise de Karaté-do, nous avons été plusieurs fois titrés en championnats de même que récompensés par le Mérite Thônésien. Nos moniteurs sont qualifiés Jeunesse+Sport. Pour le plaisir ou pour la performance, venez découvrir ces arts martiaux dans une ambiance chaleureuse et respectueuse. Cours d'essai gratuit!

Renseignements: M. Yves-Alain Thévoz – T. 076 360 64 41 – info@kct-geneve.ch – kct-geneve.ch

Les cours ont lieu à l'Ecole Adrien-Jeandin (salle de rythmique/salle de gymnastique).

Karaté

Instructeur responsable: M. Yves-Alain Thévoz, 7^e dan IBA, coach Jeunesse+Sport, président et instructeur officiel de l'International Budo Association Suisse.

Enfants 5-7 ans

pré-karaté: mercredi 16h00-16h45

Jeunes 8-13 ans

débutants (1^{ère} année): lundi 17h30-18h30 / mercredi 16h45-17h45

moyens: mardi 18h00-19h00 / jeudi 17h30-18h45

avancés: mardi et jeudi 17h30-18h45

avancés 12+: mercredi 17h15-18h45

Juniors et adultes

débutants (1^{ère} année): mardi 19h00-20h00 et jeudi 19h00-20h30

moyens et avancés: mardi et jeudi 19h00-20h30

avancés: mercredi 18h45-20h00

Tai Chi / Yoga chinois / Qi Gong

Instructeur: M. Alain Jacopino, expert en Arts internes de combat chinois, diplômé en Yoga chinois

Ados/adultes

tous niveaux: lundi 18h30-20h00

BADMINTON

■ Badminton Club Chênois: membre de l'ACGB et de Swissbadminton.

Président: M. Jean-Philippe Etter – T. 078 699 97 60 – jp.etter@hispeed.ch

Adultes: Entraînements: Ecole de Marcelly et du Bois-Des-Arts (ma-me-je-ve).

Secrétariat /administration/inscriptions: M. Jean-Philippe Etter

Enfants dès 8 ans. Entraînements: Collège de Candolle (lu-je) et école de Belle-Terre (lu-me-je).

Inscriptions enfants: M. Jonathan Vouilloz – contact@bcchenois.ch – T. 078 944 77 07

Toutes les informations sur: bcchenois.ch

Badminton Club de Thônex (BATHO), membre de l'Association cantonale genevoise de badminton

Adultes: C.O. Gradelle, le lundi de 19h30 à 22h00

Président: M. Antoine Pierroz – 12, chemin du Courtil – 1241 Puplinge – batho@ik.me

BASKETBALL

■ Chêne Basket

Avec 350+ membres actifs, des équipes en catégorie U6-U8-U10-U12-U14-U16-U18-U20, orientées loisir, développement ou compétition, inscrites au niveau cantonal, régional ou national, le Chêne Basket est ouvert à toutes et à tous dès 4 ans. Entraînements de fin août à début juin.

N'attendez plus et rejoignez-nous pour partager ensemble la passion du basket!

Pour plus d'informations et pour les inscriptions: – contact@chenebbc.ch – chenebbc.ch

Président: M. Frédéric Berney – fberney@chenebbc.ch

Adresse du club: Chêne Basket – 59d, chemin du Bois-Des-Arts

BILLARD

■ Club de Billard des Aînés de Thônex (C.B.A.T.)

Nous pratiquons le billard français à trois billes et table sans poche/trou. Aînés et aînées, débutant(e)s ou non, sont les bienvenus(e)s. La finance d'entrée est de CHF 20.– et la cotisation annuelle de CHF 50.– Contre une caution de CHF 50.–, une clé du local, situé dans la Maison des Quartiers de Thônex (39, route de Jussy), vous sera remise, vous laissant ainsi la liberté totale de pratiquer ce beau sport tous les jours ouvrables. Une personne se tient à votre disposition sur place tous les jours, sauf les jeudis, de 16h00 à 18h00, pour vous renseigner. Vous pouvez également contacter le Président : M. Claude Herren au T. 077 444 26 90.

CURLING

■ Curling Club Trois-Chêne / Genève

Club créé en 1946. Membre de l'association SWISSCURLING
Adresse : Centre Sportif Sous-Moulin – 39A route de Sous-Moulin
Secrétariat : T. et WhatsApp 079 875 28 26
Cours juniors et adultes – laure.mutazzi@curling-geneve.ch
Initiations au curling : initiations@curling-geneve.ch
Pour toute information : info@curling-geneve.ch – curling-geneve.ch

CYCLISME

■ Cyclo Tourisme Chênois (CTC)

info@cyclo-chenois.ch – cyclo-chenois.ch
Président : M. Patrick Lercoc – 15, route de Mon-Idée – T. 079 406 15 45

FOOTBALL

■ Club Sportif Chênois (Stade des Trois-Chêne)

CP 210 – 1226 Thônex – cschenois.ch
Président : M. Ivano Bisetto – Secrétariat : secretariat@cschenois.ch – T. 022 348 27 35

■ Servette Football Club Chênois Féminin

28, route de Sous-Moulin – servettefc.ch/category/equipe-feminine/
Président : M. Yoann Brigante
Secrétariat : secretariat_sfccf@sfccf.ch
Responsable technique : M. Jérémie Dussolier – j.dussolier@sfccf.ch
Coordinatrice administrative : M^{me} Serena Mbiilla – s.mbiilla@sfccf.ch
Secrétaire générale : M^{me} Cloé Guerraz – c.guerraz@sfccf.ch

FRISBEE

■ Geneva Flying Disc Wizards (Ultimate Frisbee)

Fondé en 1984, le club des Wizards est pionnier de l'Ultimate Frisbee en Suisse. Sport collectif spectaculaire, auto-arbitré et basé sur le fair-play, il est ouvert à toutes et tous. La cotisation annuelle est de CHF 120.– (tarif réduit) à CHF 240.– (tarif normal). Les activités proposées sont les suivantes : entraînements hebdomadaires, championnats suisses, européens et mondiaux, tournois organisés à Genève, soirées découverte, initiations, tournois scolaires et parascolaires...

Entraînements juniors (dès 8 ans) :

Mercredi 13h00-14h00 – Ecole de Belle-Terre (Thônex)

Entraînements adultes :

Lundi et mercredi 20h00-22h00 – Centre sportif du Bout-du-Monde

Matchs amicaux ouverts à tous (sans cotisation) :

Vendredi 20h00-22h00 – Centre sportif du Bout-du-Monde

Pour toute information : info@wizards.ch – wizards.ch

GYMNASTIQUE

A. Cours de gymnastique

■ Gym Dames Chêne-Bourg

Présidente : M^{me} Isabelle Gauthier – T. 079 361 40 21. Cours de gym et zumba : mercredi de 20h30 à 21h30 à la salle de gymnastique de l'école de Haller – 35, avenue de Bel-Air

■ Cours de gym en musique pour adultes ; condition physique et renforcement musculaire

Entraînements les lundis et mercredis de 20h00 à 21h00, ainsi que les vendredis de 18h00 à 19h00, à la salle de rythmique de l'école Adrien-Jeandin (7, avenue Adrien-Jeandin). Cours d'essai gratuit.

Renseignements : M^{me} Pascale Kernén, diplômée E.S.C.P.B – T. 022 348 58 50 et 079 888 78 42

Société Féminine de Gymnastique de Chêne-Bougeries – Thônex

Cours de gym Dames : mardi de 19h30 à 20h30, à la salle de gymnastique de l'Ecole Marcelly

Renseignements sur place, cours d'essai gratuits

B. Fédération suisse de gymnastique

Chêne Gymnastique Genève – 39, route de Sous-Moulin

Entraînements : dans les écoles primaires de La Gradelle, Chêne-Bougeries, De Haller, Bois-Des-Arts, Marcelly, CO Foron, CO Gradelle.

Pour tout renseignement : contact@chenegymnastique.ch ou chenegymnastique.ch

Disciplines :

- Parents-enfants (2 1/2 à 5 ans, mixte)
- Aérobic sportive (6 à 18 ans loisirs et compétition, mixte)
- Gym et danse (8 à 16 ans loisirs et compétition, filles)
- Gymnastique artistique (dès 5 ans, mixte), groupes d'initiation et de compétition pour gymnastes confirmés (GAM, GAF)
- Gymnastique infantine (4 à 6 ans, mixte)
- Gymnastique agrès (dès 7 ans, mixte), groupes compétition pour gymnastes confirmés
- Gymnastique rythmique (dès 5 ans), groupe compétition pour gymnastes confirmées
- Jeunes gymnastes (mixte)
- Trampoline (dès 6 ans), groupes loisirs et de compétition pour gymnastes confirmés (mixte)
- Gym Hommes gymnastique, volleyball, unihockey – Renseignements : info@gymhommeschene.ch

HANDBALL

■ Chênois Genève Handball

Club créé en 1968. Membre de l'Association Genevoise de Handball (AGH). Nous possédons 12 équipes juniors et 6 équipes adultes, de débutante à semi-professionnelle. Si vous avez plus de 6 ans, dites à vos parents de nous contacter !

www.chenoishand.ch – contact@chenoishand.ch

Président : M. Henry Cameron – T. 078 728 48 16

Vous pouvez également suivre le Chênois Genève Handball sur Facebook et Instagram.

HOCKEY

■ Hockey Club Trois-Chêne (HC3C)

Président : M. Benjamin Lavizzari

Secrétaire générale : M^{me} Eva Brewer

Directeur sportif : M. Paul Savary

Le club compte 16 équipes dont 12 participent à un championnat romand.

Ecole de patinage et école de hockey pour les enfants de 4 à 8 ans : inscriptions toute l'année.

Renseignements : secretariat@hc3c.ch – T. 022 305 00 70 – hc3c.ch

MONTAGNE

■ Club Montagnard Chênois

Randonnées faciles le dimanche, en campagne ou en moyenne montagne, chalet à disposition des membres situé en pleine nature entre Le Bettex et Megève.

Secrétaire : M^{me} Laurence Jaccard – 68bis rue de Genève – T. 079 881 47 91

Présidente : M^{me} Mireille Merli – T. 0033 670 62 21 27

secretariat@clubmontagnardchenois.ch – clubmontagnardchenois.ch

NATATION

■ Chêne-Bougeries Natation

Enfants

Cours tous les jours (lu-ve) dès 16h30, le mercredi dès 13h00, selon la taille et le niveau de l'enfant.

Enfants de 4 ans et ayant une taille de 85cm aux épaules : seulement le mercredi à 16h00.

Entraînements : 1 heure (fond 2 m), tous les jours dès 17h30/18h00 et le mercredi à 12h00

Adultes

Cours de natation : mardi 18h30 – Entraînements : mardi 19h00

Les cours ont une durée de 30 minutes, les entraînements de 1 heure. Pour les cours de 30 minutes, les moniteurs sont dans l'eau. 4/5 élèves maximum par moniteur pour les cours.

Tarifs

Le prix varie selon le nombre de cours, mais il est généralement compris entre CHF 120.– et CHF 160.– par trimestre, plus une carte de membre annuelle de CHF 5.–

Natation libre

Tous les soirs du lundi au vendredi. Horaires : voir site internet.

Carte de 12 entrées au prix de CHF 30.–, plus une carte de membre annuelle de CHF 5.–

Renseignements : T. 022 348 91 01 du lundi au vendredi, de 16h30 à 19h pendant les périodes scolaires
cb-natation.ch

■ Ecole de Natation de Thônex

Cours à la Piscine de Thônex et à celle de l'EFP de Conches (Chêne-Bougeries)

- Natation dès 4 ans
- Aquagym et aquabike
- Mermaiding

Réservations : T. 022 349 04 22 – secretariat@ecolenatationthonex.ch – ecolenatationthonex.ch

PARCOURS VITA

■ Piste dans le domaine de Belle-Idée : 2'628 mètres

PATINAGE ARTISTIQUE

■ Club des Patineurs Trois-Chêne

Cours de patinage artistique pour tous les niveaux et tous les âges, de fin août à fin avril. Inscriptions en août et tout au long de la saison. **Adresse et renseignements** : 39, route de Sous-Moulin Secrétariat : T. 022 349 88 53. Heures de permanence du secrétariat pendant la saison : mardi de 16h00 à 19h00 ; mercredi de 10h00 à 14h00 ; jeudi de 13h00 à 19h00 ; samedi de 9h00 à 12h00.

Président : M. Fabio Febo – secretariat.cp3c@gmail.com – cp3chene.ch

PÉTANQUE

■ Pétanque de Thônex

(courrier chez le président) – Président d'honneur : Ferdinand Lancoud

70, route de Chêne – T. privé 022 736 07 73

Président : Thierry Bondallaz – 382, rue de Bernex – 1233 Bernex – T. 076 370 08 19

N.C.

■ Amicale 3 boules

Président : M. Marcel Constantin – 18C, chemin des Mésanges.

N'hésitez pas à venir nous rejoindre le mercredi soir de 19h30 à 23h30 au couvert à côté du Chalet Nicolas (entre le Cirque et le cycle du Foron). Nous nous réjouissons de vous rencontrer.

TENNIS

■ Tennis-club de la Seymaz

Situé au début du chemin de la Seymaz, entrée 1, chemin des Choucas, près du Petit-Pont.

Ouvert à tous : 4 courts en terre battue, mini-tennis, pétanque, parking pour membres, emplacement de jeux pour enfants. Ambiance chaleureuse et familiale, professeur diplômé, T. 078 227 11 67.

Stages multisports durant les vacances scolaires. Participation au championnat interclubs, tournois internes, rencontres amicales. Ecole de tennis formant les jeunes dès 5 ans. Mouvement seniors promulguant le tennis santé. Club-house, restaurant ouvert à tous – T. 022 349 46 98.

Secrétariat : T. 022 348 19 65 – info@tcseymaz.ch – tcseymaz.ch

■ Tennis-club Trois Chêne (TC3C)

Centre Sportif Sous-Moulin : 39, route de Sous-Moulin – 5 courts en smash-court, dont 2 sous bulle de mi-octobre à mi-avril. Cours privés par professeurs diplômés. Stages d'été juillet et août juniors et adultes. Ecole de tennis : dès 5 ans, de septembre à mai.

Renseignements : secretariat@tc3c.com – T. 022 349 40 96 – tc3c.com – Instagram & Facebook

Président : M. Franco Serena, vice-président : M. Gregory Loichot ; ils sont secondés par un comité.

TENNIS DE TABLE

■ CTT UGS-Chênois

Le CTT UGS-Chênois, classé parmi les 3 plus grands clubs suisses, a le plaisir de vous convier à la pratique du tennis de table. Club convivial, nous offrons des créneaux pour tous niveaux dès le baby-ping jusqu'aux aînés, que vous soyez tenté par la compétition ou le loisir. Deux très belles salles sont ouvertes pour vous accueillir à Frontenex et Belle-Terre.

Président : M. Philippe Poiron – info@ugs-chenois.ch – ugs-chenois.ch

VOLLEYBALL

■ Chênois Genève Volleyball

Présidents : M. Niklaus Eggenberg / Benoit Jaquet – Pavillon des sports du CSSM: T. 076 569 76 16
club@chenoishvolley.ch – chenoishvolley.ch

Saison entre septembre et juin. Stage durant les vacances de Pâques et organisation d'un camp fin août.

Mouvement kids et école de volley

Entraînements mixtes au Centre Sportif Sous-Moulin, lundi, mardi et/ou mercredi.

Pour les juniors, entraînements selon le niveau : lundi/mercredi ou mardi/jeudi de 18h00 à 20h00 ou de 20h00 à 22h00 ;

Pour les adultes, équipes relax et équipes dans le championnat régional ou national.

Répartition dans plusieurs salles des 3 communes (habituellement entre Claparède, La Gradelle et le Centre Sportif Sous-Moulin).

Participation au Championnat organisé par Swiss Volley Région Genève.

Association du Scoutisme genevois (ASG)

5, rue du Pré-Jérôme – 1205 Genève – T. 022 320 67 11 – info@scouts-geneve.ch – scouts-geneve.ch

Groupe Scout de Chêne

Activités diverses sur terre, certains samedis après-midi et week-ends, ainsi que lors de camps.

Ouvert à tous, enfants et jeunes de 7 à 25 ans. **Renseignements:** groupe.chene@gmail.com

Louvettes et louveteaux – Meute Kipling Collonge-Bellerive : enfants de 7 à 11 ans.

Lieu des activités : école primaire de Collonge-Bellerive – meute.kipling@scouts-geneve.ch *N.C.*

■ Eclaireurs et Eclaireuses – Troupe Section Saint-Bernard-Trois-Chêne : jeunes de 12 à 17 ans.

Lieu des activités : école primaire de la Gradelle – 25, avenue des Amazones

troupe.section.chene@scouts-geneve.ch

Clan (Responsables) – Clan Chêne : jeunes de 17 à 25 ans – clan.chene@scouts-geneve.ch

Responsables de Groupe: chene@scouts-geneve.ch *N.C.*

Groupe Scout Nautique “Terre Neuve”

Activités sur terre et sur bateaux à voile, certains samedis après-midi et week-ends, ainsi que lors de camps. Ouvert à tous, enfants et jeunes de 7 à 17 ans.

Renseignements : terreneuve@scouts-geneve.ch – groupeterreneuve.wixsite.com/scouts

Louveteaux et Louvettes – Meute Nemo : enfants de 7 à 11 ans.

Lieu des activités : école de la Gradelle – 25, avenue des Amazones et plage de la Savonnière (Collonge-Bellerive) – meute.nemo@scouts-geneve.ch

Eclaireurs et Eclaireuses – Flottille Kermorvan : jeunes de 12 à 17 ans.

Lieu des activités : école de la Gradelle – 25, avenue des Amazones et port des Eaux-Vives
flottille.kermorvan@scouts-geneve.ch

EXPLORATIONS CRÉATIVES POUR LES PETITS

■ Maison de la Créativité – 7, chemin Calandrini – T. 022 810 18 90 – info@maisondelacreativite.ch – maisondelacreativite.ch

9 espaces d'explorations créatives autonomes qui attendent votre curiosité, vos envies et votre imaginaire, ainsi qu'un parc aux propositions de rencontres créatives avec la nature.

Enfants de 0 à 8 ans et adultes qui les accompagnent. Pour les familles : tous les mercredis et samedis, ainsi que durant les vacances scolaires d'octobre et de février. Prix pour la ½ journée : CHF 4.- pour les adultes et CHF 3.- pour les enfants, gratuit pour les moins de 2 ans. Réservation et paiement obligatoires sur : maisondelacreativite.ch/familles/billetterie

Pour les collectivités d'enfants (crèches, écoles, associations, fondations) : réservation à la demi-journée ou la journée sur notre site pour les lundis, mardis, jeudis et vendredis, hors vacances scolaires.

LUDOTHÈQUES

■ Ludothèque de Chêne-Bougeries

7, avenue des Cavaliers – T. 022 348 49 51 – info@ludotheque-chenebougeries.ch
ludo-chenebougeries.ch

Horaires d'ouverture – Prêt & animation tout public : lundi 15h30-18h00, mardi 9h30-12h00 et 14h00-18h00, mercredi 9h30-12h00 et 14h00-18h30, jeudi 9h30-12h00 et 14h00-16h00.

Événements & animations : Après-midis & soirées jeux ; journées “ Jouons ensemble ”.

Animations ponctuelles. Grand jeu de l'été “ Cherchons ensemble ” du 1^{er} juillet au 31 août.

Entr'Aînés – Tous les mardis dès 14h00 : Scrabble, Rami, Echecs et autres jeux de société.

Fermetures : informations disponibles sur le site internet ou par téléphone.

Renseignements : M. Jonathan Goutorbe, Responsable – T. 076 384 78 96 (durant les heures d'ouverture)

■ Ludothèque de Chêne-Bourg “ Les Diablotins ” – Pour jouer... emprunter jeux et jouets

8, avenue R.-P.-Dechevrens – T. 077 452 73 44 – info@ludothèque-diablotins.ch

Ouverture au public : mercredi, jeudi et vendredi de 15h00 à 18h00. Matinées réservées aux institutions, jardins d'enfants et crèches.

Fermeture : vacances de Noël et d'été.

Horaire spécial pendant les autres vacances scolaires : veuillez consulter notre site internet.

Codirectrices : M^{mes} L. Greco Reimers, C. Toscan, D. Nasel

■ Média-ludothèque de Thônex

Adresse de correspondance : Ludothèques de Thônex – 23, avenue Tronchet
info@ludothonex.ch – ludothonex.ch

Les média-ludothèques offrent un accès à des jeux, jouets et livres variés, favorisant le développement social et cognitif dans un environnement adapté.

4 lieux à Thônex :

- Ludothèque Ecole Adrien-Jeandin : rez inférieur de l'école
- Médiathèque Ecole Bois-Des-Arts : rez-de-chaussée du Bat26
- Ludothèque Ecole Belle-Terre : 1^{er} étage du bâtiment parascolaire de l'école
- La Parenthèse : 9A, avenue Tronchet

Mais aussi :

- Espace parent-enfant pour enfants de 0 à 8 ans
- Espace de logopédie pour enfants de 1 à 4 ans
- Rendez-vous des parents

Toutes les informations pratiques sont sur notre site.

Conditions

- Gratuit et sans inscription pour venir jouer durant les heures d'ouverture publiques
- Abonnement pour emprunter des jeux, jouets et livres CHF 35.– pour 12 mois par famille
- Conditions et ouvertures spécifiques pour institutions, structures d'accueil petite enfance
- Horaires : veuillez consulter notre site pour connaître les heures d'ouverture de chaque ludothèque ou le calendrier des animations spécifiques

Renseignements : M^{me} Anai Ledermann, coordinatrice périscolaire – T. 079 429 17 11 – info@ludothonex.ch

ASSOCIATIONS D'INTÉRÊTS DE QUARTIER

■ **ARPICO - Association de Copropriétaires de l'Avenue des Arpillières**

Présidente : M^{me} Suzannah Stahler – 15, avenue des Arpillières – T. 022 735 28 00

Association chemin du Mont-Blanc

Président : M. Vincent Toubanc – T. 079 128 03 26 – vincent@toubanc.net

Association des Intérêts de Conches

Présidente : M^{me} Sophie Locher – 7, chemin Vert-Pré – T. 022 346 60 93 – president@aic1231.ch
aic1231.ch

Association Rigaud-Montagne

M^{me} Nassab Ryan – 4, chemin du Pré des Esserts – T. 022 700 39 41
info@rigaud-montagne.ch – rigaud-montagne.ch

Groupe des locataires des immeubles du ch. De-La-Montagne N° 70-134 ou "Groupe Montagne"

102, chemin De-La-Montagne – Présidente : M^{me} Anne Molnarfi Schmidt – T. 022 349 92 87
association@groupe-montagne.ch

Association des habitants de l'Armoise (Codha-coopérative Rigaud)

55-55D, route Jean-Jacques-Rigaud – comite@armoise.ch

Association de Sauvegarde Vallon-Martin (ASVM)

M. Jean-François Etter – associationvallonmartin@gmail.com

■ **Association des habitants du Plateau de Bel-Air (ahpba)**

M. Jean-Michel Pernet – 5, avenue de la Martinière – T. 079 310 12 02 – info1@ahpba.ch

Association Seymaz Rivière pour la protection de la Seymaz et de ses affluents

M^{me} Astrid Baudet – 96, chemin De-La-Montagne – T. 022 348 00 69

■ **Association des Familles de Thônex Nord (AFTN)**

Présidente : M^{me} Katherine Docampo – aftn.ch – president@aftn.ch

Association des habitants de Moillesulaz-Foron et Thônex-Nord

M. Philippe Calame – 9, Etienne-Chennaz – T. 022 860 20 00 – philippe.calame@icloud.com
facebook.com/MoillesulazForon

Association des habitants de Thônex Sud

Président : M. Didier Ostermann – 36, chemin Jules-Dufresne – T. 022 349 21 44

Association des habitants du chemin Jules-Dufresne

Président : M. Nicolas Casada – 42, chemin Jules-Dufresne – T. 076 589 38 05

Association des habitants du Chemin Plein-Sud

Président : M. José Cacheiro Reza – 6, chemin Plein-Sud – T. 079 417 36 87 – comite@ahcps.ch

Association des Propriétaires et/ou Habitants du chemin de Mapraz

M. Hans Rudolf Roth – 48, route de Sous-Moulin – T. 022 349 86 20 – T. 079 637 85 76
hans-rudolf.roth@bluewin.ch

Association du chemin des Pinsons

Présidente : M^{me} Simona Archinard – 1, chemin des Pinsons – T. 076 376 26 23

Association du Hameau de Villette

Coprésidents : M^{me} Virginie Moro et M. Fabrice Boux de Casson – 31, route de Villette – T. 079 565 02 06
comitedevillette@gmail.com

Association Thônex Nord des Habitants de Mon-Idee

Président : M. Oskar von Burg – 59, route de Mon-Idee – T. 076 787 27 85
asso.monidee@gmail.com – asso-monidee.tumblr.com

Thônex-Réalisme - Association d'intérêts communaux

Présidente : M^{me} Sylvia Quayzin – 8, chemin des Prés-Courbes
T. 022 348 03 46 – elsy.durig@gmail.com

AUTRES ASSOCIATIONS D'INTÉRÊTS DANS LES TROIS-CHÊNE

- **Association des habitants des Trois-Chêne (AH3C)**
M. Nawratil – 5, chemin de la Ruelle
- **AsMéd-Ge, Association genevoise pour la MEDIATION de VOISINAGE**
Pour TOUT CONFLIT DE VOISINAGE, permanence d'information et d'écoute sur place au 13, chemin du Pont-de-Ville, les jeudis de 18h30 à 20h00 sur rendez-vous et 7/7j, avec répondeur : T. 022 321 11 55 – contact@asmed-ge.ch – mediation-voisinage.ch – asmed-ge.ch
- **PRO VELO 3-Chêne et France voisine**
M. Julien Renggli – 59, avenue de Thônex – 3chene@pro-velo-geneve.ch N.C.

SOCIÉTÉS CULTURELLES ET ARTISTIQUES

- **Association des Editions Chênoises**
A pour but de développer la connaissance des Trois-Chêne et de stimuler l'esprit chênôis, notamment en encourageant le développement de la mémoire de l'histoire chênôise et la création d'œuvres littéraires ou artistiques parmi ses habitants.
Président : M. Pierre Bickel – 28, chemin Edouard-Olivet – T. 078 796 15 32 – pierre.bickel@bluewin.ch
Adresse : Editions Chênoises c/o M. Guy Saudan (trésorier) 8, chemin Curé-Desclouds
Pour info et commandes en ligne : editionschenoises.ch
- **Association Meuh**
9, chemin de la Gravière – T. 076 384 77 91 – association.meuh.geneve@gmail.com
association-meuh.ch/
Moulages en matériaux composites, cours d'aéromodélisme créatif, construction d'un véritable petit avion biplace en kit, mise à disposition d'espaces artistiques.
- **Chœur Arte Musica Thônex**
Chœur mixte, répertoire classique. Le chœur accueille volontiers des voix nouvelles.
Cheffe de chœur : M^{me} Edith Ioja, professeure de musique. Répétitions : le jeudi à 19h45, école de Marcelly
info@artemusica.ch – artemusica.ch – Contact : M^{me} Yolande Dard, secrétaire
113, route de Choulex – 1244 Choulex – ydard-crespi@bluewin.ch
- **Chœur des Trois-Chêne**
p.a. M^{me} Anne Grandjean, présidente – contact : c3chene@gmail.com – choeur3chene.ch
Répertoire varié : chants populaires et classiques.
Répétitions : le mardi à 20h00 à la salle de réunions de l'Ecole de la Place Favre
- **Chorale de "Belle-Terre chante"**
Envie de chanter des tubes des années '50 à nos jours ? La Chorale de "Belle-Terre chante" vous accueille le mardi à 19h00 à l'Aula de l'école de Belle-Terre.
Contact : btchante@etik.com – Présidente : M^{me} Brigitte Dederding – T. 079 332 23 82
- **Cirquenchêne - Ecole de cirque**
CP 413 – 1225 Chêne-Bourg. Cours à la salle de gymnastique de l'Ecole de Chêne-Bougeries durant l'année scolaire pour enfants dès 3 ans révolus au 31 juillet de l'année en cours, adolescents et jeunes adultes. Pendant l'été, stages sous chapiteau, pour enfants dès 4 ans révolus au 31 juillet.
Renseignements : cirquenchene.ch – secretariat_cirque@cirquenchene.ch
Présidente : M^{me} Anya Ensmann Marx
- **Ecole de cirque de Genève, Théâtre-Cirque**
Cours pour enfants : Babycircus dès 3 ans (accompagnés d'un adulte) ; de 5 à 7 ans, préparation ; dès 8 ans, formation loisirs, spectacle ou artistique. Cours pour adultes ; entraînement libre sur demande. Stages de Pâques et d'été. Renseignements : pour les cours à l'année : M. Patrick Krall – T. 079 863 79 17 (entre 14h00 et 19h00) ; pour les stages, spectacles et animations diverses : M^{me} Yvette Challande
T. 079 305 28 41 – cirque@bluewin.ch ou cirque30@gmail.com – cirque.com

■ Orchestre des Trois-Chêne

Orchestre symphonique. Trois séries de concerts par année, répétitions hebdomadaires. Musiciens adultes amateurs de bon niveau bienvenus! Responsable : M. Florent Dufaux – 1200 Genève – T. 022 733 51 89 info@o3c.ch – o3c.ch

■ Société de musique “La Lyre” de Chêne-Bougeries

71, chemin De-La-Montagne. Contact : M. Éric Esposito – T. 076 505 62 52 – president@lyrecb.ch lyrecb.ch – Répétitions le mercredi à 20h00, école du Belvédère. Durant les travaux, les répétitions ont lieu à l'ancienne École de Grange-Canal, au 78, route de Chêne.

■ Société de tambours “L'Aiglon”

Contact et renseignements : M. Eric Perruchoud – 4, rue de la Treille – F-74100 Ambilly tambours.aiglon@gmail.com

Théâtricul

Salle de spectacles (théâtre, danse, cabaret, etc.) co-gérée par le Collectif 64, composé de l'association Théâtricul et de la Cie Cyparis Circus – 64, rue de Genève – info@theatricul.net – theatricul.ch
Personnes de contact : M. David Valère (administration et suivi des compagnies, médias) : T. 079 634 53 54
M. Stéphane Michaud (site web, rencontre avec les compagnies) : T. 079 471 14 26 – M. Pierre Hauser (travaux, bâtiment, matériel technique, comptabilité) : T. 079 478 65 84 – M^{me} Yvette Challande (permanence sur place) : T. 079 305 28 41 – M^{me} Patricia Zumstein (gestion des réservations) : T. 079 471 21 23

■ ■ Le Théâtrochamp – Théâtre d'enfants, d'adolescents et d'adultes

Directrice et fondatrice : M^{me} Anouchka Chenevard Sommaruga – 14, chemin Edouard-Olivet 1226 Thônex – T. 079 630 63 64 – toc@theatrochamp.ch – theatrochamp.ch

Ateliers : théâtre, chant, danse et écriture – Cours enfants débutants (de 5 à 9 ans) : mardi de 17h00 à 18h20 – Cours enfants confirmés (de 9 à 13 ans) : jeudi de 17h00 à 18h20. Le but des cours : expression orale, expression corporelle, oser prendre la parole, oser se surprendre, chant, présenter des spectacles sur des thèmes d'actualité qui concernent petits et grands. Troupe professionnelle adultes : mercredi de 19h15 à 20h30. Les cours ont lieu à la salle de réunions de l'école primaire de la place Favre 1, rue F.-A. Grison. Les créations de nos spectacles sont présentées à la salle Point Favre, à Chêne-Bourg et à l'Espace culturel du Bois-Des-Arts, à Thônex.

SOCIÉTÉS LOCALES DIVERSES

■ Association 3ChêneAccueil

Visa à tisser des liens entre la population chénoise, et les requérantes et requérants d'asile présents dans le quartier, à faciliter leur accueil et leur intégration, et à informer à leur sujet. Toute personne voulant participer à nos projets peut nous contacter à l'adresse 3cheneaccueil@gmail.com.
Présidente : M^{me} Marine Pernet.

■ Association Etre-Tibet – aide aux réfugiés tibétains

(déclarée d'utilité publique par arrêté du Conseil d'Etat genevois, reconnue par l'Administration Centrale Tibétaine – CTRC – Dharamsala/Inde). Renseignements : c/o M. et M^{me} R. et F. Champion
5, chemin des Poiriers – T. 022 349 85 41 – etrechampion@bluewin.ch – etre-tibet.ch

■ L'Association Coupe Fred Fellay

Organise chaque année un tournoi international de volleyball au Centre Sportif Sous-Moulin. Créée en 2017 en hommage à Frédéric Fellay (joueur du Chénois Genève Volleyball et de l'équipe suisse décédé en 2007), elle a pour but de sensibiliser le public à la lutte contre les tumeurs cérébrales, tout en partageant un moment festif autour du sport.
Contact : Jérôme Godeau (Président) – jerome.godeau@coupefredfellay.ch – coupefredfellay.ch

■ Association Go Sénégal

Nos objectifs sont de soutenir financièrement et par des activités concrètes des organisations, activités et projets ayant un but de développement au Sénégal (formation, santé, environnement).
Présidente : M^{me} Catherine Mivelaz – 8b, chemin du Saut-du-Loup – T. 079 292 85 19
info@gosenegal.ch – gosenegal.ch

Association Konétoa

50bis, rue de Genève – T. 078 636 21 74 – konetoea.ch
Konétoa est une association à but non lucratif fondée en 2016, qui a pour but de développer les compétences des enfants, des jeunes et des adultes en proposant des accompagnements spécifiques et des formations. Ses prestations – activités en groupe et accompagnements individuels – contribuent à développer le pouvoir d'agir des adultes et des jeunes en renforçant leurs capacités d'apprentissage et d'auto-organisation, ainsi qu'en les aidant à gérer leur santé mentale.

■ Association L'Autre Regard

Activité : formation de chiens guides pour aveugles et de chiens d'assistance pour personnes en situation de handicap. Présidente : M^{me} Sonja Descloids. Siège : 10, chemin de la Pommerai – T. 022 348 08 49
lautreregard@lautre-regard.ch – lautre-regard.ch

■ Association Love Therapy Zéro

Association genevoise à but non lucratif qui dispense des ateliers créatifs aux enfants hospitalisés et aux résidents en EMS. Grâce à ses bénévoles, elle revalorise les fleurs invendues en créant des compositions florales destinées à embellir les lieux de soins. Contact : lovetherapy0@gmail.com – lovetherapyzero.com

■ Association M.A.A ("Maasai Aid Association")

Nous payons les frais de scolarité des fillettes massai démunies au Kenya, afin de leur épargner l'excision et le mariage forcé précoce. Parrainage de fillette : CHF 35.–/mois. Reconnue d'utilité publique.
Contact : M^{me} Annie Corsini – 38, chemin Edouard-Olivet – T. 079 253 19 39 – info@e-solidarity.org
e-solidarity.org

■ Association NARIES

A pour but de sensibiliser le public à la préservation de la biodiversité locale et à la problématique environnementale actuelle. Pour ce faire, elle organise des Sorties Nature mensuelles sur différents thèmes, propose des cours de Cosm'Ethiks, ainsi que diverses activités à la carte pour des groupes dès 6 personnes ou des anniversaires, ainsi que des Camps Nature pendant l'été.

Contact : M^{mes} Emilie et Virginia Tournier – 32, rue Peillonex – T. 076 822 05 15 – naries.ch

■ AAE - Association un Avenir par l'Ecole

A été créée en 1997 à Ouagadougou et Conches. Elle travaille à assurer le développement du Burkina Faso sur le long terme en finançant la scolarité des enfants jusqu'au BEPC, d'un âge de 5 ans à 15 ans. O.N.G. reconnue par le gouvernement du Burkina Faso, elle n'a pas de frais de fonctionnement et agit dans le respect des traditions et coutumes locales tout en finançant autant de filles que de garçons.

Contact : M. D. Richard – 18, chemin Naville – T. 076 347 65 18 – habari@span.ch

■ Association "Un Enfant-Un Cadeau"

A pour but d'offrir des cadeaux aux enfants/ados défavorisés. L'originalité est dans le prix d'entrée de nos diverses manifestations: au minimum, un cadeau neuf et non emballé qui sera ensuite redistribué aux associations genevoises travaillant directement avec les enfants/ados défavorisés.

Présidente : M^{me} Michèle Zimmerli. Pour tout renseignement : CP 47 – 1225 Chêne-Bourg
T. 079 606 10 65 – enfant-cadeau.ch

■ Confrérie du four à pain de Thônex 0

9A, avenue Tronchet (bâtiment de l'ancien Conservatoire populaire de musique, actuellement "La Parenthèse").

Le four fonctionnera le premier samedi de chaque mois (de mars à juin, puis de septembre à novembre). Réservation de pains possible par téléphone/SMS. Possibilité également de commander des tartes ou des saucissons entiers avant le mercredi précédant la fournée. Pour tous renseignements : M. Denis Wünsche, président – p.a. 11, avenue Tronchet – T. 079 314 55 85 – dwunsche@geneva-link.ch

■ FdnF (Frères de nos Frères)

Est une association de coopération au développement active depuis 1965 qui œuvre pour un monde digne, juste et respectueux. Apolitique et non confessionnelle, elle est certifiée Zewo "Votre don entre de bonnes mains". FdnF répond aux besoins émis par les populations fragilisées avec des projets ciblés dans les domaines de l'agriculture, l'écologie et l'éducation, assurant toujours un impact durable et social.

Siège Suisse : 14, rue François-Perréard – T. 022 735 30 74 – info@fdnf.org – fdnf.org

IRP - Fondation internationale pour la recherche en paraplégie

L'IRP a pour mission de financer des travaux de recherche fondamentale et clinique dans le domaine de la paraplégie, afin de contribuer à l'amélioration des conditions de vie des personnes touchées par des blessures de la moelle épinière. 14, rue François-Perréard – T. 022 349 03 03 – irp.ch

TABLE DES MATIÈRES

Consulter également l'index des annonceurs en page 96

1 ADMINISTRATION ET ORGANES POLITIQUES

Chêne-Bougeries 5

Mairie

 • Guichet communal 5

 • Service de l'état civil 5

 • Service de police municipale 5

 • Service de la cohésion sociale et de la santé 5

 • Service petite enfance, jeunesse et écoles 5

 • Service culture et manifestations 5

 • Service territoire, biodiversité et mobilité 5

Conseillers administratifs 6

Conseillers municipaux 7

Groupements politiques 7

Locaux de vote 7

Police 8

Protection civile (PCi) 8

 • Sirènes d'alarme 8

Samaritains 8

Sapeurs-pompiers 9

Sauveteurs auxiliaires 9

Eclairage public 9

Formalités relatives au domicile 9

Ramontage et entretien des chaufferies 11

Médailles pour chiens 11

Salles et lieux publics 13

 • Parcs publics et places de jeux 13

Voirie 13

 • Emplacement des déchetteries 13

Chêne-Bourg 15

Mairie

 • Secrétariat 15

 • Service de l'état civil 15

 • Service de police municipale 15

 • Service de la cohésion sociale 15

 • Service culturel 15

Conseillers administratifs 16

Conseillers municipaux 17

Groupements politiques 17

Local de vote 17

Police 18

Protection civile (PCi) 18

 • Sirènes d'alarme 18

Samaritains 18

Sapeurs-pompiers 19

Sauveteurs auxiliaires 19

Eclairage public 19

Enseignes et affiches 19

Séjour et établissement 21

Ramontage et entretien des chaufferies 21

Médailles pour chiens 21-22

Salles et lieux publics 22-23

 • Parc Floraire 23

 • Places de jeux 23

 • Marché de Chêne-Bourg 23

Voirie 23

 • Service de l'environnement et du domaine public communal 23

 • Emplacement des mini-déchetteries 23

Thônex 25

Mairie

 • Guichet communal 25

 • Service de l'état civil 25

 • Service de police municipale 25

 • Service de la cohésion sociale 25

 • Fondation en faveur de la jeunesse de Thônex 25

 • Service de la culture et des manifestations 25

Conseillers administratifs 26

Conseillers municipaux 27

Groupements politiques 27

Local de vote 27

Police 28

Protection civile (PCi) 28

 • Sirènes d'alarme 28

Samaritains 28

Sapeurs-pompiers 28

Sauveteurs auxiliaires 29

Eclairage public 29

Enseignes et affiches 29

Séjour et établissement 29-30

Ramontage et entretien des chaufferies 30

Médailles pour chiens 30

Salles et lieux publics 31-32

 • Places de jeux aménagées 32

Voirie 32-33

 • Service de l'espace public 32

 • Suppression des tolérances communales 32

 • Emplacement des mini-déchetteries / Ecopoints 33

Offices de poste 35

2 CULTES ET ÉGLISES

Paroisses 36

TABLE DES MATIÈRES

Consulter également l'index des annonceurs en page 96

3 DEUIL

Cimetières	37
Services funèbres catholiques & protestants	37
Service de pompes funèbres	37

4 ENFANCE, JEUNESSE ET FORMATION

Crèches, garderies, jardins d'enfants	38-39
Garde d'enfants	38-39
Colonie de vacances de Saint-Gervais	41
Foyers de jeunes	41
Travail social FASE (TSHM)	41
Enseignement primaire	42-43
• Liste des établissements scolaires	42
• Restaurants scolaires	42
• Office de l'enfance et de la jeunesse (DIP)	43
• Associations de parents d'élèves	43
Autres écoles	43-45
• Cycles d'orientation	43
• Ecoles primaires spécialisées	43
• Enseignement secondaire	45
Autres institutions	45
Ecole privée	45
Soutien pédagogique	45
Aide et soins à domicile	46

5 ÂÎNÉS

Aide et soins à domicile	47-49
Foyers, EMS et immeubles médico-sociaux	50-51
Associations et activités seniors	52

6 ACTION SOCIALE

Action Trois-Chêne pour l'Emploi	53
Centre d'action sociale des Trois-Chêne	53
Livres, vêtements d'occasion et bibelots	53

7 SANTÉ

Services d'urgence médicale	55
Hôpitaux	55
Pharmacies	55
Médecins	57-61
Addictions	61
Chiropraticienne	61
Diététicienne	61
Ergothérapeutes	63
Hygiénistes dentaires	63
Infirmière indépendante	63
Logopédistes	63

Ostéopathes	63
Physiothérapeutes	65-66
Podologue	66
Psychologues	66
Psychomotriciennes	66
Sage-femme	67
Shiatsu, relaxation, tai chi et yoga	67
Soins naturels	67
Vétérinaires	67

8 ACTIVITÉS CRÉATRICES

Ecole de danse	69
Ecoles de musique	69-71
Modelage	71
Peinture	71
Galerie	71

9 LOISIRS ET SPORTS

Bibliobus	72
Centres de Loisirs et de Rencontres	73-75
• Passage 41 – Centre de Rencontres Loisirs	
Chêne-Bougeries	73
• Le Spot – Maison de Quartiers de Chêne-Bourg	74
• Maison des Quartiers de Thônex	75
Centre Sportif Sous-Moulin	76-77
• Installations & patinoire couverte	77
Piscines	79
Sports - Associations et Groupements sportifs	81-86
Scoutisme	87
Explorations créatives pour les petits	87
Ludothèques	88

10 GROUPEMENTS ET ASSOCIATIONS

Associations d'intérêts de quartier	89-90
Sociétés culturelles et artistiques	90-91
Sociétés locales diverses	92-93

TABLE DES MATIÈRES 94-95

INDEX DES ANNONCEURS 96

INDEX DES ANNONCEURS PAR PROFESSIONS

Agence immobilière

Rosset Immobilier Couverture III

Aide, accompagnement et soins à domicile

IMAD 46

Association environnementale

Convive 70

Assurances/courtage

AXA 24

Automobiles

Garage Tanner & Weber HONDA Couverture IV

Boutiques de seconde main et/ou d'objets d'occasion

La Ressourcerie 12

Bureau de change

Change Migros 14

Cafés-Restaurants

La Caf' 48

Le Nautica 78

Migros Restaurant Take away 68

Centre d'informations familles genevefamille.ch 20

Education/cours/petite enfance

Accademia d'Archi (école de musique) 68

Apprendre ! 44

Atelier des 4 Terres (sculpture et modelage) 70

Bubbles crèches 44

Cours de cirque Cirquenchêne 68

Ecole "La Marelle" 44

Ecole bilingue Montessori "Little Friends" 44

Ecole "The Montessori School Geneva" 44

Institut Florimont 34

Medit' Art – Ecole de dessin et de peinture 70

Music En Anglais 70

Electricité/téléphone/fibre optique

Delbiaggio 12

Del Bon 4

Entreprises générales

Morzier S.A. 12

Etablissement médico-social

Le Nouveau Prieuré 4

Garde d'enfants, mamans de jour

Association Koala 40

Impression

ATAR Roto Presse SA 10

Informatique

MDP Formation informatique 12

Maçonnerie/terrassement/carrelage

Batilor S.A. 14

Spinelli S.A. 4

Maquettiste

Atelier J.-M. Staudhammer 80

Nettoyage

Arhol Entreprise 14

Optique

Busulini, Optique Thônex 78

Piscines

Pool Sanit Sàrl 24

Pompes funèbres

Pompes Funèbres Générales Genève S.A. 37

Pressing-blanchisserie

Pressing du Vieux-Chêne 70

Sanitaires/eau/gaz/chauffage/adoucisseurs

Ambrosio S.A. 12

Dallais S.A. 12

Pool Sanit Sàrl 24

Santé (professionnels et associations)

ACR Physio – Rudi Ceola 64

Association Love Therapy Zero 56

Centre de Santé et pharmacie Belle-Terre 54

Ghinet – Aptitude physio et zoothérapie 56

Hirslanden – Clinique des Granges Couverture II

Medimove, Centre de rééducation fonctionnelle (physiothérapie, acupuncture, étiopathie) 62

Pharmacie Amavita Chêne-Bourg 54

Pharmacie Amavita Tronchet 54

Pharmacie de Chêne-Bougeries 56

Pharmacie du Chêne-Vert 56

Pharmacie Sun Store Chêne-Bourg CEVA 56

Florence Röthlisberger-Thurler (hygiéniste dentaire) 60

Marie-Josée Stricker (podologue) 60

Tai Chi Chuan, Yuko Doucet Nagai (le style Yang original) 60

Thérapie 3 Chênes 62

Verybleu 60

Vinh MTC, Vincent Dupont, acupuncture 56

Sports/loisirs/détente

Centre Sportif Sous-Moulin 76

Chênois Handball 80

Ecole de natation de Thônex 78

I-Dance 68

Karaté Club Thônex 80

Piscine de Thônex 78

UGS-Chênois Tennis de Table 80

Torréfacteur

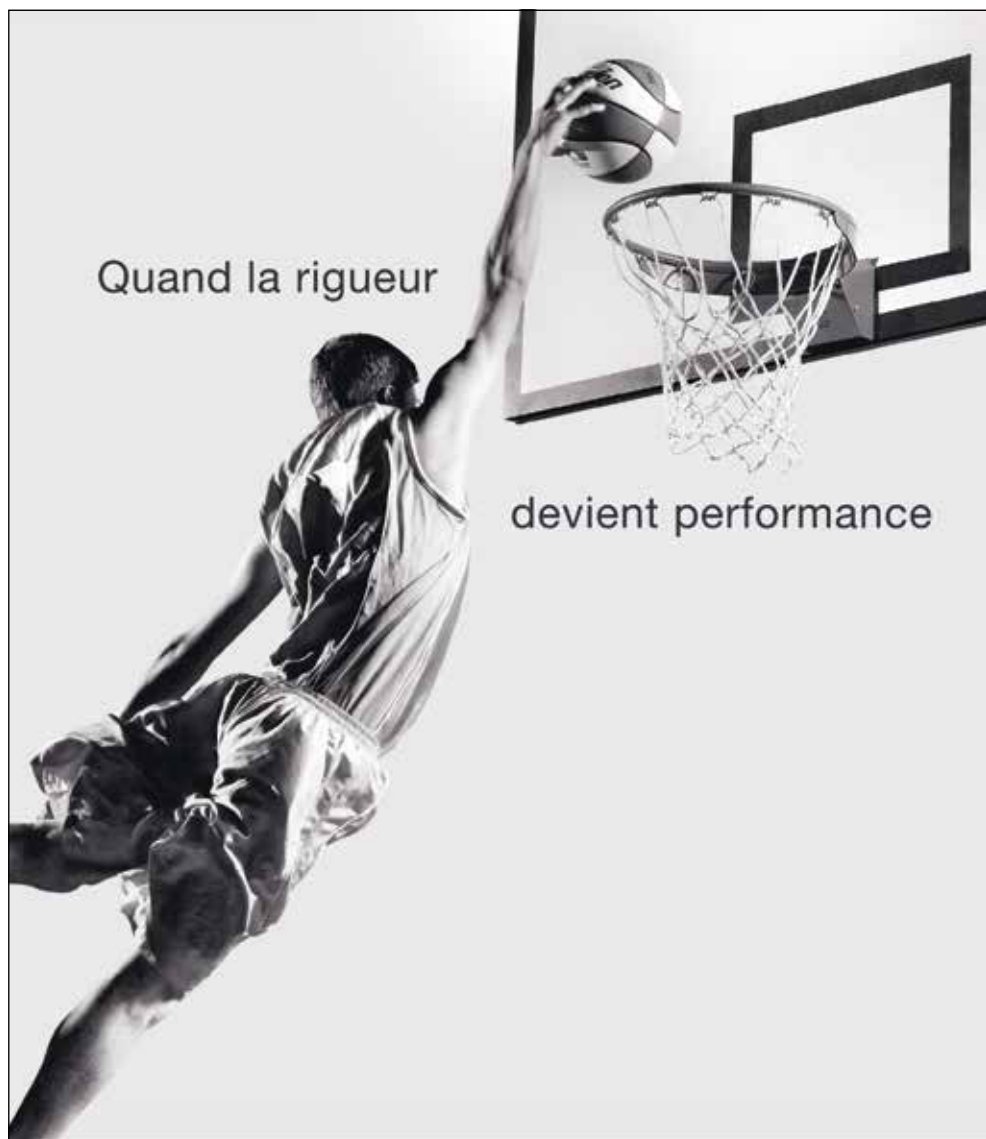
Chronic. 20

Vidanges

V. Guimet Fils S.A. (urgences 24h/24h et vidanges) 34

Voyages

Vive les Vacances ! 80



Quand la rigueur

devient performance

ROSSET



IMMOBILIER

Gérance
Vente
Location
Promotion

Genève - Vaud - Fribourg



rosset.ch



HONDA
TANNER & WEBER



Quelle Honda est faite pour vous ?
Rendez-vous à Thônex, au garage Tanner & Weber

Vos avantages client ?

Bénéficiez d'un rabais flotte ou d'une prime d'immatriculation.

Véhicule livrable de suite.

Leasing à 1.9 % sur toute la gamme.



ET NOTRE TUNNEL DE LAVAGE

OUVERT TOUTE L'ANNÉE:
08H À 19H - 7 JOURS SUR 7

AU CHEMIN DU FORON 16, 1226 THÔNEX